

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 1

Perjantaina tammikuun 5 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15—16,30
päitsi lauant. klo 9—11.

Muut potilaat: arkip. klo 9—11.

Torstaiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkoisin, torstaisin ja perjantaisin klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10—12 ja 15—16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattoina klo 10—12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0—7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13—14. Terv. sis. tiistaisin klo 13—15,
perjantaisin 8—10.

Odottaville äideille lääk.vast. otto kk. II
tiistai klo 11—13. Kätilön tiistaisin klo 10—12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11—13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8—18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8—17. Sunnuntaisin klo
9—13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin 10,30—11,30
arkipäivinä 9—12 ja 15—17 ja lauantaisin klo
9—12 ja 15—16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30—14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30—13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Jumalanpalvelukset pikkukirkossa
loppiaisenä 6. 1. ja sunnuntaina 7. 1. klo 10.
Edellisessä saarnaa rovasti Pärnänen.

Hartausseurat Napialassa Väinö Pel-
tosella sunnuntaina 7. 1. klo 14.

Israelin ilta tiistaina 9. 1. klo 19,30
Seuratalossa. Värifilmi nykyisestä Israeliin
valtakunnasta, puhuu Israelista palannut
Karmel-yhdistyksen siht. nti Kaakinen.
Torvisoittokunnan esityksiä. Pääsymaksu
aikuisilta 50 mk, koululaisilta 10 mk.
Kansakoululaisille tilaisuus klo 13, yhteis-
koululaisille 13,45.

Vähikkälän diak. ompeluseura kes-
kiviikkona 10. 1. klo 19 Ojamosssa.

KIITOS

Sydämelliset kiitoksemme pikkukir-
kon johtokunnalle niistä kauniista sanois-
ta sekä lahjoista, joita saimme osaksem-
me herkullisen kahvipöydän ääressä ero-
jaisjuhlassamme.

Nurmelat & A. Hammar.

UUDEN HENKIKIRJOITUSASE- TUKSEN AIHEUTTAMAT MUUTOK- SET ILMOITUSVELVOLLISUUTEEN

Tammikuun 2 päivänä on maaseu-
dullakin niitten, jotka edellisen vuoden
aikana ovat muuttaneet asuntoa, annet-
tava erillinen henkilöilmoitus asuintalon-
sa omistajalle.

17. 11. 50 annetun henkikirjoitusase-
tuksen mukaan ei maalla enään tarvitse an-
taa henkikirjoituksen piirimiehelle muut-
toilmoitusta heti muuton tapahduttua,
kuten aikaisemmin. Sen sijaan on jokai-
nen joka ei tammikuun 1 päivänä asu
samassa talossa, mistä hänet edellisenä
vuonna on henkikirjoitettu, velvollinen
tammikuun 2 p:nä antamaan asuintalon-
sa omistajalle erityisen henkilöilmoituksen,
joka liitetään talon henkikirjoitusilmoi-
tukseen. Kaupungissa ja kauppalassa an-
netaan henkilöilmoitukset kuten ennenkin
jokaisesta 15 vuotta täyttäneestä henki-
löstä. Talon henkikirjoitusilmoitus anne-
taan kaupungissa ja kauppalassa erikseen
kuulutettavassa järjestyksessä tammikuun
aikana ja maalaiskunnassa viimeistään
5 päivänä tammikuuta henkikirjoituksen
piirimiehelle, siis tänään viimeinen päivä.

Henkikirjoituksen onnistumisen edel-
lytyksenä on, että ilmoitusvelvolliset tar-
koin noudattavat annettuja määräaikoja.
Erikoisen tärkeätä myöskin on, että maa-
seudulla talojen omistajat todella vaati-
vat kaikilta uusilta talonsa asukkailta
henkilöilmoitukset. Elleivät talonomista-
jat anna ajoissa henkikirjoitusilmoitus-
taan ja henkikirjoituksen piirimies tai
poliisi ennättää antamaan siitä huomau-
tuksen, on ilmoitusvelvollisuutensa lai-
minlyönyt velvollinen maksamaan huo-
mautuksen antajalle palkkiona 100 mk,
minkä lisäksi ilmoitusvelvollinen voidaan
tuomita korkeintaan 100 päiväsakkoon.

KUNNAN ASIOITA

Janakkalan kunnanvaltuuston 20. 12.
1950 pidetyssä kokouksessa käsiteltiin
m. m. seuraavia asioita.

Päätettiin, että vuoden 1950 tulojen
kunnallistaksoituksessa perus- ja lapsi-

alennukset lasketaan lain sallimien kor-
keimpien määrien mukaan.

Koiraveron suuruudeksi määrättiin
mk 1.500:—.

Vahvistettiin kunnan vuoden 1951
talousarvio, joka päättyi noin 156 milj.
markkaan. Kunnanveroina tulee kootta-
vaksi mk 70.755.388:—.

Talousarvion yhteydessä tuli hyväk-
sytyksi m. m. seuraavat kannatusavut:
Tervakosken Yhteiskoululle mk 400.000:—,
Riihimäen Kansalaisopistolle Tervakosken
osastoa varten mk 85.000:—, Evank.
Nuorisoliiton Tervakosken osastolle mk
5.000:—, Napialan Työväennäyttämölle
mk 20.000:—, Tervakosken Padolle
mk 30.000:—, Napialan Pyrkivälle mk
30.000:—, Vähikkälän Kipinälle mk
20.000:—, Tervakosken Pallo-Jehuille mk
20.000:—, Napialan sos. dem. työläisnuo-
riso-osastolle mk 10.000:—, ja Napialan
Nuoret Kotkat-osastolle mk 15.000:—.

Tämä kokous oli nykyisen kunnan-
valtuuston viimeinen ja ensi vuoden aiusta
alkaa lokakuussa valittujen valtuutet-
tujen toimikausi.

ISÄ-PEIKKO KUNINKAANLINNASSA TERVAKOSKEN SEURAHUONEELLA

Oli kerran . . . näin alkaa satu,
jonka Riihimäen Näyttämö loppiaispäi-
vänä klo 14 esittää Tervakosken Seura-
huoneessa. Tämä Pirkko Karppi-Saiosen
satunäytelmäuutuus ilahduttaa joulun
ohjelmistona pieniä katsojia useissa teat-
tereissa. Kilttiä Isä-Peikkoa esittää Vilho
Lampinen ja hänen poikasiaan Panu
Lampinen ja Esa Peltonen, joitten har-
taista pyynnöistä isä ryöstää prinsessan,
Seija Fagerholmin, heille leikkiveriksi.
Prinsessan kosijat prinssit Viekasmieli,
Väki vahva, Rahavuori ja Reima lähtevät
kuninkaan pyynnöstä pelastamaan prinses-
saa ja palkaksi saapi uijas prinssi Reima,
joka yhdessä peikkoväen kanssa tuo prin-
sessan takaisin linnaan, prinsessan puo-
lisokseen ja puolet valtakuntaa, niinkuin
oikeissa saduissa aina tapahtuu. Komei-
na kuningasvanhempina ovat Irja Fager-
holm ja Aulis Mattila. Riihimäen Baletti-
koulun pienet oppilaat suorittavat opet-

tajansa Greta Niemisen suunnittelemat ja harjoittamat tanssit ja yleisohjaus on Anni Hämäläisen.

Lippujen hinnat ovat 100 ja 80 mk ja lapsilta puolet. Ennakkomyynti Aarne Närekankaalta.

KIITOKSIA.

Napialan koulun kiitokset Napialan Osuuskaupalle ja kauppias M. Mäkiselälle joulupukin konttiin lahjoittamistanne ma-keisista.

Sydämelliset kiitoksemme kaikille, jotka muistivat meitä joululahjoin.

Postinkantajat:

Saima Seuranen Ester Olin
Anni Niinimäki

Kiitän lämpimästi Suruttoman, Kas-sarin ja Impilinnän asukkaita saamastani joululahjasta.

Liisa Syrjä.

Parhaat kiitokseni saamastani jou-lulahjasta. Ja onnea uudelle vuodelle. Toivottaa Pariisin ja Majakan talonmies.

Kiitämme Seurasen veljeksiä joulu-aamun kirkkokyydistä ja toivotamme hy-vää uutta vuotta.

Napiala- ja Uhkoilalaiset.

Parhaat kiitokseni kaikille, jotka muistivat minua joululahjoin.

Kartanon saunanlämmittäjä.

Sydämellisesti kiittäen liikenneöit-sijä A. Airikkalaa joulukirkkomatkasta toivotamme onnea alkavalle vuodelle.

Tervakoskelaiset.

— **UUDEN VUODEN AAT-**TO vietettiin Seuratalossa Mieskuoron järjestämällä illanvietolla. Sali oli harvi-naisen iloisesti koristeitu ja pöydät ko-dikkaasti järjestetty. Ja-Ma-Ka otti vie-raat vastaan reippailla sävelillä, jotka heti alussa karistivat jäykkyyden ihmisistä. Mieskuoron lauluja kuunneltiin, kuten ai-na, mielellään. Tanssiin ryhdyttiin heti alussa ja sen lomassa seurattiin ohjelmaa, joka m. m. tarjosi hauskan parodian "Yleisradiosta" pikku Petterineen (196 sm), tuuliseen ja sateiseen sekä höyrykoneen kolinalla, jotka kaikki loihdittiin esiin hy-vin yksinkertaisin menetelmin. Taikuri esitti ihmeellistä taitoaan ja 12 eritaisesta instrumentista tilapäisesti kokoonpantu orkesteri herätti paljon hilpeyttä. Vielä tarjottiin yleisölle tilaisuus "Magnetofoo-niin" puhua tai laulaa ja heti sai itse kuulla omaa ääntään nauhalta. Tanssi viehätti kuitenkin eniten ja lattialla oli usein niin ahdasta, ettei pyörimään päässyt.

Kellon lähetessä kahtakymmentä-neljää siirtyi osa yleisöstä torille, jossa soittokunta pakkasesta huolimatta soitti virren uudelle vuodelle ja past. Jääskeläi-nen puhui. Kansaa oli runsaasti keräänty-nyt kuusen ympäri. Tilaisuus päättyi Maamme Lauuluun.



Rakkaamme

KALLE VILHELM VENHO

synt. 28. 1. 1891 Janakkalassa,
kuoli 21. 12. 1950 kotonaan Ja-
nakkalassa.

Kaipauksella:

O m a i s e t.

Hautaus toimitetaan 14. 1. 51
klo 9 Janakkalan hautausmaal-
la, mikä kutsuna ilmoitetaan.

— Avioliittoon vihittiin uuden vuoden aattona hra Väinö Nieminen ja nti Hilikka Koskinen.

— Kihlauksensa ovat julkais-
seet hra Jouko Rantanen ja nti Erna
Wasiljeff molemmat Helsingistä.

— 60 vuotta täyttää t. k. 6
p:nä kalanterimies Pauli Pajunen.

Hänen täyttäessään 50 vuotta kir-
joitimme hänen kaikista ansioistansa ky-
lämme kulttuurielämässä ja hän on niin
tunnettu, ettei meillä ole mitään lisättä-
vänä. Sanomme vain, että hän korkeasta
ijästään huolimatta yhä edelleen puhal-
taa alttorveaan ja pasuunaansa ja missä
miehiä on koolla ja kuuluu naurun höri-
nää, sieltä löytyä varmaan Pajusen hei-
dän keskeltään.

Onnittelemme lämpimästi päivän
sankaria.

— 50 vuotta täyttää tänään 5. 1.
hra Viljo Korte.

— 50 vuotta täytti 1. 1. 51 au-
tonkuljettaja Väinö Laakso.

— JOULUAATTO saapui tällä kerralla
maa mustana, mutta kuivana ja vasta joulupäi-
vän aamuna tuli kaivattu lumi, varsinkin las-
ten suureksi iloksi, jotka heti aamulla pääsivät
kokeilemaan joulupukin tuomia suksia ja kelk-
koja. Pakkanen ylti ylymistään ja eräänä
aamuna mitattiin jo 33 astetta. Lunta tuli lisää
ja uuden vuoden koittaessa vallitsi jo täysi
talvi.

Metsänkävijät kuitenkin valittavat, ettei-
vät suot ehtineet ennen lumen tuloa jäätyä tar-
peeksi, joten ne vajottavat.

Työlainsäädännön edellyttämän

LUOTTAMUSMIEHEN VAALI,

joka koskee kaikkia Tervakoski Oy:n työ-
läisiä, toimitetaan Seuratalossa t. k. 7 p:nä
klo 14,30.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Väri elokuva

Äiti on keltanokka

(Loretta Young — Van Johnson)

Näytännöt:

Loppiaisena 6. 1. klo 19,30

Sunnuntaina 7. 1. klo 16,00 ja 19,30

Lapsille pääsy päivänäytäntöön.

Napialan Työväen Näyttämö
esittää Napialan työväentalossa loppiais-
päivänä klo 19,30

Syntipukki

Kirj. Agapetus. Ohj. Aune Ståhlhammar.

Lopuksi tanssia.

Liput: 100:— ja 80:—. Ennak. vahtim.

Riihimäen Näyttämö

Tervakosken Seuratalossa

Loppiaisena 6. 1. klo 14

ISÄ-PEIKKO KUNINKAANLINNASSA

Lippuja A. Närekankaalta.

Liikuntaa vanhoille ja verryttelyä nuorille

TANSSIAISISSA

Tervakosken Seuratalossa loppiaisaattona
5. 1. 51 klo 20—24.

Tahdin takaa "pappa"-Viitamäki.

Liput: 80:—. Järj. Palo-Jehut.

MYYTÄVÄNÄ

helmikuussa 6:n kerran kantava lehmä.

Pentti Koliseva.

Tervakoski, Huisti.

TYÖNJOHTAJAT

Kokous tiistaina tammikuun 9 p:nä
klo 19.

Tekn. Väreen mielenkiintoinen esi-
telmä jatkuu.

Sihteeri.

Tervakosken Pikkukirkon

VAHTIMESTARIN TOIMI

haettavana t. k. 15 päivään mennessä. Tar-
kempia tietoja saa past. Jääskeläiseltä.

PYRKIVÄN TYTTÖJEN JA NAISTEN
voimisteiharjoitukset ovat edelleen tors-
taisin.

HIHDONHARRASTAJAT —

latutalkoot sunnuntaina t. k. 7 p:nä ve-
suri tai kirves mukaan. Kokoonnutaan
klo 9 "Isonkiven" luona. Joukolla mukaan.

Pyrkivä & Pato.

Suomen Painin päivänä 14. 1. 1951 jär-
jestää Tervakosken Pato

PIIRIN PAINIMESTARUUS

KILPAILUT

kr. roomalaisessa painissa Tervakosken
Seuratalossa alkaen klo 12.

Painitaan kaikissa sarjoissa.

Voimailujaosto.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 2

Luantaina tammikuun 13 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175.— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5.— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
paitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantaisin
klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattoina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14, Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II. sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Jumalanpalvelus huomenna sunnuntaina
klo 10.

Kirkkokuoron harjoitus maanantaina
klo 19,30.

Pikkukirkon vahtimestarin toimi
haettavana t. k. 15 päivään mennessä.
Lähempiä tietoja pastorilta.

JANAKKALA

Kuolleita 58 m., 48 n., yht. 106
Vanhin kuolleista m. 93 v.

Syntyneitä 127 poikaa, 128 tyttöä,
yht. 255.

Kirkkoon liittynyt 3 m., 3 n., yht. 6,
kirkosta eronnut 4, m., 2 n., yht. 6.

Seurakunnasta muuttanut 244 m.,
279 n., yht. 523. Seurakuntaan muuttanut
310 m., 411 n., yht. 721.

Avioliittoon vihitty 103 paria, avioliittoja
purkautunut miehen kuoleman johdosta 26,
naisen 11. Avioeroja 9.

Seurakunnan väkiluku oli vuoden vaihteessa
5,504 m., 6,030 n. eli yht. 11,534. Väkiluku
lisääntynyt vuoden aikana 180 miehellä ja
246 naisella eli yht. 426.

Kansanhihdot

entistä laajemmalle pohjalle
Harrastus- ja kuntomerkkihihdot yleis-
merkkihihtojen rinnalle

Tämän vuoden ensimmäisenä päivänä
alkoivat Kansanhihdot ja kestävät kolme
kuukautta sekä päättyvät siis maaliskuun
viimeisenä päivänä. Viime talven suuren
pohjoismaisen kamppailun ja Suomen
yhteistyön voiton jälkeen toiminta tällä
kerralla liikkuu kotoisella pohjalla. Tämä
ei kuitenkaan tiedä toiminnan supistumista.
Päin vastoin Kansanhihtojen pohja laajenee.
Yleismerkin rinnalle tulevat nyt Suomen
Hiihtoliiton, FSS:n, Työväen Urheiluliiton ja
Suomen Ladun tähän asti erillisinä
hoitamat harrastus- ja kuntomerkkihihdot.
Aikavana talvena voi siis jokainen kansalainen
hiihtää rintaansa joko Kansanhihtojen
yleismerkin 15 — 10 tai 5 km kertasuorituksena,
harrastusmerkin jatkuvan hiihtoharrastuksensa
tunnusteeksi tai kuntomerkin osoitukseksi
siitä, että asianomainen pystyy liikkumaan
suksilla tavallista harrastus-
hiihtoa nopeammassakin tahdissa matkoilla,
jotka vaihtelevat aina 30 km asti. Yllämainittujen
liittojen keskeisellä sopimuksella on täten
otettu kauaskantoinen askel tiellä hiihtourheilun
kehittämiseksi todelliseksi kansanurheiluksi
maassamme.

Tämä pyrkimys esiintyy keskitetysti
myös Kansanhihtojen tunnuksessa: hiihto
maassamme kansalaistavaksi. Tämän tunnuksen
on Hiihdon Yhteistoimikunnan päätöksellä
perustettu järjestelytoimikunta asettanut
ojennusnuorakseen. Toimikunnan muodostavat
Suomen Hiihtoliiton edustajina johtajat
Olavi Rissanen, Rolf Hohenthal, Työväen
Urheiluliiton edustajina osastonhoitaja
Toivo Pulkkinen ja jaostosihteeri Esko
Nenonen, FSS:n edustajina toimittaja
Stig Häggblom ja dipl. ekonomi René
Strandman sekä Suomen Ladun edustajina
majuri Matti Koskenmies ja toimistosihteeri
F. Saastamoinen. Puheenjohtajana nuijaa
heiluttaa edelleen Olavi Rissanen ja
toiminnanjohtajana on toimittaja Toivo
Tarvanen.

Järjestelytoimikunnan toimesta jaetaan
näinä päivinä kautta maan kaikille
urheilu- ym seuroille, yhtymille, laitoksille,
urheilulautakunnille, kouluille jne
Kansanhihtojen järjestelyohjetta, josta
käy ilmi mm, että ohjelmassa on kaksikin
suurkilpailua, nimittäin läänien ja kuntien
välinen prosenttikilpailu ja lisäksi suuria

UIMALAITOSTEN RAKENTAMINEN

Hämeen läänin Urheilulautakunta on
lehdellemme lähettänyt kirjoituksen,
jossa sanotaan:

"Läänin urheilulautakunta on päättänyt
ryhtyä toimenpiteisiin, että tänä vuonna
ryhdyttäisiin maalaiskunnissa kunnostamaan
uimalaitoksia ja tehokkaasti toimimaan
uimataidon ja hengenpelastustoiminnan
kohottamiseksi. Tämän takia pyytää
läänin urheilulautakunta kiinnittää
maalaiskuntien urheilulautakuntien
huomiota näihin asioihin.

Tehokas uintiopetus ja hengenpelastustoiminta
vaatii sen, että maaseudulla on edes
välttävät vaatimukset vastaavat laitokset
ja laitteet, joissa tätä opetusta voidaan
tydyttävästi suorittaa. Maalaiskylissä
välttää tähän tarkoitukseen keskuksen
sopivaan paikkaan kunnostettu uimaranta
yksinkertaisine laitureineen ja vaatimattomine
uintipaikkoineen".

Sitten annetaan neuvoja siitä kuinka
tällaisia laitoksia saadaan syntymään.

Koska meidän paikkakunnallemme jo
uimalaitos on olemassa, ei nämä neuvot
meitä kiinnosta, mutta syytä on huomauttaa
uimisen tärkeydestä ja kehoittaa niitä
seuroja, jotka uimalaitostamme käyttävät,
jo talven aikana valmistelemaan kesän
toimintaa.

KIITOS

Sydämellinen kiitokseni kaikille yhdistyksille
ja yksityisille henkilöille, jotka muistivat
minua 6. 1. 51.

Pauli Pajunen.

— "HARJANNOSTAJAISET" vietettiin viime
viikon perjantaina uuden "Dano-arinan"
valmistuksen johdosta. Kemat pidettiin
arinan sisällä, jonne päästiin ainoastaan
kahden pienen luukun kautta. Sinne
tunkeutui noin 20 henkeä, joille tarjottiin
kahvia ja virvokkeita. Tilaisuus oli sängen
harvinainen, koska se tapahtui pannun
sisustassa.

loistopalkinnoin varustettuja kilpailuja
kaikille yleis-, harrastus- tai kuntomerkin
lunastaneille hiihtäjille. Kansanhihdot
toivotaan saatavan täyteen käyntiin
kautta maan.

VANGIT LÄHESTYIVÄT MEITÄ

(Tilanpuutteen takia jäänyt julkaisematta)

Riihimäen Keskusvankilan henkilökunnan sekakuoron järjestäessä 3. adventtisunnuntaina adventti- ja jouluaiheisen iltajuhlan pikkukirkkoomme tulivat vangit tänne lähelle niiden tervakoskilaisten sydäntä, jotka olivat tilaisuudessa. Kuoro, jota johti op. K. Kivilaakso, oli hyvin valmennettu laulaen hartaudella ja kauniisti. Soolo-osan eräessä laulussa lauloi kuoron johtaja. Urkusoolon esitti ja säestyksestä huolehti kantt. O Penttilä. Yksinlaulua esitti rva E. Ahti. Op. K. Kivilaakson ja huoltosiht. R. K. Luukkonen puheissa valotettiin meille vankien maailmaa, johon Kristuksen rakkaudella ja jumalansanalla voi olla ihmeen suuri vaikutuksensa. Saatiin myös käsitys, kuinka syvässä kristillisessä hengessä runsas osa vankilan henkilökuntaa hoitaa elämäntutustumustaan. Tilaisuudessa puhui myös past. J. Jääskeläinen. Yleisöä olisi kannattanut olla tilaisuudessa paljon enemmän.

LOPPIAISEN LASTENNÄYTÄNTÖ

Riihimäen Näyttämö esitti loppiaispäivänä täkäläisessä Seuratalossa Pirkko Karppi-Salosen satunäytelmän "Isä-Peikko kuninkaanlinnassa". Näytelmä on uusi tuokas satunäytelmiemme joukossa ja on siinä varsin paljon lapsia kiinnostavaa sadunomaista puuhailua.

Täällä nähty esitys teki kuitenkin verrattain laitteiden vaikutuksen. Kuningaspari oli tosin komea katsella, mutta valtaistuin oli sijoitettu aivan näyttämön laitaan hoviväen taakse, niin ettei suurin osa yleisöstä nähnyt heitä lainkaan. Pääosien esittäjistä olivat prinsessa ja Isä-Peikko parhaat, mutta varsinkin prinsessa Reiman esitykseen olisi toivonut enemmän luontevuutta, intoa ja voimaa. Useimpien näyttelijöiden äänenkäyttö oli heikkoa ja epäselvää.

Nautittavinta näytelmässä olivat Riihimäen balettikoulun pienten oppilaiden tanssiesitykset, jotka miltei kautta linjan olivat hyvin suunniteltuja, ja antaumuksella esitettyjä ja joiden viehättävyyttä somat puvut vielä lisäsivät.

Yleisöä, etupäässä pikkuväkeä, oli tilaisuudessa niukanlaisesti.

KIITOS

Kiitän sydämellisesti ystävällisestä huomaavaisuudesta merkkipäivänäni.

Fritiof Dahlstedt.

— 80 vuotta täyttää tammik. 15 p:nä ent. tervakoskelainen Johan Teodor Virta (Virtanen) Kuusankoskella.

NIMENMUUTOS

Hämeen lääninhallituksen päätöksen nojalla on sukunimemme Lahtinen tästä lähtien Lahdenpää.

Tervakoskella 10. 1. 1951.

Viola ja Markku Lahdenpää.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

"STROMBOLI"

(Bergman — Rossellini)

Näytännöt:

Lauantaina klo 16,00 ja 19,30

Sunnuntaina klo 19,30

Lapsille pääsy päivänäytäntöön, mutta kuvaa ei suositella ainakaan nuoremmille.

HAUSKAT TANSSIT

Napialan työväentalossa sunnuntaina t. k. 14 p:nä klo 20.

Soittaa Isä Viitamäki

Liput 80:— Järj. Pyrkivä.

Tervakosken V. P. K. järjestää

HIHTOKILPAILUT

tammikuun 28 p:nä klo 9. Sarjat yleinen, yli 35 v., yli 45 v. ja pojat alle 18.

Huom. kilpailaan kiertopalkinnosta. Matka 5 — 8 km.

Hallinto.

MYYTÄVÄNÄ 40 n:ron naisten tummansininen talviuisteri. Lähemmin Tervakoski puh. 441.

Uudenmaan piirin

PAINIMESTARUUSKILPAILUT

kr. roomalaispainissa pidetään Tervakosken Seuratalossa 14. 1. 51. alkaen klo 12.

Painitaan kaikissa sarjoissa. Kaikki piirin parhaat mukana.

Painien loputtua 1,5 tunt. tanssia.

Liput: Aikuiset 80:—, alle 15 v. ilmaiseksi.

Tervakosken Padon painijaosto.

Et. Janakkalan Maamiesseura järjestää

KONELYPSYKURSSIT

t. k. 22 p:nä klo 13 Napialan Nuutilassa.

KASVATETTUJA KANANPOIKIA, UNTUVIKKOJA

jälleen saatavana kanalamme korkeatuotoisesta valk. Leghorn kanakannasta kevään ja kesän kuluessa.

Kun aikainen tilaus on molemmiin puolin paras ja varmin, kehoitamme tekemään tiedustelut ja tilaukset ajoissa.

Varatkaa itsellenne aikaisia poikasia. Silloin saatte kalliita syysmunia.

Pyytäkää tietoja hinnoista ja toimitusajoista.

TURUN MUNA O. Y:n kanala
Turku. Puhelin: Turku 15101.

Mannerheim-liiton Tervakosken osaston

VUOSIKOKOUS

pidetään maanantaina helmikuun 12 p:nä 1951 klo 19 Vesavarassa. Kokouksessa keskustellaan sääntöjen määräämien asioiden lisäksi osaston lakkauttamisesta.

Johtokunta.

KIRJASTO pidetään suljettuna tammik. 25 p:nä muuttamisen takia.

DELTA-3 AURINKOVITAMIINI

on valmistamamme D-vitamiiniseoksen nimi. Se sisältää vähintään 200 kansainvälistä yksikköä D₃ vitamiinia grammassa.

Tehokas aurinkovitamiini, joka pitää siipikarjan terveenä, virkeänä ja hyväruokahaluisena talvellakin. Se edistää munintaa ja vahvistaa munankuorta.

Delta-3 Aurinkovitamiinin vitamiinipitoisuus on jatkuvan tutkimuksen alaisena Siipikarjanhoitokoululla Hämeenlinnassa ja Valtion Kotieläinlaitokseksi Upsalassa Ruotsissa.

Viimeisessä tutkimuksessa todettiin Delta-3 Aurinkovitamiinin sisältävän 270 kansainvälistä yksikköä D₃-vitamiinia grammassa.

DELTA-3 AURINKOVITAMIINIA toimitetaan pahvikoteloissa à 1 kg (ei 3/4 kg, kuten muut vastaavat valmisteet), hintaan mk 60:— koteloita.

paperisäkeissä à 20 kg.
hintaan mk 48:— kilolta.

Hinnat vapaasti Turussa.

TURUN MUNA O. Y.

Turku, Rehumiylly ja -sekoittamo.

TERVAKOSKEN KANSALAI SOPISTON KEVÄTLUKUKAUSI ALKAA

15. 1. 1951.

Opintopiirit kokoontuvat seuraavasti:

Maanant.	klo 18—19,30	Viulunsoitto (Ent. Alakoulu)
Tiist.	» 18—19,30	Miest. voimist. (Uusi Kansakoulu)
Keskiv.	» 18—19	Musiikin teoria (Yhteiskoulu)
»	» 18—19,30	Naist. voimist. (Uusi Kansakoulu)
»	» 18—21	Naist. kud. piiri (Ent. Alakoulu)
»	» 18—21	Engl. kieli (Ent. Alakoulu)
Torst.	klo 17,30—19	Sähköoppi (Ent. Alakoulu)
»	» 19 —20,30	Moottorioppi (Ent. Alakoulu)
»	» 18 —21	Naisten käsit. (Ent. Alakoulu)
Aloittaa toimintansa myöh. ilm. aikana.		
Perjant.	klo 18—21	Nikkarikerho (Uusi Kansakoulu)
Aloittaa toimintansa myöh. ilm. aikana.		

Uudet opistolaiset voivat ilmoittautua asianomaisten opintopiirien opettajille.

VEROKAAVAKKEITA

jaetaan ja vastaanotetaan Seuratalossa myöhemmin ilmoitettavassa huoneessa tammik. 22 — 31 päivien välisinä arkipäivinä klo 9 — 12 ja 13 — 17. Tungoksen välttämiseksi ei verokaavakkeita täytetä jokopaikalla, vaan ainoastaan ohjausta kaavakkeiden täytössä.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 3

Lauantaina tammikuun 20 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkoin, torstaisin ja perjantaisin
klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattona klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Jumalanpalvelus ensi sunnuntaina
klo 10 pikkukirkossa.

Kirkkokuoron harjoitus maanantai-
na klo 19,30.

Lähetysompeluseura (vuosikokous)
ensi tiistaina klo 19 Berliinissä rva Au-
tion luona.

Rippikoulua pidetään Tervakoskella
kevällä tytöille ja syksyllä pojille. Niissä
kylissä, joissa pidetään kinkereitä, on rippikouluun
aikovien tultava kinkereille; tervakoskelaisille
järjestetään sitä vastaava sisäänkirjoitus- ja
kuulustelupäivä keväällä. Vähä-katekismus osattava
ulkoa ja hyvä perehtyminen Raamatun historiaan.

Lukukinkereitä Etelä-Janakkalassa:
Sauvalassa Ojamolla torstaina 25. 1. klo 9,
(yl. läksy 1. Kor. 10, virret 301, 537, 553),
Vähikkälässä Tuomolassa torstaina 25. 1.
klo 14 (Room. 9, virret 301, 537 ja 553),
Punkalla Lauri Suonpäällä maanantaina
29. 1. klo 9 (Room. 8, virret 301, 537 ja 553),
Paistossa Juho Kurjella maanantaina
29. 1. klo 14 (Room. 8, virret 301, 537 ja 553).

Ohjeita

VEROILMOITUSTEN TÄYTÖSSÄ

Vuoden 1950 tuloista toimitettavaa
verotusta varten annettavien tulo- y. m.
lisäilmoitusten laatimiseksi tarvittavia
veroilmoituksia jakaa, ohjausta kaavakkeiden
täytössä antaa ja kaavakkeita vastaan
ottaa Tervakosken Seuratalon ent. luokkahuoneessa
tammik. 22 p:stä 31 päivään kaikkina arkipäivinä
klo 9 — 12 ja klo 13 — 17 hra Lauri Halme.

Tungoksen ja myöhästymisen välttämiseksi
olisi jokaisen täytettävä kaavakkeet kotonaan
kaikilta selviltä osilta ja jako-vastaanottopaikalla
ainoastaan ne kohdat, joissa tarvitaan
asiantuntijan apua.

Kaavakkeiden täyttö tapahtuu parhaiten
sitien, että ensiksi täytetään kunnalle
menevä tuloilmoitus ja sen jälkeen valtion
tulo- ja omaisuusveroilmoitus. Kaavakkeiden
täyttöä helpottaa suuresti se, että luetaan
huolella kaavakkeisiin painettu teksti ennen
sen täyttämistä. Siis vastatkaa kaavakkeessa
tehtyihin kysymyksiin.

Kaavakkeen D täyttävät kaikki ne joilla
ei ole muuta kuin palkkatuloja, sekä kaavakkeen
B ne, jotka palkka- tai muiden tulojen lisäksi
omistavat asuintalon, tontin, huvilan tai
viikonloppumajan.

Ensiksi merkitään kaavakkeeseen tarkasti
kaikki henkilötiedot, kuten avio puoliso,
henkikirjoituspaikka, osoite j.n.e, sekä
sen jälkeen vastailaan numeroituihin kysymyksiin.

Asuntoetujen taksoituksessa kuuluu
Tervakosken tehdasseutu ja siitä 2,5 km
etäisyydellä (säteellä) olevat alueet I
vyöhykkeeseen ja tämän ulkopuolella olevat
alueet II vyöhykkeeseen.

Palkka- ja eläke-etuina tahi muuten
vapaana saadun asunnon, lämmön ja valon
etuja määrättäessä käytetään vuotata ja
huonetta kohden, keittiö mukaanluettuna,
seuraavia yleisohjeita:

I v y ö h y k e : Vuokra-arvo: I lk 6.000:—,
II lk 4.500:—, III lk 3.500:— ja IV lk 2.500:—.
Vapaa lämpö: I lk 5.500, II lk 4.500:—,
III lk 3,500 ja IV lk

3.000:— Vapaa valo: I lk 750:—, II lk 550:—,
III lk 450:— ja IV lk 350:—.

II v y ö h y k e : Vuokra-arvo: I lk 5.000:—,
II lk 3.500:—, III lk 2.500:— ja IV lk 1.500:—.
Vapaa lämpö: I lk 4.700:—, II lk 3.900:—,
III lk 3.000 ja IV lk 2.000. Vapaa valo: I lk 750:—,
II lk 550:—, III lk 450 ja IV lk 350:—.

Oman itse kunnossapidettävän rakennuksen
y. m. verotusarvot ovat seuraavat:

I v y ö h y k e : Vuokra-arvo: I lk 4.500:—,
II lk 3.500:—, III lk 2.500:— ja IV lk 1.500:—.
Vapaa lämpö ja valo sama kuin yllä I vyöhykke.

II v y ö h y k e : Vuokra-arvo: I lk 3.500:—,
II 2.500:—, III lk 1.500 ja IV lk 1.000:—.
Vapaa lämpö ja valo sama kuin yllä II vyöhykke.

Kotitalousapulaisen ylöspito vuodessa on
maataloudessa 41.400:— ja muualla 49,680:—.

Korkotulot ovat shekkitili ja velkakorkoa
lukuunottamatta verovapaat. Lisäksi merkitään
muunlaiset tulot, kuten tulot sivutoimesta y. m.

V ä h e n n y k s e t : Korkomenoista, joista
anotaan vähennystä, tulee tuloilmoituksen
mukaan liittää selostus lainan määrästä,
vakuuden laadusta, lainan antajasta, sekä
mitä varten laina on otettu ja todistukset
korkojen maksusta.

Sairaskustannuksista on lääkärin, sairaalan
y. m. kuitit liitettävä valtion verokaavakkeen
mukaan ja oikeaksi todistetut jäljennökset
kunnan veroilmoitukseen.

Lisäksi voidaan erikseen merkitä kaavakkeeseen,
jos veronmaksukyky on olennaisesti vähentynyt
sairaudesta, tapaturman, läheisen omaisen
elättämisen tai korkean iän taikka jonkun
muun syyn takia. Sota- ja siviili-invaliidit
liittävät todistuksen invaliiditeetin prosenttimäärästä
veroilmoituksen mukaan.

Työnantajan maksama työkalukorvaus on
erikseen mainittava ja ellei tätä korvausta
ole saatu, niin verovelvollinen voi anoa
vähennystä selittämällä asian tarkasti.

Lapsi- ja perusvähennykset tekee verotuslautakunta,
mutta lapset ovat

merkittävä kaavakkeeseen asianomaiseen kohtaan.

Työnantajan nimi ja paikkakunta, sekä työsuhteen kestämisäika samoin kuin saadun palkan määrä on merkittävä niille varattuun paikkaan.

4 kuukautta täyttäneistä koirista on tehtävä ilmoitus. On huomattava, ettei koiraverosta vapaudu, vaikka siitä olisikin toinen omistaja jo maksanut veron samalta vuodelta. Ilmoittamatta jätetystä koirasta määrätään kaksinkertainen maksu.

Valtion verokaavakkeissa e. m. vähennyksen lisäksi suoritettavien vähennysten laadusta tulee aikanaan olemaan sanomalehdissä ja radiossa selostuksia, joten niistä tässä ei tarkemmin selosteta. Lisäksi tällaiset "vähennykset" huomioidaan verotuslautakunnassa vaikkei niitä veroilmoituksen tekijä olisi kaavakkeeseen merkinnytkään.

PAININ PÄIVÄNÄ

Viime sunnuntaina Seuralla tuli todettua yhtä ja toista positiivista. Jana yllätti täysosumalla, lähettämällä kilpailuihin mieslukuisen, nuorekkaan painikaartin. Tästä kiitos Mattisen Jussille. Eiköhän olisi kunnan urheilulautakunnan syytä alkaa kiinnittää huomiota tähänkin urheilulajiin. Että järjestäisi kunnan mestaruuskilpailut painissa, samoin kuin Riihimäen kauppalakin järjestää. Onhan varmoja merkkejä havaittavissa, että painiharrastus osoittaa elpymisen merkkejä pitäjässä.

Lohjan, Hyvinkään, Nummelan, Riihimäen ja Tervakosken pojat osoittivat, että kyllä piirissä painitaan. Sitähän osoittaa mestaruuksien jakaantuminen eri seurojen kesken.

Tervakosken pojat, jotka uskaltivat matolle, pääsivät kaikki palkintosijoille. E. Pullinen ja E. Ahonen aina mestaruuteen asti.

Kilpailuissa noudatettiin uusia kansainvälisiä sääntöjä ja hyvin näytti menevän.

J a m u.

KIITOS

Sydämellinen kiitokseni kaikesta yllättävästä ystävällisyydestä, joka tuli osakseni 8. 1.

Eva Valo.

— MÄNTTÄ-YHTÄMÄN tehtaiden ja TERVAKOSKI OY:n väliset talvikisat pidetään Tervakoskella lauantaina 10. 2. klo 13 alkavina ja yhtiön osastojen väliset massahiihtokilpailut sunnuntai 11. 3.

— PALOKUNNAN HIIHTOKILPAILUT, jotka oli aiottu pidettäväksi 28. 1. peruutetaan Hyvinkään kilpailujen takia.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Värielokuva

Merten vinttikoirat

(Tyrone Power — Anne Baxter — Dana Andrews)

Näytännöt:

Lauantaina ja sunnuntaina klo 19,30
Kiell. laps.

Napialan Työväen Näyttämö esittää

Napialan työv. talossa sunnuntaina 21 p:nä
klo 19.30

VETELYS

4-näyt. komedia — kirj. Huugo Raudsepp.
Ohjannut Aune Ståhlhammar.

Lopuksi tanssia

Liput: 100:— ja 80:—.

Napialan Pyrkivä r. y:n

VUOSIKOKOUS

pidetään Napialan työväen talossa sunnuntaina t. k. 21 p:nä klo 10.

Esillä sääntöjen määräämät asiat y. m. tärkeää.

Johtokunta.

Tervakosken Pallo-Jehut r. y:n

VUOSIKOKOUS

Seuratalossa 4 p:nä helmikuuta klo 13.

Vanhat ja uudet jäsenet joukolla mukaan.

Johtokunta.

Pallo-Jehujen

VOIMISTELUHARJOITUKSET

uudella kansakoululla maanantaisin klo 19. Kaikki mukaan jumppaamaan.

VUODEN 1950

ostomerkit on palautettava, mahdollista ylijäämän jakoa varten, tammikuun aikana. Säästökassan vastakirjat on annettavaa kuittia vastaan jätettävä vertailua ja korkojen merkitsemistä varten tammikuun loppuun mennessä.

Tervakosken Osuuskauppa r.l.

Juuri saapunut

LEPOTUOLEJA

ja tupakkapöytiä useampaa mallia.

Kaunista italialaista kangasta vielä pieni erä.

Mäyrä, E. Lappalaisen talo.

Huonekaluliike

E. Perttula, puh. Ryttylä 111.

Padon jalka- ja jääpallojaoston

YLEINEN KOKOUS

Seuratalon kokoushuoneessa maanantaina 22. 1. klo 19 joukolla mukaan.

Puheenjohtaja.

KADOTETTU

pojan rannekello, ennen joulua (ehkä uudelle kansakoululle). Rehellistä löytäjää pyydetään ilmoittamaan palkkiota vastaan past. Jääskeläiselle.



Tervakosken Martta-yhdistys r. y:n sääntöjen määräämä

VUOSIKOKOUS

on tiistaina 30. 1. klo 19
Marttalassa.

Johtokunta.

Naiskuorolauluun

innostuneita pyydetään saapumaan harjoitustilaisuuteen Seuratalolle tiistaina 23. 1. 51 klo 19,30.

R. Salmela.

PADON JA KANSALAIPOISTON

naisten liikuntatunti on kevätkaudella keskiviikkoisin uudella kansakoululla.

Klo 19 — 20 kaikille sopivaa muokausvoimistelua, liikuntavoimistelua klo 20 — 20,30.

Padon tyttövoimistelujain harjoitukset ovat uudella kansakoululla maanantaisin alkaen klo 17,30.

HINKUYSKÄROKOTUSTA

suoritetaan neuvolassa maanantaina 22 p:nä klo 12 — 13 uudella rokkoaineella, jonka vaikutus on entistä rokkoainetta huomattavasti tehokkaampi. Rokotus suoritetaan kaksi kertaa ja rokkoaine on itse kunkin maksettava.

Iske pirta piukkeasti
nosta niit noiukeasti
kudo sarkakauhtanaiset
hanki villaiset hamoset.

Tässä mielessä aikovat Etelä-Janakkalan Maatalousnaisetkin toimia ja järjestää tämän talven aikana kudonnan opiskelua kerhon muodossa, jos tarpeellinen määrä osanottajia tulee. Lähempiä tietoja asiasta saa ja koemerkintöjä ottaa vastaan Lempi Uotila Tervakoskella ja Lyyli Aho Mattilassa.

Etelä-Janakkalan

KONELYPSYKURSSIT

joita ilmoitettiin pidettäväksi t. k. 22 p:nä, pidetään t. k. 26 p:nä Napialan Nuutilassa.

V. P. K:n HARJOITUS

ensi maanantaina klo 16.

— PUHUTTU. Tervakosken puhe-
linkeskiön kautta on kuluneena vuotena
välitetty seuraavat puhelut:

Lähtevät kaukopuhelut:

tavallisia	12.839
kiireellisiä	6.601
eritt. kiireell.	2.178
henkilöpuh.	101
aikapuh.	12 21.731

Tulleita 16.312

Ulkomaille 92

Ulkomailta 137

38.272

Automaattikeskus on välittänyt 310.000 paikallispuhelia.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 4

Lauantaina tammikuun 27 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15—16,30
paitsi lauant. klo 9—11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9—11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantaisin
klo 9,30—11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10—12 ja 15—16.
Lanantaisin ja juhlapäivien aattoina klo 10—12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0—7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13—14. Terv. sis. tiistaisin klo 13—15,
perjantaisin 8—10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11—13. Kätilön tiistaisin klo 10—12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11—13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8—18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8—17. Sunnuntaisin klo
9—13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30—11,30
arkipäivinä klo 9—12 ja 15—17 ja lauantaisin
klo 9—12 ja 15—16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30—14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30—13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna Kynttilänpäivänä klo 10
Jumalanpalvelus pikkukirkossa.

Pyhäkoulu Tervakoskella alkaa jäl-
leen huomenna klo 9.

Kirkkokuoron harjoitus ensi maa-
nantaina klo 19.30.

Lukukinkereitä pidetään m. m. maa-
nantaina 29. 1. klo 9 Punkalla Lauri Suon-
päällä (yl. läksyinä: Room. 8, virret 301,
537 ja 553), 29. 1. klo 14 Paistossa Juh
Kunjella (samat läksyt kuin yllä); maa-
nantaina 12. 2. klo 9 Hallakorven kink.
Aapo Karamäellä (Room. 9, Altтарin sakr.
1—3), maanantaina 12. 2. klo 14 Na-
pialan Niimimässä Toivo Niimimällä
(Room. 8, Kasteen sakr. 3—4). Niissä
kyllissä, joissa pidetään kinkereitä, on
rippikouluun aikovien niissä ilmoittaudut-
tava. Tervakoskelaisille järjestetään sitä
vastaava sisäänkirjoitus ja kuulustelu-
päivä keväällä. Vähäkatekismus on osat-
tava ulkoa, Kristinoppiin ja Raamatun-
historiaan on muuten hyvin perehdyttävä.

Poikakerhot kokoontuvat jälleen:
ensi tiistaina klo 18 lennokkikerho ja ensi
perjantaina klo 18 metallinpakotuskerho.

Tyttökerho ensi torstaina klo 18.

Ansiomerkkien jakotilaisuus

Viime sunnuntaina oli Seuratalossa
juhlatilaisuus, jossa yli seitsemän vuotta
kestäneen tauon jälkeen jälleen yhtiömme
henkilökunnalle jaettiin Keskuskauppa-
kamarin, pitkäaikaisen ja yhtäjaksoisen
palvelun johdosta myöntämiä ansiomerk-
kejä.

Juhlaan oli saapunut myöskin yh-
tiön johtokunnan jäsen, läänimme maa-
herra S. Mattsson.

Ansiomerkkien saajien ja muiden
kutsuvieraiden asetuttua kukin koristet-
tujen pöytien ääreen Suomen lipuin ja
tehtaan tunnuksin somistetussa juhlasa-
lissa, aloitti soitto-kuntamme ohjelman
soittaen Keler Belan "Alkusoiton", minkä
jälkeen tervehdyspuheen piti toimitusjoh-
taja ins. B. Serlachius. Toivottaen juhla-
vieraat tervetulleiksi hän puheessaan
myöskin selosti tehtaan ja tehdasyhdys-
kuntamme viime aikaista toimintaa ja
kehitystä sekä lausui ilonsa siitä, että
Tervakoskella vanhat traditiot ja uskollis-
uus tehdasta kohtaan yhä ovat säilyneet,
koska kaikesta koneellistamisesta huoli-
matta yksilöllisellä työpanoksella edelle-
leenkin on suuri merkitys teollisuuslaji-
toksen työskentelylle. Hän kiitti ansio-
merkin saajia pitkäaikaisesta, arvokkaasta
työstä yhtiön hyväksi ja osuudesta tehta-
an kehitykseen.

Orkesterimme jousiyhtye esitti Sibe-
liuksen "Andante festivo" ja Madetojan
"Menuetin".

Juhlapuheen piti maaherra S. Matts-
son. Aluksi hän esitti yhtiön johtokun-
nan tervehdyksen juhlaan ja toi erikseen
tervehdyksen johtokunnan puheenjohta-
jalta, pääjohtaja S. Tuomiojalta, joka itse
ei voinut tilaisuuteen saapua. Puheessaan
maaherra Mattsson erikoisesti korosti
rakentavan työn ja sosiaalisen mielen
merkitystä kansamme menestyksen edel-
lytyksinä.

Kun vielä mieskuoromme oli esittä-
nyt laulua, viimeisenä numeronaan Sibe-
liuksen "Isänmaalle", alkoi ansiomerkkien
jako, jonka toimitusjohtaja suoritti rou-

vien René Serlachiuksen, Minna Gaddin
ja May Moringin avustamina.

Aikaisemman tavan ja yhtiömme
johtokunnan tekemän päätöksen mukai-
sesti ansiomerkkejä jaettiin 25, 40 ja 50
vuoden palvelun perusteella ja liittyi
ansiomerkin saantiin yhtiön rahalahja.
Ansiomerkin sai kaikkiaan 126 henkilöä.
50 vuoden palvelun perusteella 2 naista
ja 11 miestä, 40 vuoden palvelun perus-
teella 9 naista ja 15 miestä ja 25 vuoden
palvelun perusteella 29 naista ja 60 mies-
tä. Heistä lähemmin Kaiun ensi tehdas-
numerossa.

Mieskuoron kajautettua ansiomerk-
kien saajien kunniaksi Koskimiehen "Elä-
köön", alkoi kahvitarjoilu, Marttojen toi-
miessa emäntinä. Kahvitarjoilun aikana
työnjohtaja V. Helle, ansiomerkkien saa-
jien puolesta, kauniin sanoin esitti kiitok-
set yhtiön johdolle ja lausui toivomuksen,
että tässä juhlassa mukana olevat sekä
muut keski- ja vanhemman polven edus-
tajat jatkuvasti voisivat olla esimerkkinä
nuorille työssä tehtaan ja tehdasyhdys-
kunnan hyväksi.

Arvokas ja mielin painuva juhla
päätyi, soitto-kunnan säestäessä, yhteisesti
lauettuun Maamme-lauluun.

Keskuskaupakamarin ansiomerk-
kien lisäksi juhlassa jaettiin myöskin vas-
ta valmistuneita yhtiön omia "Tervakoski-
merkkejä", joita on kahta lajia: hopeaisia
10-vuotismerkkejä ja kullattuja 25-vuotis-
merkkejä, ja niiden saamiseksi palvelun
yhtiössä ei tarvitse olla yhtäjaksoista.
Tämä yhtiön kantotunnusta kuvaa, neu-
lalla varustettu rintamerkki on tarkoitettu
kannettavaksi n. s. pyhäpuvussa arkiolois-
sakin, osoittamassa, että sen omistaja
kuuluu yhtiömme pysyväiseen kantahen-
kilökuntaan. Viime vanhustenjuhlassa sai-
vat yhtiömme eläkevanhukset "Tervakoski-
merkin" ja lähiaikoina tullaan se lähettä-
mään muille sen saantiin oikeutetuille.

Tohtori Vilho Annalan kirjoittaman
"Tervakosken tehtaan historia" — teoksen
ensimmäinen lähetys saapui sopivasti en-
nen tätä juhlaa, joten teos voitiin luovut-
taa siellä ansiomerkin saajille. Muut yh-
tiön vakinaisessa palveluksessa olevat saa-
vat sen myöhemmin.

TERVAKOSKEN KIRJASTO MUUTTA

Tervakosken piirikirjasto, joka uuden ohjesäännön mukaan kantaa nimeä Tervakosken sivukirjasto, muuttaa nykyisestä toimipaikastaan Seuratalosta Tervakosken Urheilupuiston takana sijaitsevaan juuri valmistuneeseen ajanmukaiseen kansakoulutaloon.

Siellä kirjaston käyttöön on varattu huoneusto, joka käsittää lastenosaston, aikuisten lainausosaston ja lukusalin. Käynti kirjastoon kulkee C-portaan kautta ja lainaus alkaa uudessa avarassa ja valoisassa toimipaikassa helmik. 1 päivänä. Lainauspäivät ovat tiistai, keskiviikko ja torstai ja lainausaika sama kuten aikaisemminkin klo 18 — 20.

Tervakosken ja lähiympäristön asukkaille lausutaankin toivomus, että käyttäisivät ahkerasti kirjastoaan. Varmaankin jokainen löytäne sieltä mieleisensä kirjan, halunneepa sitten kauno- tai tietokirjallisuutta, sillä kirjastoon pyritään hankkimaan määrärahan puitteissa parasta mahdollista kirjallisuutta.

PIKKUKIRKKOYHDISTYKSEN VANHEMPAINNEUVOSTO

(nuoriso- ja varhaisnuorisotyötä varten) piti kokouksensa 17. 1. Kuultiin katsaukset kuluneen syksyn toiminnasta poika- ja tyttökerhoissa sekä toimintasuunnitelmas- ta varttuneemman nuorison hyväksi. — Tätä toimintaa selostetaan myöhemmin Pikkukirkkoyhdistyksen vuosikertomuk- sen yhteydessä. Kerhojen toimihenkilöille neiti Tellervo Sillantielle, Maila Vainiolle, sosionomi Jukka Keskitalolle, metallimies Erkki Suomelle ja hienomekaniikko Selanderille päätettiin esittää lämpimät kiitokset tekemästään suuriarvoisesta työstä, joka varmaan kantaa hyvää hedelmää. — Mainitut henkilöt on saatu kevättoiminta- kaudenakin jatkamaan kerhotyötä. Vanhemmat tahtonevat edistää ja valvoa las- ten säännöllistä käyntiä kerhossa. Kerhot tulevat jatkamaan toimintaa entiseen ta- paan, ja kaikkien kerhojen yhteisiltoja vaihtelevalla ohjelmalla ja elokuvanäytän- nöllä pidetään edelleenkin noin kerran kuussa. Vanhempainneuvoston puheen- johtajaksi valittiin edelleen past. Jääske- läinen ja sihteeriksi sosionomi Keskitalo.

SEURAKUNNALLISTA

Tampereen hiippakunnan Tuomioka- pituli on määrännyt pastori J. Jääskeläi- sen tammikuun 1 päivästä alkaen tois- taiseksi toimimaan Janakkalan seurakun- nan toisen kappalaisen viran väliaikaisena hoitajana. (Tervakoskella).

Tervakosken Pikkukirkkoyhdistyksen johtokunta on valinnut pikkukirkon vah- timestariksi rouva Iida Lydia Uotilan Rauhalasta.

ILMOITUKSIA



Tervakosken Martta- yhdistys r. y:n sääntöjen määräämä

VUOSIKOKOUS

on tiistaina 30. 1. klo 19 Marttalassa. Emäntinä rvat Maija Mujunen ja Tyne Mëllin.

Johtokunta.

Napialan työv. yhdistys Voiton valmistava
VUOSIKOKOUS

on huomenna sunnuntaina tammik. 28 p:nä alkaen klo 12,00.

Puheenjohtaja.

Etelä-Janakkalan Maamiesseuran

VUOSIKOKOUS

pidetään Uhkoilan Tuomistolla 7. 2. 51.

Kokouksessa käsitellään sääntöjen määräämät asiat, sekä mahdollista osak- keiden tai irtaimiston myyntiä.

Johtokunta.

Mannerheim-liiton Tervakosken Osaston

VUOSIKOKOUS

on helmikuun 12 p:nä 1951 klo 19 Vesa- varassa. Kokouksessa päätetään osaston lopettamisesta johtokunnan ehdotuksen mukaisesti.

Johtokunta.

Napialan Työläisnuorisio os. Valon

VUOSIKOKOUS

on työväentalossa keskiviikkona t. k. 31 p:nä klo 18,30.

Jäsentenväliset

H I I H T O K I L P A I L U T

Napialan työväentalon luona tammikuun 28 p:nä alkaen klo 10.

Järj. Pyrkivä.

Haettavana

KIOSKIN HOITAJAN

paikka uuteen, keväällä valmistuvaan Pu- naisen Ristin myyntikioskiin. Hakijoita pyydetään palkkavaatimuksineen ilmoit- tautumaan helmikuun 15 päivään men- nessä sihteerille.

Johtokunta.

PARTIOTOIMINTAAN

innostuneet 10 — 15 vuotiaat tytöt ko- koontukaapa 29. 1. klo 17 Seuratalon ala- kerrassa olevaan kerhuhuoneeseen. Siellä partiojohtaja Aug. Valari tutustuttaa tei- dät partiotyöhön.

Kaikki joukolla mukaan. Vanhem- pain suostumus.

LASTENNEUVOLA

on Hallakorven koulussa perjantaina hel- mikuun 2 p:nä klo 13,30 — 14,30.

Terveysissar.

MYYTÄVÄNÄ

vielä punajuuria, porkkanoita, lanttuja ja kaalia Tervakosken Puutarhassa.

MYYTÄVÄNÄ hyviä luutia Vesavarassa.

KANTAKERHON ELOKUVAT

Suomen Filmitoimiston

"KÖYHÄ LAULAJA"

Näytännöt:

Lauantaina 27. 1. klo 19,30
Sunnuntaina 28. 1. klo 16,00 ja 19,30.
Lapsille pääsy päivänäytäntöön.

Napialan Pyrkivä
järjestää

TUL:n vuosijuhla-

I L T A M A N

Napialan työv. talossa sunnuntaina tam- mikuun 28 p:nä klo 19,30.

Ohjelma:

Soittoesityksiä Kultamerkkien jako
Kisälli- ja 10-vuotisjäsenille
kisällitäreilauluja
y. m. vaihtelevaa Näytelmä:
ohjelmaa "Postikonttorissa"

1 1/2 t. tanssia

Pääsyliput: 50:— ja 20:—.

KANSALAIPOISTON TOVERIKUNNAN

Tupaantuliais-illanvietto

uudella opistotalolla perjantaina helmik. 2 p:nä klo 19,30.

Hauskaa ohjelmaa. — Tanssia.

Johtokunta.

V. P. K:n naisjaoston

VUOSIKOKOUS

on Seuratalon keihohuoneessa maanantai- na helmikuun 5 p:nä klo 19.

Puheenjohtaja.

PYRKIVÄN VOIMISTELIJAT

Naisten voimisteluharjoitukset maanantaisin työv. talolla klo 19,30 - 20,30. Torstaisin uudella koululla klo 19,30 - 21.

Tyttöjen: työv. talolla maan- antaisin klo 17 - 18.

Poikien: uudella koululla tors- taisin klo 17 - 18,30.

KIITOS

Parhaimmat kiitokseni ystäväilleni ja tuttavilleni, jotka muistivat minua täyttäessäni 60 vuotta.

Aurora Ahonen.

— KETTUJAHDIT toimeenpan- tiin Hausjärvellä viime sunnuntaina. Noin 100 miestä reikärautoineen ja 20 koiraa oli repolaista tavoittamassa, mutta peh- meän lumen ja nähtävästi pakkasen takia repolainen katsoi varmemmaksi jäädä luolaansa nukkumaan. Pari luola- kuitenkin löydettiin ja niihin laskettiin luola- koiria, jotka siellä pitivät kovaa ääntä ja lopulta palasivat ilmoille täysin veri- sinä. Kun ei heissä kuitenkaan havaittu minkäänlaisia haavoja, päätettiin, että se oli repolaisen verta ja että repolainen nyt makasi ruumiina omassa luolassaan. Lumen asetuttua aikovat hausjärve- läiset uudelleen koettaa onneaan.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 5

Lauantaina helmikuun 3 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto

yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
paitisi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto

tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantaisin klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema

on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lanantaisin ja juhlapäivien aatoina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola

0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki

on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aatoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto

pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki

avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aatoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna laskiaissunnuntaina klo
18 iltakirkko pikkukirkossa. (Huom. klo
10 ei ole jumalanpalvelusta).

Pyhäkoulu pikkukirkon kerhohuo-
neessa sunnuntaina klo 9.

Kirkkokuoron harjoitus maanantai-
na klo 19,30.

Lukokinkereitä pidetään m. m. maa-
nantaina 12. 2. klo 9 Hallakorvessa Aapo
Karamäellä ja klo 14 Napialan Niinimäessä
Toivo Niinimäellä. (Yleis. läksyt: katso
edell. Kaiku).

Poikakerhot Keilahuoneella: lennok-
ikerho tiistaina klo 18 ja metallipako-
tuskerho perjantaina klo 18.

Tyttökerho torstaina klo 18.

Vähikkälän nuorten piiri koululla
perjantaina 9. 2. klo 19,30.

Hartausseurat Tietyssä Martti Nie-
misellä sunnuntaina 11. 2. klo 18.

— HELSINGIN TÖÖLÖLÄISILLE tarkoi-
tettuja kirjeitä tai muita postilähetyksiä on täs-
tä lähtien lähelettävä osoitteella: HELSINKI —
TÖÖLÖ, jonne on perustettu uusi postikonttori.
Alue käsittää Pohjoisen Hesperiakadun pohjois-
puolella olevan kaupunginosan.

Ainoastaan Helsinkiin osoitetut kirjeetkin
menevät perille, mutta pääpostikonttorin kautta,
jolloin ne myöhästyvät ainakin yhden kirjeen-
kantovuoron.

Tervakosken Marttayhdistys r.y:n

VUOSIKOKOUS

Martat viettivät vuosikokouksensa
Marttalassa 30. 1. 51 klo 19. Läsä oli
43 marttaa. Aluksi laulettiin marttalaulu
"Päivä kun paistaa pirttiin pieneen".
Kokouksen avauksen suoritti varapuheen-
johtaja kiittäen yhdistyksen johtokunnan
puolesta marttoja innostuneesta, epäit-
sekkästä työstä yhdistyksen hyväksi.
Vuosikokouksen puheenjohtajaksi valit-
tiin rva May Moring, joka kutsui sihtee-
riksi rva Saara Sillantien. Pöytäkirjan
tarkastajiksi valittiin opettajat Sivi Hy-
ytiäinen ja Aili Saavalainen. Luettiin toi-
mintakertomus, selostus yhdistyksen til-
asemasta ja kertomus koulukeittolan toi-
minnasta. Tilivelvollisille myönnettiin
tili- ja vastuuvapaus. Luettiin johtokun-
nan laatima toimintasuunnitelma v:lle
1951. Siitä mainittakoon m. m. ohjelmall.
iltama kevättalvella, voileipäkurssit hel-
mikuussa ja ompelukurssit myöhemmin
kevättalvella sekä syksyllä lastenjuhla.
Kummikerhotyötä jatketaan. — Luettiin
ja hyväksyttiin tulo- ja menoarvio. Jäsen-
maksuksi hyväksyttiin mk 50:—.

Johtokunta: Saimi Englund,
puh. joht., Aili Saavalainen, varapuh. joht.,
Laila Kinos, siht., Maire Liljelund, ra-
hastonhoit., Mirja Syrjänen, Fanny Kilpi-
nen, Aili Sinivuori, Minna Gadd, Laina
Eväsoja.

Emäntätoimikunta: Laina
Eväsoja, Aili Sinivuori, Leena Nurmi, Sel-
ma Kanervo, Raili Tamminen, Kaisa Syr-
jänen, Elli Laaksonen, Aili Korpio, Katri
Kilpinen, Helvi Eväsoja, Martta Sinisiita,
Taimi Saarela.

Käsityötoimikunta: Ksenia
Rinne, Helvi Ranta, Terttu Joensuu,
Anna-Liisa Salovaara, Soini Nuolivuo.

Ohjelmatoimikunta: Aili Saa-
valainen, Sivi Hyytiäinen, Saara Sillantie,
Eva Valo, Aili Nuotio, Kerttu Honkanen,
Anneli Koskinen.

Koristelutoimikunta: Minna
Gadd, May Moring, Taimi Saloranta, Kai-
sa Siltola, Mirja Syrjänen, Helvi Pakari-
nen.

Mainostoimikunta: Saara
Sillantie, Leila Laitio, Taina Markkula.

Huoltomartat: Irma Helle,
Fanny Kilpinen.

Edustajiksi Hämeen-Satakunnan
Marttapiiriin vuosikokoukseen valittiin
rouvat Englund ja Gadd sekä op. Saava-
lainen, varalle rouvat L. Eväsoja ja F.
Kilpinen.

Tilintarkastajaksi valittiin Aune Au-
tio ja Valma Kilpinen, varalle Kirsti Jo-
sefsson ja Eva Valo.

Lopuksi laulettiin ikäänkuin ohjeeksi
uudelle työtaipaleelle lähtiessä laulu "Ah-
keruuden anna olla ystäväsi verraton".

OPETTAJARAKENNUKSELLA HARJANNOSTAJAISSET

Uuden kansakoulun vierelle raken-
nettavan opettajarakennuksen rakennus-
työt ovat edistyneet ripeästi. Perustus-
työt aloitettiin noin kaksi kuukautta
sitten ja viime tiistaina pidettiin jo talon
harjannostajaiset. Työntekijöiden ja kut-
suvieraiden asetuttua rakennuksen kella-
riin katetun kahvipöydän ääreen kunnan
rakennuslautakunnan puheenjohtaja ins.
T. Sillantie toivotti läsnäolijat tervetul-
leiksi. Samalla hän selosti rakennussuun-
nitelmää sekä kiitti urakoitsijaa ja työ-
väkeä hyvin edistyneestä työstä. Raken-
nusurakoitsijan, Kummila Oy:n edustaja
rakennusmestari Kasurinen kiitti raken-
nuslautakuntaa hyvästä yhteistoiminnas-
ta. Kunnan puolesta puhui valtuuston
varapuheenj. maanvilj. A. Paturi. Hän
lausui m. m., puoleksi leikillä puoleksi
tosissaan, että kirvelevin mielin on kunnan
laitosten rakentamiseen Tervakoskelle vii-
me vuosina myönnetty monia kymmeniä
miljoonia, mutta hän antoi kuitenkin tun-
nustuksen, että paljon ja hyvää on täällä
sillä rahalla aikaansaatu. Vielä puhuivat
opettaja A. Anto, joka toi tilaisuuteen
tarkastaja Jääskisen tervehdysten, ope-
taja Y. Haltia esittäen Tervakosken ope-
tajakunnan kiitokset sekä rakennustyön-
tekijäin edustaja kiittäen työnantajaa ja
rakennuttajaa.

Rakennus, joka on tiilistä muurattu
kaksikerroksinen talo käsittää kuusi huo-
neustoa ja tilavuudeltaan 2400 m³, on
tarkoitus saada täysin valmiiksi tulevan
elokuun 1 päivään mennessä.



Rakkamme, kaikkemme
TOMMI JOAKIM NUOTIO
 synt. Tervakoskella 20. 3. 1884,
 kuoli Viialassa 23. 1. 1951.

Aino Nuotio, (os. Redsvén)
 Hilikka, (os. Nuotio) Eljas ja
 Irma Hakkarainen
 Sävel jäi, se heläjää.

Siunaus toimitetaan Viialan
 kirkossa helmiuun 4 p:nä klo 14,
 mistä täten kutsuna sukulaisille
 ja ystäville ilmoitetaan. Hau-
 tauksen jälkeen kokoonnutaan
 vainajan kotiin.

SUOMEN KRIST. TYÖVÄEN LIITON
 edustajat Tauno Tapanainen ja V. Moila-
 nen puhuvat Pikkukirkon kerhuhuoneessa
 perjantaina 9. 2. klo 18.

Tervakosken Pato r.y:n sääntöjen mää-
 räämä

VUOSIKOKOUS
 pidetään Tervakosken Seuratalon alaker-
 ran kerhuhuoneessa helmikuun 11 p:nä
 klo 12.

Johtokunta.

Et. Janakkalan Erä-Toverit r.y:n sään-
 töjen määräämä

VUOSIKOKOUS
 on Vähikkälän Seuratalossa 11. 2. klo 15.
 Johtokunta.

Paperityöntekijäin osasto N:o 54:n

VUOSIKOKOUS
 pidetään Napialan työv. talossa sunnun-
 tama helmikuun 11 p:nä klo 10.

Esillä sääntöjen määräämät asiat ja
 pääluottamusmiehen vaali. Jäsenkirjat
 mukaan. Kokouksen välillä kahvitarjoilua.
 Toimikunta kokoontuu klo 9.

Puheenjohtaja

Tervakosken Maa- ja sekatyöv. ammatti-
 osaston

VUOSIKOKOUS
 pidetään 4. 2. kartanon ruokahuoneessa
 klo 10.

Kokoonkutsuja.

Napialan Työväen Yhdistys Voiton

VUOSIKOKOUS
 on helmikuun 18 p:nä alkaen klo 10.
 Käsitellään sääntöjen määräämät
 vuosikokoukselle kuuluvat asiat.

Johtokunta.

Etelä-Janakkalan Maamiesseuran

VUOSIKOKOUS
 pidetään Uhkoilan Tuomistolla 7. 2. klo 19.

MÄNTTÄ-YHTYMÄN JA TERVAKOSKEN tehtaiden väliset hiihtokisat

pidetään Tervakoskella lauantaina 10. 2. 1951 klo 13.

Lähtö ja maali vanhan koulun kentällä.

Kilpailulajeina: miesten 15 km
 ikämiesten (yli 35 v) 10 »
 naisten 5 »

joukkuehiihdot, joissa samalla ratkaistaan sarjojen henkilökohtaiset
 sijoitukset.

Joukkueiden vahvuudet eri sarjoissa ovat: miesten 15 km ja ikämiesten 10 km
 Mänttä 6, Tako ja Tervakoski 4, Kangas ja Kolho 3 hiihtäjää; naisten 5 km
 Mänttä 4, Tako ja Tervakoski 3, Kangas ja Kolho 2 hiihtäjää. Kussakin sar-
 jassa joukkueilla saa olla yksi varamies.

Aika ja väliaikatiedoituksia kovaäänisellä.

ILOISET LASKIAISTANSSIT
 Seuratalossa tiistaina 6. 2. klo 20.
 Soittaa JA-MA-KA
 Liput 80:— Järj. Padon Palloilijat.

H a u s k a t

LASKIAIS-TANSSIT
 Napialan työväentalossa sunnuntaina t. k.
 4 p:nä klo 20.

Soittaa Isä Viitamäki.
 Liput 80:— Järj. Pyrkivä.

**TERVAKOSKEN TYÖNJOHTAJA
 KERHON**
 Iaskiaisretki
 Kyöstilään 4. 2. Lähtö kaupanmäeltä
 klo 8,30. Perillä ongintakilpailu sekä sop-
 paa, sauna ja sumppia.
 Joukolla mukaan!
 Kerhomestarit.

JÄÄPALLO-OTTELU
 sunnuntaina 4. 2. klo 12,45 luistinradalla
 TePa — TP. 49 (Toijala)
 Piirisarjan junioriottelu.
 Liput 30:— Järj. Pato.

Tervakosken Pallo-Jehut r. y:n
VUOSIKOKOUS
 Seuratalossa 4 p:nä helmikuuta klo 13.
 Vanhat ja uudet jäsenet joukolla
 mukaan.
 Johtokunta.

NAISKUORON
 harjoitus perjant. helmik. 9 p:nä klo 19
 Seuratalossa. Uudet laulajat tervetulleita.

PADON NUORTEN SARJAHIIHDOT
 huomenna sunnuntaina klo 9. Kaikki
 Padon tytöt ja pojat sarjahiihtoihin.
 Lähtö Keilan luota.
 Sarjat:

Pojat	Tytöt
16—17 v. 5 km	16—17 v. 5 km
15—16 v. 5 "	16—17 v. 5 "
14—15 v. 5 "	14—15 v. 5 "
12—14 v. 3 "	12—14 v. 3 "
10—12 v. 3 "	10—12 v. 3 "

Kuuma-sarja alle 10 v

Hiihtojaosto.

KANTAKERHON ELOKUVAT

Kolmas mies

Joseph Cotten — Alida Valli —
 Orson Welles

Näytännöt:

Lauantaina 3. 2. klo 19,30.
 Sunnuntaina 4. 2. klo 19,30
 Maanantaina 5. 2. klo 19,30

Kiell. laps.

PÄIVÄAPULAINEN

saa paikan perheessä.

E. Liljeström, Varisoja.
 puh. 249 (konttoriin puh. 248).

V. P. K:n naisjaoston

VUOSIKOKOUS
 on Seuratalon kerhuhuoneessa maanantai-
 na helmikuun 5 p:nä klo 19.
 Puheenjohtaja.

— 60 vuotta täytti v. k. 30
 p:nä työnjohtaja Sulo Väinö Syrjänen.
 Ollen Tervakosken poikia tuli hän
 jo 15 vuoden ikäisenä tehtaaseen, toimi
 eri tehtävissä pääasiallisesti bobinaosas-
 tolla kunnes v. 1926 siirtyi Käsitehtaan
 lajitteluosaston työnjohtajaksi.

Viime aikoina on hän toiminut Lump-
 puhallin työnjohtajana.

Herra Syrjänen oli nunrempana in-
 nokas urheilija ja voimistelija ja on edel-
 leen mukana toimihenkilönä. Kantaker-
 hossa hän on toiminut monta vuotta ja
 suojeleuskuntatyössä hän oli sen innok-
 kaimpia jäseniä. Myös Kaiku on runsain
 määrin saanut hänen tukeaan.

Mutta Kaiku on epäkiittollinen. Se
 unohti hänen merkkipäivänsä ja tulee vas-
 ta nyt Matti Myöhäisenä onnitteluihin.

KIITOS

Kiitän sydämellisesti niistä ystä-
 vällisyyden eri muodoista, joita tuli osak-
 seni täyttäessäni 60 vuotta.

Sulo Syrjänen.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
 Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 6

Lauantaina helmikuun 10 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantai-
sin klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema

on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aatoina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola

0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki

on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aatoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto

pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki

avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aatoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Tänään rukouslauantaina iltahartaus
pikkukirkon kerhuhuoneessa klo 19.

Huomenna 1. rukouspäivänä klo 10
jumalanpalvelus pikkukirkossa, pyhäkou-
lu sitä ennen klo 9, ja hartausseurat klo
18 Tiettyssä Martti Niemisellä.

Kirkkokuoron harjoitus maanantai-
na klo 19,30.

Lukukikereitä: maanantaina 12. 2.
klo 9 Hallakorvessa Aapo Karamäellä (yl.
läksyt Room. 9, Alttarin sakr. 1 — 3) ja
klo 14 Napialan Niinimässä Toivo Niini-
mäellä (Room. 8, Kasteen sakr. 3 — 4).

Ensi tiistaina klo 19 Lähetysompe-
luseura Sanni Syrjäsen luona Berliinissä.

Vähikkälän diak. ompeluseura Katri
Sauvalan kodissa ensi keskiviikkona klo 19.

Sunnuntaita 18. 2. vietetään täällä
nuorisopäivän merkeissä, kun täällä vie-
railee past. Helge Ukkola Suom. Nuort.
Krist. Liitosta, klo 10 pikkukirkossa juma-
lanpalvelus ja Herran pyhä ehtoollinen
(saarnaa past. Ukkola), klo 13,30 nuori-
sotilaisuus Hallakorven koululla (pastori
Ukkola) ja klo 19 seurakuntailta pikku-
kirkossa, aihe "Nuoruusiän kipein kysy-
mys" (past. Ukkola ja Jääskeläinen), nuor-
ten ohjelmaa.

KANSANHIHDOT

Yleismerkki — harrastusmerkki
— kuntomerkki.

Kansanhihtojen läänien ja kuntien
välinen suurkilpailu on alkanut. Suurryn-
nistykseen näin valmistauduttaessa esite-
tään hiihtävän yleisön taholta yhä useam-
min kolme kysymystä: mitä tarkoitetaan
yleismerkillä, harrastusmerkillä ja kunto-
merkillä, miten ne voi suorittaa ja kuinka
monta pistettä kukin niistä läänilleni
ja kunnalleni tuottaa? Loppujen lopuksi
on kaikki varsin yksinkertaista. Siis:

1. Jos aiot hankkia vain 1 pisteen
läänillesi ja kotikunnallesi, suorita yleis-
merkin vaatimus: miehet 15 km, nai-
set 10 km ja lapset 5 km ilman aika-
rajaa. Kun suorituksesi on kirjattu kel-
taiseen suoritusluetteloon, olet suorittanut
velvollisuutesi lääniäsi ja kuntaasi koh-
taan.

2. Jos hiihtoharrastuksesi vie sinut
ladulle talven mittaan useamman kerran,
ehkäpä joka pyhäpäivä, liity harras-
tushiihtomerkin tavoittelijoiden
laajaan rintamaan. Pyydä tätä varten
hiihtojen järjestäjältä suorituskortti, johon
merkitset joka kerta hiihtämäsi matkan
ja varmennat tämän merkinnän. Riittää
kahden henkilön todistus, jonka voit
hankkia sitten, kun hiihtokausi alkaa
päätyä. Kortin todistuksineen jätät kansan-
hiihtojen järjestäjälle. Järjestäjä las-
kee yhteen hiihtämäsi taipaleet, kirjaa
tuloksesi harrastushiihtomerkin suoritus-
pöytäkirjaan (punainen) ja ilmoittaa saa-
vuttamasi merkkiluokan. Ellet edellisinä
talvina ole harrastanut hiihtoa, voit
saavuttaa nyt alkaessasi III luokan mer-
kin, joka tuottaa läänillesi ja kunnallesi
2 pistettä. Kun luonnollisesti olet myös
suorittanut yleismerkin vaatimukset, on
panoksesi yhteensä 3 pistettä.

Huomaa! Mikäli edellisinä talvina
olet suorittanut jo III tai II tai I luo-
kan harrastusmerkin, ja voit osoittaa tä-
män omistamallasi merkillä tai kahden
henkilön todistuksella, voit nyt suorittaa
lähinnä ylempää luokkaa olevan merkin.
Tällöin saat pisteitä II luokassa 3, I luo-
kassa 4 ja erikoisluokassa 5, mikä johtuu

siitä, että suorittamasi yhteistaival vas-
taavasti on pitempi.

3. Jos kuntosi sallii tavallista harras-
tushiihtoa lujemman vauhdin, koeta saa-
vuttaa III, II tai I luokan kuntomerki.
Osallistu tässä mielessä kuntomerkki-
kokeisiin, joissa kylmä sekunttimittari
osoittaa kykysi suhteessa ikääsi ja suku-
puoleesi. Pisteitä saat läänillesi ja kun-
nalleni 2, 3 tai 4 riippuen saavuttamastasi
luokasta.

Paikalliset urheiluseurat tekevät sel-
koa eri luokkien vaatimuksista, ilmoitta-
vat suorituspaikoista ja reiteistä jne.

Lyhyesti vielä kerran: aseta tavoit-
teeksesi 1. yleismerkki, 2. harrastushiihto-
merkki, 3. kuntomerkki.

KUOLLUT

Tammik. 31 p:nä kuoli Helsingissä
ins. Lauri Koskinen 61 vuoden ikäi-
senä. Ins. Koskinen oli entisiä tervakos-
kelaisia, ollen sen yritteliään veljessarjan
nuorin jäsen, jotka täällä tehtaan työ-
miehen lapsina syntyneinä ja miehiksi
varttuneina oma-aloitteisesti loivat itsel-
lensä tulevaisuuden: (vanhin Vihtori Kos-
kinen ensin Helsingissä ravintolan pitäjä-
nä ja viimeiset vuosikymmenet maanvilj.
Turengissa. Keskimäinen velj. K. Kos-
kinen oli aikoinaan valmistunut Jyväskylän
seminaarista kansakoulunopettajaksi
jona sitten toimikin, joskin välillä koetti
myöskin ravintoloitsijan ammattia). Lauri
Koskinen suorittuaan ensin Tampereen
teollisuuskoulun ja teknillisen opiston
kurssin jatkoi opintojaan Saksassa suo-
rittaen siellä ins. tutkinnon. Ins. Koskinen
otti Saksassa ollessaan osaa myöskin jää-
käriliikkeeseen. Urheilun ystäviä kiinnos-
tane, että hän oli myös ensimmäinen
tervakoskelainen (ja ainakin toistaiseksi
ainoa), joka on saavuttanut Suomen mes-
taruuden yleisurheilussa. Koskinen saa-
vutti nim. vauhdittomassa korkeudessa
1914 Tampereella mestaruuden.

— RAVINTOLAVIIKKOA on
21 — 28. 1. välisenä aikana vietetty paik-
kakunnilla, joissa ravintoloita on. Vaika
meillä ei varsinaista ravintolaa ole,
pahainen kahvila vain, liikumme joskus
paikkakunnilla, joissa sellaisia on, ja mei-



Rakas sisaremmen
SAIMI ARMIIDA

K O S K I N E N

synt. 16. 1. 1895, kuoli 4. 2. 1951

Kaipauksella muistaen

Sisar ja veljet
perheineen.

On Herramme kädessä elomme tie
Hän matkamme määrää ja kotihin vie.

Siunaus toimitetaan Janakkalan
hautausmaalla 11. 2. 51 klo 9.

dän on syytä seurata niitä neuvoja, jotka Suomen Kansan Ryhtiliike antaa. Julkaisemme niistä muutamia:

Ystävällisyys auttaa ravintolassakin.

Useimmat meistä ovat varmasti todenneet miten paljon miellyttävämmäksi ravintolassa tai kahvilassa käynti muodostuu, jos palveleva edeskäypä on ystävällinen ja hyväntuulinen. Mutta ystävällisenä esiintymisen ei ole tarjoilijalle helppoa, jos asiakas puolestaan on äkäinen ja purkaa tarjoilijaan päivän patoutuneet harmit.

Ravintolavieraalle ravintolakäynti on enemmän tai vähemmän juhlaa, tarjoilijalle ravintola on työmaa. Tästä näkökulmasta katsoen ystävällisyyden pitäisi ravintolavieraalle, itse kullekin meistä, olla vähintään yhtä helppo kuin tarjoilijalle.

Ja miksi emme todella tahtoisi olla ystävällisiä, olemmepa sitten tarjoilija tai asiakas, kun voimme olla melko varmoja, että osoittamamme ystävällisyys koituu vastapalveluksena omaksi hyväksemme, omaksi mukavuudeksemme.

— Avioliittoon on kuulutettu Seppo Rapeli ja Martta Rösssi molemm. Tervakoskelta.

— Kihlauksensa ovat julkaisseet hra Erkki Pettersson Vähikkälästä ja nti Sinikka Joutsensalo Hämeenlinnasta.

— TERVAKOSKEN BRIDGE KLUBI viettää tänään 10-vuotisjuhlaansa järjestämällä suuret parikilpailut, jotka pidetään klo 14 — 19 välisenä aikana. Kaikkiaan tulee kilpailuun osallistumaan 32 paria, siis 16 pöytää, joista puolet on klubin omia jäseniä ja toinen puoli Helsingistä, Hämeenlinnasta ja Mäntästä tulevia kutsuvieraita, joukossa maan tunnetuimpia pelaajia.

JÄÄPALLO-OTTELU

11. 2. klo 14

TePa — RPS (Riihimäki)

Liput 30:—.

M Ä N T T Ä - Y H T Y M Ä N J A T E R V A K O S K E N tehtaiden väliset hiihtokisat

pidetään Tervakoskella tänään lauantaina 10. 2. 1951 klo 13,30

Lähtö ja maali vanhan koulun kentällä.

ILMOITUKSIA

Tervakosken Pato r.y:n sääntöjen määräämä

UUOSIKOKOUS

pidetään Tervakosken Seuratalon alakerran kerhohuoneessa helmikuun 11 p:nä klo 12.

Johtokunta.

Paperityöntekijäin osasto N:o 54:n

UUOSIKOKOUS

pidetään Napialan työv.talossa sunnuntaina helmikuun 11 p:nä klo 10.

Esillä sääntöjen määräämät asiat ja pääluottamusmiehen vaali. Jäsenkirjat mukaan. Kokouksen välillä kahvitarjoilua.

Toimikunta kokoontuu klo 9.

Puheenjohtaja

Mannerheim-liiton Tervakosken Osaston

UUOSIKOKOUS

on helmikuun 12 p:nä 1951 klo 19 Vesa-varassa. Kokouksessa päätetään osaston lopettamisesta johtokunnan ehdotuksen mukaisesti.

Johtokunta.

Työnjohtajakerhon

UUOSIKOKOUS

pidetään Seuratalossa tiistaina helmikuun 13 p:nä klo 19.

Käsittellään sääntöjen määräämät asiat. Jokaisen läsnäolo toivottava.

Sihteeri.

PARTIOTYTÖT

Kokous ensi tiistaina t.k. 13 p:nä klo 17 Seuratalon kerhohuoneessa.

V. P. K:n naisjaoston

OMPELUILTA

torstaina 15. 2. klo 19 Olga Heinosella.

LÖYDETTY lyijytäkynä. Perä saa Kaiun painosta.

PALOKUNNAN HARJOITUS

maanantaina helmikuun 12 p:nä klo 16.

Päällikkö.

Tervakosken VPK:n

HIIHTOKILPAILUT

(pokaalihiihto) helmikuun 18 p:nä klo 9.

Sarjat yleinen

” ikämiehet

” yli-ikämiehet

” pojat

Kilpailaan palopäällikkö V. Kokon lahjoittamista yllätyspalkinnoista.

Hallinto.

MYYTÄVÄNÄ viime vuoden satoa olevaa hyvää kylvöheinää.

Napialan Nahkatehdas Oy.

KANTAKERHON ELOKUVAT

„Rajumyrsky”

(Richard Widmark — Linda Darnell — Veronica Lake)

Näytäntö sunnuntaina 11. 2. klo 19,30

Kiell. laps.

VANHAIN ja NUORTEN

tanssit

Seuratalossa lauantaina helmik. 17 p:nä alkaen klo 20.

Soittaa Isä Viitamäki. Liput 80:—

Järjestää Pallo-Jehut

Iloinen Teatteri-ilta

Napialan työväentalossa sunnuntain t.k. 11 p:nä klo 20

3-näyt. laulu-iloittelu

HULLUJA KESÄVIERAITA

Kirj. Einari Ketola-Möttönen.

Ohj. Anton Soini.

Näytelmän säestää ja tanssin soittaa mestarihanuristi P a a v o K ä t k ä.

Tanssia

Liput 125:— ja 100:—. Ennakolta työv.talon vahtimestarilta.

Napialan Työväen Näyttämö

vierailee Turengin työväentalossa sunnuntaina t.k. 11 p:nä klo 19,30 esittäen 4-näyt. komedian

V E T E L Y S

Kirjottanut Hugo Raudsepp. Ohjannut Aune Ståhlhammar

Liput 100:— ja 80:—. Ennakolta Janakkalan Osuuskaupan kangasosastolta.

JANAKKALAN KUNNAN

sosiaalishteerin ja lastenvalvojan (A. Ilmarisen) vastaanotto toimialaan kuuluvissa asioissa Tervakosken terveystalossa jokaisen kuukauden viimeisenä arkikeskiyö-köna klo 13 — 15,30.

Sosiaalilautakunta.

Ostetaan kuivia tai tuoreita

KOIVU- JA SEKAHALKOJA

kotiin ajettuna tai ilman. Pienemmätkin erät tulevat kysymykseen.

Napialan Nahkatehdas Oy.

Jalostettujen

KANANPOIKASIEN

(valk. Leghorn)

untuvikkojen — tilauksia vastaanotetaan. Huom. Uusittu kanakanta.

Mäkisen Siitoskanala
Hallakorpi. Puh. Ryttylä 70.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 7

Lauantaina helmikuun 17 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päitsi lauantai. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantai-
sin klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattona klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15.
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Vähikkälän Seuratalossa tänään lau-
antaina klo 20 seurakunnallinen nuorisoi-
lta, puhuvat pastorit H. Ukkola ja J.
Jääskeläinen, nuorten esittämää ohjelmaa,
varjokuvia. Pääsy vapaa.

Huomenna 2. sunnuntai paastossa
klo 10 pikkukirkossa jumalanpalvelus ja
Herran pyhä ehtoollinen, saarnaa past.
H. Ukkola; sitä ennen klo 9 pyhäkoulu.

Samana päivänä klo 13,30 nuorisoi-
tilaisuus Hallakorven koululla ja klo 19
seurakuntailta pikkukirkossa, molemmissa
paikoissa vieraana puhujana past. H. Uk-
kola Suomen Nuorten Krist. Liitosta. Jäl-
kimmäisessä puheen aiheena "Nuoruusiän
kipein kysymys". Nuoret ja nuorten ys-
tävät sekä vanhemmatkin tervetulleita.

Kirkkokuoron harjoitus maanantai-
na klo 19,30.

Poikakerhot tiistaina ja perjantaina
klo 18.

Tyttökerho torstaina klo 18.

Vähikkälän Japanin lähetysompelu-
seura ensi tiistaina klo 19 Tuomolassa.

MÄNTTÄ-YHTYMÄN TEHTAIDEN JA TERVAKOSKI OY:n

väliset vakiintuneen tavan mukaiset hiih-
tokisat pidettiin viime lauantaina Terva-
koskella ja muodostuivat tulokset niissä
seuraaviksi:

Miesten 15 km

Tehtaiden välinen joukkuekilpailu:

1. Kolho	1.06.50	(3:n keski aika)
2. Kangas	1.08.21	(3:n keski aika)
3. Tako	1.08.38	(4:n keski aika)
4. Tervakoski	1.09.01	(4:n keski aika)

Henkilökohtaiset tulokset:

1. Kivinen Pentti	Mänttä	1.01.20
2. Rantala Matti	Tervakoski	1.02.50
3. Vihinen Martti	Kolho	1.03.06
4. Siltola Erkki	Tervakoski	1.04.16
5. Häkkinen Allan	Mänttä	1.05.44
6. Lahtinen Jaakko	Mänttä	1.06.24
7. Survonon Niilo	Kangas	1.06.26
8. Lehto Lauri	Tako	1.06.45
9. Weckman Oiva	Kolho	1.07.12
10. Hulkko Ilmari	Tako	1.07.49

Ikämiehet 10 km

Tehtaiden välinen joukkuekilpailu:

1. Tako	47.38	(4:n keski aika)
2. Kolho	52.32	(3:n keski aika)
3. Mänttä	54.09	(6:n keski aika)
4. Kangas	57.10	(3:n keski aika)
5. Tervakoski	58.57	(4:n keski aika)

Henkilökohtaiset tulokset:

1. Luukkonen Erkki	Tako	45.54
2. Santala Eero	Tako	46.08
3. Perälä Helge	Tako	48.32
4. Mustalahti Martti	Tako	49.59
5. Karhu Väinö	Mänttä	50.01
6. Mäkinen Vilho	Kolho	50.50
7. Vanninen Pekka	Mänttä	50.56
8. Vuori Armas	Kolho	53.00
9. Tantturi Olavi	Mänttä	53.34
10. Saarinen, Toivo	Tervakoski	53.35

Naisten 5 km

Tehtaiden välinen joukkuekilpailu:

1. Kolho	29.23	(2:n keski aika)
2. Kangas	32.00	(2:n keski aika)
3. Tervakoski	32.18	(3:n keski aika)
4. Mänttä	35.09	(4:n keski aika)

Henkilökohtaiset tulokset:

1. Koivunen Saara	Kolho	26.26
2. Pajunen Anni	Mänttä	30.41
3. Salmi Anja	Tervakoski	30.53
4. Pynnönen Maila	Kangas	31.27
5. Leppälähti Eila	Mänttä	31.37
6. Sauranen Marjatta	Tervakoski	31.50
7. Lehtinen Tyyne	Kolho	32.21

8. Keurulainen A-L	Kangas	32.33
9. Lyytikäinen Salme	Kangas	33.55
10. Kanervo Seija	Tervakoski	34.12

Päättäjätalouksuus pidettiin illalla
Seuratalossa, jossa palkintojenjaon suori-
tti toimitusjohtaja B. Serlachius, puhuen
päivän merkityksestä. Päivällisen aika-
na esitti kiitokset isäntävälle Mänttä-
yhtymän urheiluohtaja A. Eloranta, ko-
hottaen lopuksi kolmenkertaisen hei-
huuden hiihtourheilulle, johon salin täytei-
neen hiihtoväki reippaasti yhtyi. — Näin
ovat jälleen viiden eri tehtaan valiohiih-
täjät saaneet ottaa mittaa toisistaan, kil-
pailussa, joka oli odotettua tasaväkisem-
pi, mutta jossa kilvassa kuitenkin Kolho
ja Tako kohosivat "päästä pitemmiksi"
muita.

TERVAKOSKEN PADON

vuosikokous

pidettiin sunnuntaina Seuratalossa alkaen
klo 12. Paikalla oli 34 seuran jäsentä.
Kokouksen avauksen suoritti seuran pu-
heenjohtaja E. Sinivuori. Puheenjohta-
jaksi valittiin L. Syrjänen ja sihteeriksi
R. Syrjänen.

Hyväksyttiin v. 1950 toiminta- ja
tilikertomukset sekä myönnettiin johto-
kunnalle tili- ja vastuuvapaus. Pitkän
keskustelun jälkeen valittiin Seuran
uudeksi puheenjohtajaksi Sulo Syrjänen
sekä muiksi johtokunnan jäseniksi Reino
Syrjänen, P. Kinos, Reino Salmela, E.
Sinivuori, Martta Bränny, Oiva Helminen
ja B. Lindberg. Hiihtojaostoon valittiin
J. Ruokonen pj., O. Ahonen, E. Pihlaja-
mäki, L. Pihlajamäki, T. Saarinen ja H.
Nyman, voimailujaostoon P. Kinos pj.,
J. Ahonen, E. Ahonen, K. Ahonen, E.
Lappalainen, M. Nylund ja T. Mustonen,
voimistelujaostoon R. Salmela pj., H.
Laitimo, J. Sinivuori, J. Malvaranta ja
V. Pakarinen, yleisurheilujaostoon O. Hel-
minen pj., V. Angervuo, E. Pohjantähti,
E. Laitimo, M. Virtanen, T. Sinivuori ja
E. Sinivuori, naisjaostoon Martta Bränny
pj., Pirkko Seuranen, Mirjam Salomaa,
Ritva Heinonen, Raili Pullinen, Kirsti
Saarela, ja H. Laitimo, suunnistusjaos-
toon T. Sihvo pj., M. Lehtonen, H. Pa-
ersch, E. Liljeström ja O. Ahonen, pesä-



Rakkainpamme

Juho Emil Rinne

synt. 22. 9. 1886 Kärkölässä, vaipui ikuiseen kotonaan Tervakoskella 10. 2. 1951.

Kaivaten

Ksenia,
Heli-Kaarina, Eeva,
Eila ja Veikko.

Sunaus toimitetaan Janakkalan kirkossa 25. 2. 51 klo 9. Hautauksen jälkeen kokoontaan vainajan muistoa viettämään Tervakosken Marttalaan klo 14, josta täten kutsuna ystäville ja työtovereille ilmoitetaan.

pallojaostoon R. Salminen pj., E. Ahonen, P. Selin, E. Nyholm, L. Pihlajamäki, K. Leivo ja Martta Bränny, jääpallo- ja jalkapallojaostoon V. Rinne pj., A. Forsman, E. Ahonen, K. Nurmela, O. Väre, ja B. Lindberg, nuorisajaostoon J. Keskitalo, pj., O. Helminen, T. Sinivuori, H. Laitimo, Mirjam Salomaa, Liisa Wallin, Seija Kanervo. Huvitoimikuntaan puheenjohtajaksi valittiin E. Ahonen ja 11 jäsentä.

Tilintarkastajiksi valittiin L. Syrjänen ja L. Salminen, kalustontarkastajiksi Hj. Mustonen ja T. Mustonen.

Hyväksyttiin johtokunnan laatima v. 1951 tulo- ja menoarvio sekä toimintasuunnitelma.

Kokouksen päätteeksi jaettiin palkinnot seuran naispesäpallojoukkueelle, joka voitti v. 1950 piirin mestaruuden. Palkinnon saivat Martta Bränny, Liisa Vallin, Ritva Heinonen, Kerttu Forsman, Ritva Saranpää, Eija Parkkinen, Raija Kotikoski, Kirsti Saarela ja Airi Leppänen.

KIIITOS

Sydämellinen kiitos kaikille, jotka kunnioittivat rakkaan sisaremmen Saimi Koskisen muistoa ja ottivat osaa suureen suruumme.

Omaiset.

— 70 vuotta täyttää huomenna, sunnuntaina, eläkeläinen Nestori Helenius Toivassa.

— 50 vuotta täytti helmikuun 16 p:nä kalenterimies Väinö Jokinen Napialassa.

TAPATURMA

Sunnuntaina illalla klo 19 tienoilla putosi voimalaitoksella työmies V. Virtanen useitten metrien korkeudesta maahan vioittaen jalkansa pahoin. Hänet vietiin Hämeenlinnan lääninsairaalaan. Hengenvaaraa ei liene.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Kuuluu ranskalainen elokuva
"PAHOLAINEN RUUMIISSA"
(Micheline Presle — Gerard Philipe)
Näytännöt:
Sunnuntaina ja maanantaina klo 19,30
Kiell. laps.

VANHAIN ja NUORTEN

tanssit

Seuratalossa lauantaina helmik. 17 p:nä
alkaen klo 20.
Soittaa Isä Viitamäki. Liput 80:—
Järjestää Pallo-Jehut

Napialan Työväen Yhdistys Voiton VUOSIKOKOUS

on helmikuun 18 p:nä alkaen klo 10.
Käsittellään sääntöjen määräämät
vuosikokoukselle kuuluvat asiat.

Johtokunta.

Tervakosken VPK:n

HIIHTOKILPAILUT
(pokaalihiihto) helmikuun 18 p:nä klo 9.
Kokoontuminen kalustuhuoneelle.
Kilpailaan palopäällikkö V. Kokon
lahjoittamista yllätyspalkinnoista.

Hallinto.

SUORITA KANSANHIIHTOI

Kirja Tervakoskelta lähteville Vähikkälän Seurojen talolla (keittiöön johtavassa eteisessä) — Vähikkälästä lähteville Tervakosken Seuratalon kerhohuoneessa.

Padon hiihtojaosto.

Mikäli jatkuvasti on vähintään 10 asartelijaa saapuvilla, jatkuu

KANSALAIPOISTON NIKKARIKERHON
toiminta 20. 2. 51 klo 18. Vanhat ja uudet jäsenet tervetulleita.

NAISKUORON HARJOITUS
tiistaina t. k. 20 p:nä klo 19 Seuratalossa.

KANSALAIPOISTON
kalastusretki Poukapirtille huomenna. Lähtö suksilla ja kelkoilla opistolta klo 9,30. Perillä kalastuskilpailu miehille ja naisille. Evästä mukaan, kuumaa teetä annetaan ja kuumia nakkia myydään. Riihimäeltä 25 — 30 opistolaista retkelle.

Toverikunta.

VPK:n POIKAOSTON HARJOITUS
maanantaina klo 17-

Jamu.

MYYDÄÄN halvalla 3 kpl uuden veroisia kirjajhyllyjä liukulasilla. Puh. 318 tai 319.

MYYTÄVÄNÄ

erittäin hyvässä kunnossa oleva pienempi tumma ruokailuhuoneen kalusto J. A. Sinivuorella, Pajunoja, puh. 428.

PELASTUSARMEIJA
järjestää
TALVIJUHLAN
Seuratalossa perjantaina 23. 2. klo 19.
Myyntiä
Luutnantti Tauno Salmi johtaa
Tervetuloa näihin odotettuihin ja kaivattuihin juhliin.

JÄÄPALLO-OTTELU
18. 2. 51 klo 12
TePa — FPS (Forssa)
sekä välittömästi tämän jälkeen
TePa — FPS (B-juniorit)
Liput 40:—, Järj. Pato.

LÖYDETTY yleisostokortti. Perä saa Anni Virtaselta, Lepolasta.

PALVELUSKOIRANÄYTÖS

ja
KOIRAVALJAKKOAJOT
lapsille Tervakoskella t. k. 18 p:nä klo 14.
Näytös tapahtuu koulun kentällä.
Pääsymaksu aikuisilta 30:—.
Lasten ajo 20:—.

NUORTEN SARJAHIIHDOT
lauantaina helmikuun 24 p:nä klo 15.
Lähtö Keilan luota. Kaikki mukaan.
Padon hiihtojaosto.

ARV. NAISET!

Hyviksi tunnettuja permanentteja edelleen parhailla aineilla.
Ent. ja uudet asiakkaat tervetuloa.

Rauha Suominen.
Riihimäki, Valtakäyrä 11.
Ent. Rikkosen Kampaamo Ryttylästä.

DELTA-3 AURINKOVITAMIINI
on valmistamamme D-vitamiiniseoksen nimi. Se sisältää vähintään 200 kansainvälistä yksikköä D₃ vitamiinia grammassa.

Tehokas aurinkovitamiini, joka pitää siipikarjan terveenä, virkeänä ja hyväruokahaluisena talvellakin. Se edistää munintaa ja vahvistaa munankuorta.

Delta-3 Aurinkovitamiinin vitamiinipitoisuus on jatkuvan tutkimuksen alaisena Siipikarjanhoitokoululla Hämeenlinnassa ja Valtion Kotieläinlaitoksen koeasemalla Upsalassa Ruotsissa.

Viimeisessä tutkimuksessa todettiin Delta-3 Aurinkovitamiinin sisältävän 270 kansainvälistä yksikköä D₃-vitamiinia grammassa.

DELTA-3 AURINKOVITAMIINIA toimitetaan pahvikoteloissa à 1 kg (ei 3/4 kg, kuten muut vastaavat valmisteet), hintaan mk 60:— koteloita.

paperisäkeissä à 20 kg.
hintaan mk 48:— kilolta.

Hinnat vapaasti Turussa.

TURUN MUNA O. Y.
Turku, Rehumylly ja -sekoittamo.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 8

Lauantaina helmikuun 24 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto

yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päisi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto

tiistaisin, keskiviikkoin, torstaisin ja perjantaisin klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema

on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattona klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola

0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki

on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto

pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
erkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki

avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna 3:ntena paastonaikaisena
sunnuntaina klo 10 jumalanpalvelus pik-
kukirkossa, sitä ennen klo 9 pyhäkoulu
ja klo 13,30 hartausseurat Keihässä Sai-
mi Kuikan talossa.

Kirkkokuoron harjoitus maanantai-
na klo 19,30.

Poikakerhot tiistaina ja perjantaina
klo 18.

Tyttökerho torstaina klo 18.

Sunnuntaina 4.3. on pastori J. Jääs-
keläinen matkoilla, aamulla ei ole pikku-
kirkossa jumalanpalvelusta, iltakirkko on
klo 18 (rovasti E. Pärnänen).

Hartausseurat Lepolassa nti Sandra
Virtasen luona ensi tiistaina klo 18.

— Kihlauksensa ovat julkais-
seet hra Mauri Kyöstilä Vähikkälästä
ja nti Lea Vienonen Tervakoskelta.

KIITOS

Sydämellinen kiitokseni kaikille, jot-
ka niin monella eri tavalla yllättivät min-
ut 70-vuotispäivänäni.

Nestori Helenius.

VAPAAEHTOISTA TERVEYDENHUOLTOTYÖTÄ TERVAKOSKELLA VIIME VUODEN AIKANA.

Selostus otsikossa mainitusta Man-
nerheim-liiton ja Punaisen Ristin työa-
lasta kuultiin Mannerheim-liiton Terva-
kosken osaston vuosikokouksessa, joka
pidettiin 12.2.-51 Vesavarassa.

Aluksi lauloi opettaja Sivi Hyytiäi-
nen opettaja Aili Saavalaisen säestyksellä.
Tämän jälkeen kohdisti osaston varapu-
heenjohtaja rva Margith Lehtonen avaus-
puheessaan kauniit sanansa myös Man-
nerheim-liiton kunniamiespresidentin, vapaa-
herra, Marsalkka G. Mannerheimin muis-
tolle, jolle kokous omisti hiljaisen hetken.

Vuosikokouksessa puhetta johta-
maan valittiin kuljetuspäällikkö V. Uuttu
ja sihteeriksi kutsuttiin osaston sihteeri
rva Kirsti Josefsson.

Kuultiin vuosikertomus ja tilit,
mitkä kokous niin osaston kuin sotakum-
mivaliokunnankin kohdalta hyväksyi.

Viimeisenä kokous hyväksyi yksi-
mielisesti johtokunnan ehdotuksen osas-
ton lopettamisesta ja omaisuuden luov-
uttamisesta kokonaisuudessaan Suomen
Punaisen Ristin Tervakosken osastoille,
joka on perustettu 26.11.-50. Tämä uusi
osasto jatkaa yhä laajennetuin muodoin
myös samoja lastensuojelu- ja nuorisohuolto-työmuotoja kuin tähänastinen
Mannerheim-liiton osastokin. Omaisuus-
denluovutustoimikuntaan valittiin kolme
osaston jäsentä: insinööri B. Serlachius,
kamreeri E. Grönbom ja työnjohtaja L.
Halme.

Tilaisuudessa saatiin vielä kuulla
opettaja Sivi Hyytiäisen herkästi esittä-
miä lauluja, jonka jälkeen tarjoiltiin osas-
tajille kahvit. Juhlallinen vuosikokous
päätettiin yhdessä laulettuun virteen.

Toimintakertomuksesta teki huomi-
oitsija muutamia poimintoja, joista tär-
keimpiä seuraavassa:

Keskeisin ja tärkein laitos osastolla
on päiväkotit Vesavara. Johtajattarena ja
opettajana Vesavarassa on toiminut edel-
leen neiti Viivi Malinen. Lapsia on kaik-
kiaan ollut kirjoissa 54. Lasten tervey-
dentilasta ovat huolehtineet paikkakun-
nan lääkäri, tohtori O. Visapää ja ter-
veyssisar Katri Hirvonen.

Varoja Vesavaran ylläpitoon on osal-
taan kartutettu joulumyyjäisillä ja yleis-
öjuhlalla.

Osaston toimesta oli kesällä jälleen
järjestetty uimakurssit ja pienokaisille
palkattu hiekkarannalle kesäkaitsija. Kyl-
mä alku- ja keskikesä olivat tälle toi-
minnalle esteenä, mutta loppukesä keräsi

kuitenkin aika runsaasti lapsia voimien
mittelyyn kilpailuissa ja merkkien suo-
rituksissa.

Toimintavuosi on ollut viimeinen
vuosi, jolloin paikallinen M-liiton osasto
on ylläpitänyt kodinhoitajatoimintaa. Osasto
on juuri tässä työmuodossa aina löytänyt
ne herkinmät kosketukset hädänalaisiin
ja autettaviin perheisiin. Tämän toiminta-
muodon siirtyessä nyt kunnalliseksi, lau-
suttuinkin nykyiselle kodinhoitajalle nei-
ti Lahja Lahtiselle, pienen muistolah-
jan yhteydessä, kiitollinen tunnustus tun-
nollisesti suoritetusta työstä.

Juhlia on osaston toimesta järjes-
tetty seuraavasti:

1. Perheiltama jäsenille valistus- ja
viihdytystarkoituksessa.
2. Uimakoulun lopettajajuhla uima-
näytöksin, puheina ja promotiointia,
uima- ja hengenpelastustaidon ke-
hittämiseksi.
3. Avustus Terveystalon vihkiäisjuh-
lassa, jossa Terveystalolle lahjoitetti-
in osaston puolesta valohoitolam-
put, osoitukseksi auttamishalusta ja
ymmärtämyksestä äitiys- ja pien-
tenlastenhoitoa kohtaan.
4. Päiväjuhla Vanhuksille, virkirtys-
tarkoituksessa.
5. Pääsymaksullinen juhla, ansaitse-
mistarkoituksessa.

Edustuksia ulkopuolella oman paik-
kakuntamme on osastolla ollut 8, joista
on 2 ulotettu aina Ruotsiin asti. Toinen
niistä oli Tervakosken Mieskuoron kesä-
kuussa tekemä konserttimatka Ruotsiin,
joka ulottui myös osaston kummikuntaan
Varan kaupपालaan. Antamansa konsertin
yhteydessä esittivät mieskuorolaiset osas-
ton lähettämän tervehdysadressin siellä.
Kummikunnan juuri näihin aikoihin vaihtu-
tuessa ystävyyskunnaksi, oli tällaisella
arvokkaalla tilaisuudella sopiva aika tul-
kita osaston kiitollisuutta siitä suuresta
avusta, jota se on Ruotsista saanut ja
toivottavasti samalla sitoa musiikin avulla
uusia ystävyysseiteitä.

Varoja on osasto edellämäinnittujen
joulumyyjäisten ja juhlien lisäksi kartut-
tanut erilaisilla myynneillä, joista mainit-
takoon SPR:n julkaisut, joululehdet,
Vappukukat, PR:n kukat, irtoristit, eri-
laiset tervehdyskortit ja adressit, joista
yhteensä oli kertynyt noin 26.000:—.

Lahjoittajista osaston jakamaton
kiitos kohdistuu suurimmalle tuen ja avun
antajalle Tervakoski Osakeyhtiölle. Yllät-

tävänä rahalahjana sai osasto myös vuoden alussa vastaanottaa Hämeen Piirihallitukselta mk 15.000:—, joka liittyi Tervakosken osastolle myönnettyyn Hämeen piirin osastojen välisen v:n 1949 toimintakilpailun kiertopalkintoon, hopeaseen kastekalustoon. Tällä arvokkaalla palkinnolla on ymmärrettävästi ollut nostattava vaikutus osaston uusille, lisääntyville pyrkimyksille, jotka edelleenkin kohdistuvat avustustoimintaan sairaiden, loukkaantuneiden, köyhien ja orpojen hyväksi sekä nousevan polven ruumiin ja mielen terveyden edistämiseksi, että he tulevaisuudessa pystyisivät antamaan täysipainoisen osuutensa kansamme ja isänmaamme parhaaksi.

— KANSALLIS-KUORO Helsingistä antaa konsertin Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina maalisk. 4 p:nä klo 19.

Kun nyt tämä mainehikas 70-lajaa käsittävä joukko — johtajanaan tunnettu säveltäjä ja kuoronjohtajana aivan erikoista mainetta saavuttanut Ahti Sonninen — saapuu paikkakunnallemme, on tervakoskelaisien syytä painaa tilaisuus jo nyt mieleensä ja hankkia pääsyliput ajoissa.

Lippuja saa hintaan à 100:— nais- ja mieskuorolaisilta. Tilauksia vastaanotetaan myös puhelimitse op. Salmela.

Ohjelmaan palaamme lähemmin ensi Kiuussa.

KIITOS

Parhain kiitos työtovereilleni saamastani rahalahjasta.

Rauha Peltola.

KIITOS

Parhain kiitokseni kaikille niille työtovereilleni, jotka muistivat minua rahalahjalla sairauteni aikana.

Hilja Riihelä.

— KIRJALLISUUTTA. Otava on lähettänyt toimitukselle Hilja Valtosen kirjoittaman romaanin "Rakas Vihtori".

Hilja Valtosen kuvaa tässä, kuten monessa aikaisemmassa kirjassaan, nuoren kouluopettajattaren elämää. Se on vauhdikkaasti kirjoitettu, täynnä huumoria ja jännitystä ja kun lukemisen on aloittanut ei kirjaa mielellään kädestään laske ennenkuin se on loppuun luettu.

— TERVAKOSKEN BRIDGE-KLUBIN parikilpailuissa toissa lauuantaina peri voiton rouva Zetterström — kenraali Österman. Toiseksi tulivat rouva ja herra Särkkä Mäntästä ja kolmanneksi agron. Folke Stenberg ja kamreeri O. Varoma. Suurtekijät aviopari Runeberg, samoin Standertskjöld, ja herrat Skoroupo — Witting epäonnistuivat tyystin.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Lumous

(David Niven — Teresa Wright)

Näytännöt:

Lauantaina 24. 2. klo 16,00 ja 19,30

Sunnuntaina 25. 2. klo 19,30

12 v. täyttän. laps. pääsy päivänäyt.



Marttailta

KALEVALANPÄIVÄN

merkeissä Marttalassa

tiistaina 27. 2. 51 klo 19.

Ohjelmassa laulu- ja lausuntaesityksiä, esitelmä ym. Illan merkitystä tehostamaan pyydetään niitä marttoja, jotka omistavat kansallispuvun pukeutumaan siihen. Lihalientä ja piirakoita. Emäntinä: Lyyli Väyrynen ja Martta Sinisilta.

Tervetuloa kaikki martat ja mar-toiksi aikovat.

Tervakosken Kantakerhon

VUOSIKOKOUS

pidetään Seuratalossa tiistaina helmikuun 27 päivänä klo 18.

Kokouksessa käsitellään sääntöjen 8 §:n määräämät asiat.

Johtokunta.

Myytävänä

OMPELUKONEITA

myös osamaksulla.

Koneliike R. Peltonen

Riihimäki Suok. 4 puh. 626.

SUOMEN

MARSALKKA MANNERHEIMIN

muistelmat ilmestyvät, I osa syyskuussa, II osa marraskuussa ja maksavat yht. kangasselkäkansissa 4200:—, 1/2-nahkakansissa 5700:— ja numeroituna liitupaperille painett. 1/2-nahkakansissa 7200:—. (Hinnat ovat sitomuksetta). Ne, jotka haluavat sen teoksen hankkia itselleen mieluisessa asussa, voivat tehdä ennakkotilauksen Tervakoskella hra Albert Uutun kautta. Alla mainittu Kirjakauppa ottaa myös puhelimitse til. vastaan, puh. Turunki 82172.

Turengin Kirja- ja Paperikauppa.

R:MÄKI — LASITEHDAS — PUNKKA — PAISTO — T:KOSKI — MARTTILA

Arkipäivisin 26. 2. 1951 toistaiseksi.

7.30	8.30	14.00	16.20	Riihimäki	8.30	13.30	15.40	17.40
7.45	8.45	14.15	16.35	Punkka	8.15	13.15	15.25	17.30
8.00	9.00	14.30	16.50	Tervakoski	8.00	13.00	15.10	17.15
		14.40	17.00	Marttila			15.00	17.00

AIRIKKALA, puh. Riihimäki 155.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino. Tervakoski 1951.

Tervakosken

TALVIKISAT

Sunnuntaina 25. 2. -51

Lähtö ja maali vanhan koulun kentällä.

Klo 9.00 50 km:n hiihdon lähtö

» 12.00 15 » yleisen sarjan

10 » nuort. sarj., alle 19 v.

ja

5 » naisten sarjan lähtö

Kilpailuihin on ilmoittautunut 76 hiihtäjää.

Pääsymaksu kentälle mk 30:—.

PÄÄTTÄJÄISJUHLA

Tervakosken Seuratalossa alkaen klo 14.

Ohjelmassa m. m. mieskuorolaulua, kansantansseja, palkintojen jako ja

Tanssia

Liput päättäjäisjuhlaan mk 80:—.

Tervakosken Pato — Napialan Pyrkivä.

25. 2. 51 klo 13 Riihimäen raviradalla POROJEN JA HEVOSTEN VÄLINEN KILPAILU

johon osallistuu 8 poroa ja seuraavat huippujuoksijat: t. Viikku, r. Lento, o. Kasu, t. Lohtu ja r. Poju sekä huomattava määrä muita tunnettuja ravureita.

Järj. Riihimäen Raviseura r.y.

Padon jääpallolijat

HARJOITUS

lauantaina 24. 2. klo 15.

Kaikkien pelaajien läsnäolo välttämätön, sillä samalla neuvotellaan Toijalan otteluista.

Lähtö Toijalaan sunnuntaina klo 9,20 kylän mäeltä.

Tervakosken Paperityöntekijäin Ammattiosaston

KOKOUS

pidetään Seuratalossa ensi maanantaina t. k. 26 p:nä alkaen klo 16,15.

Käsiteltävät asiat:

1. Asetetaan ehdokkaat SAK:n edustajakokoukseen sekä valtuustoon.

2. Toimitetaan pääluottamusmiehen vaali.

Jäsenkirjat mukaan.

Toimikunta.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 9

Lauantaina maaliskuun 3 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175.— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5.— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantaisin
klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema

on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lanataisin ja juhlapäivien aatteina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola

0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II. sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki

on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto

pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki

on avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna puolipaastosunnuntaina
klo 9 pyhäkoulu, klo 18 iltakirkko pikkukirkossa
(past. M. Mäkinen); klo 10 ei ole pikkukirkossa
jumalanpalvelusta, kun past. Jääskeläinen on matkoilla.

Kirkkokuoron harjoitus maanantaina
klo 19,30.

Lähetysompeluseura ensi tiistaina
klo 19 postinhoit. Martta Huttusen kodissa.

Poikakerhot tiistaina ja perjantaina
klo 18.

Tyttökerho torstaina klo 18.

Vähikkälän nuorten piiri ensi perjantaina
klo 19,30 koululla.

Hartausseurat Punkalla Anna-Katri
Litjan talossa sunnuntaina 11. 3. klo 15.

— KUOLLUT. Helmikuun 27 p:nä kuoli Englannissa
yhtiön ent. teknillinen johtaja, ins. J. W. Barritt.
Hän oli syntynyt Englannissa 9. 1. 1873 ja tuli
yht. tekn. johtajaksi 1. 4. 1921 toimien 1. 2. 1933
asti.

— Avioliittoon vihittiin viime sunnuntaina
Seppo Rapeli ja Martta Rösssi molemm. Tervakoskelta.

Jääkiekkoa

Padon jääpallopelaajat ovat jääpallon lomassa alkaneet harjoitella myöskin jääkiekkoa. Se sai alkusysäyksen viime talvena kun Hausjärven Urheilijat tiedustelivat pelaako Pato myöskin jääkiekkoa. Vastaus oli tietenkin kielteinen, mutta samalla juolahti mieleen että kyllähän sitä voisi koetella ja niin pojat tekivät itselleen mailloja, ostivat kiekon, ehkä useampiakin; suojuksia vahvistettiin ja niin päätettiin ottaa haaste vastaan. Hausjärven Urheilijoilla on mainio "jääkiekkostadion" Ryttylässä kaikkine laitteineen, ainoastaan pukuhuone puuttuu. Lähdettiin liikkeelle eräänä iltana (tietämättömille voimme ilmoittaa että jääkiekkoa pääasiallisesti pelataan iltaisin), kentän suuruus on 26 x 56 metriä ja kerrallaan on kentällä 12 pelaajaa. Ihme kyllä voitimme ottelun tuloksella 11 — 5 vaikkakin tällaista peliä nyt ensimmäistä kertaa pelattiin, lieneekö se sitten tuuria vaiko luonnonlahjoja.

Siihen se jääkiekko sitten jäi vuonna 1950. Tänä vuonna ovat Padon pelaajat kaikki hankineet itselleen useampia mailloja, suojuksia on valmistettu, ei vaan sääriä varten vaan myös polvisellaisia ja ehkäpä vielä muita arkoja kohtia varten.

Paris viikkoa sitten kävimme uudestaan Ryttylässä, allekirjoittanut oli mukana ja näin miten poikamme suoriutuivat. He olivat aivan omaa luokkaa sekä luistelutaitoon että mailankäyttöönkin nähden ja voitimme Hausjärven Urheilijoita numeroin 18 — 1. Joukkueemme kokoonpano oli seuraava:

Pajunen, P — maalivahti

Ahonen, E — Lahti, A I)
Parkkinen, M — Kakki, R II) puolustajat.

Selin, P — Väre, O — Nyholm, E I)
Tärkki, P — Rinne, V — Nylund, M II) hyökk.

Varalle Nylund, E
Huoltaja Lindberg, B

Maalintekijänä olivat:

ensimmäinen jakso: Nylund M 4 maalia
Selin, P 2 maalia
Väre, O 1 maali
Nyholm, E. 1 maali

toinen jakso: Väre, O 2 maalia
Nyholm, E 2 maalia
Tärkki, P 1 maali
kolmas jakso: Väre, O. 2 maalia
Nyholm, E 2 maalia
Selin, P. 1 maali

Hausjärveläisten maali tuli ensimmäisellä jaksolla.

Jääkiekko soveltuu äärettömän hyvin tehdaspaikkakunnan peliksi varsinkin siitä syystä, että sitä voidaan pelata iltaisin, ja näin ollen harjoitus tulee olemaan paljon tiiviimpää kuin esim. jääpallossa. Jääkiekko on raskas peli ja vaatii vielä hyvän luistelutaidonkin.

Koska pelaajamme ovat olleet niin innostuneita tähän uuteen tulevaisuuden peliin ja jo oma-aloitteisesti saaneet niinkin paljon aikaan on unelmamme nyt, että Pato jo ensi pelikautena ottaisi jääkiekon ohjelmaansa. Tätä silmällä pitäen olisi jääpallajaoston jo loppukesällä otettava tehtäväkseen hankkia kentän seinämiin tarvittavat laudat. Myöskin jääkiekkomaalit on hankittava ja on niiden kustannusarviosta otettava selvää. Jaosto voisi sitten ensi pelikaudella yhteisvoimin liittää laudat yhteen mikä asia varmasti järjestynee. Saisimmehan silloin tuntea, että olemme itse jotakin tehneet asian hyväksi, koska meillä kerran on tarkoituksena siirtyä jääkiekon kannattajien joukkoon. Näyttäkäämme siis että otamme asian vakavasti ja lujasti alusta alkaen.

BL

MERKITTÄVÄ SEKAKUORO VIERAILU TERVAKOSKELLA

Kuten viime Kaiussa jo mainitsimme on Tervakosken musiikkiyleisöllä nyt erinomainen tilaisuus kuulla hyvää sekakuoroa, jota lisäksi johtaa sellainen musiikkimies kuin säveltäjä Ahti Sonninen. Konserttimatkallaan viime vuoden syksyllä Jyväskylässä ja Varkaudessa kuoro sai esiintymisestään huomattavat kiitokset. Lisäksi on Kansallis-Kuoro pääkaupungissa tunnustettu erääksi sen mainehikkaimmaksi sekakuoroksi. Kuoron ohjelmassa on sen johtajalta sävellykset "Se nukku" ja "Nyt on mun mielestäni", viimeksi mainittu uutuuus, jossa soolon laulaa Esko Peltoniemi. Lisäksi on ohjelmistossa edustettuna sellaiset säveltäjät kuin Brahms, Kuula, Palmgren, Maasalo,



Rakas sisareni ja tätimme
EDLA MARIA LAAKSONEN
synt. 19. 1. 1865, nukkui hiljaa
Janakkalassa 28. 2. -51.

Kaivaten

Omaiset.

"Herra on minun Paimeneni,
ei minulta mitään puutu".

Kutsuna ilmoitamme täten, että
siunaus tapahtuu Janakkalan
hautausmaalla t. k. 11 p:nä klo 9.
Auto lähtee kylän mäeltä klo
8,15.

Sivori, Klemetti, Linnala, Sibelius ym.
Norjalaisessa kansanlaulussa "Oi Ola, Ola"
laulaa soolon rouva Suoma Korma.

On selvää, että Kansallis-Kuoron
konsertti merkitsee todellista tapausta
paikkakuntamme musiikkielämässä, joten
suljemme sen Tervakosken musiikkiylei-
sölle huomioon.

"KALEVALAN KUNNIAKSI, ITSELLEMMEKIN ILOKSI"

oli tunnuksena viime tiistain marttaillassa.
Paikkakunnalla ovat monet odottaneet
Marttayhdistyksen ja Kantakerhon yh-
dessä järjestämää kalevalajuhlaa, mutta
koska martoilla on ollut tänä vuonna
suuria muonitustehtäviä, päätettiin tällä
kertaa muistaa Kalevalaa vain pienem-
mässä piirissä. Marttala oli kauniisti so-
mistettu ryijyjn, kynttilöin ja mämmyn-
oksin ja oman juhluvuotensa antoivat
myöskin marttojen kansallispuvut. Pu-
heenjohtaja, rva Englund, toivotti läsnä-
olijat tervetulleiksi. Rva Kati Hirvonen
lausui pariin otteeseen mukaansatempaava-
vasti ja hauskaasti Kantelettaren runoja.
Ndit Aune Autio ja Sivi Hyytiäinen esit-
tivät duettoja opettaja Aili Saavalaisen
huolehtiessa säestyksestä. Rouva Saara
Siillantie luki Kalevalasta Koivun vali-
tuksen ja Uuden kanteleen soiton. Illan
lopuksi opett. Aimo Markkula esitti mie-
lenkiinnolla seuratun varjokuvin havain-
nollistetun selostuksen Kalevalan syn-
nystä ja Elias Lönnrotista sekä kalevala-
siheisistä taideteoksista. Reipas yhteis-
laulu, Karjalan piirakat ja lihaliemi loivat
oman osuutensa illan tunnelmaan. Tyy-
tyväisinä ja virkistyneinä lähtivät martat
koteihinsa tästä esi-isien työn muistoksi
vietetystä illasta.

S. S.

KIITOS

Sydämellisesti kiitämme kaikkia, jot-
ka kunnioittivat rakkaan vainajamme
muistoa ja ottivat osaa suruumme.

Ksenia Rinne ja lapset.

VPK:n naisjaoston

OMPELUILTA

ensi torstaina klo 19 Saimi Kiviniemellä.

Yhtiön massahiihdot

sunnuntaina 11. 3. klo 12. Lähtö ja maali koulun kentällä.

Kiertopalkintokilpailu tapahtuu seuraavien osastojen kesken: Repimö, Puoli-
massaosasto, Paperinvalmistus, Paperisali, Pakkahuone, Bob. osasto, Kondens. osasto,
Käsätehdas, Voimakeskus, Korjauspaja, Sähköpaja, Puutyöpaja, Rakennusosasto,
Kuljetusosasto, Saha, Kartano, Metsäosasto, Konttori ja Otia. — Osastojen välisessä
kilpailuissa ei vaikuta nyt aika vaan hiihtäjien lukumäärä.

"HIIHTÄJÄPATSASEEN" saa kiinnityksen osastojen edustajista parhaan
ajan saavuttanut.

YKSITYISPALKINNOISTA kilpailaan seuraavissa sarjoissa: Yleinen sarja,
ikämiehet yli 35 v., ikämiehet yli 45 v., nuoret alle 18 v. sekä naisten sarja.

Tavallisten sarjapalkintojen lisäksi jaetaan kehoituspalkintoja.

Kilpailulatu on kaikilla sarjoilla sama, noin 5 km helpohkoa murtomaata.

Kilpailuihin saavat osallistua vain yhtiön palveluksessa olevat henkilöt.

Koska kilpailut alkavat klo 12, järjestetään klo 14:n vuorotyöläisille tilaisuus
hiihtää ennen työhön menoa ja työstä pääseville klo 15 jälkeen.

Padon ja Pyrkivän välinen prosenttikilpailu.

Jälki-ilmoittautumisia otetaan vastaan kilpailupaikalla (Keilah. edessä) klo 11,30.

PALKINTOJENJAKOTILAISUUS JA

päättäjäistsanssit

Seuratalossa klo 19.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Charlie Chaplin elokuvassa
"RITARI SINIPARTA"

Näytännöt:

Lauantaina ja maanantaina klo 19,30
Kiell. laps.

KANSALLIS-KUORO

Helsingistä

Johtaja: Ahti Sonninen

KONSERTTI

Tervakosken Seuratalossa
sunnuntaina maalisk. 4 pv. 1951 klo 19.

TANSSIT

Vähikkälän Seuratalossa sunnuntaina
4. 3. klo 20 — 24.

Soitosta huolehtii Vivace.

Liput 80:—.

Järg. TePa:n Vähikkälän osasto.

PADON SARJAHIIHDON TULOKSIA 24. 2.

Pojat: 15—16 v. 1) L. Pihlaja-
mäki 28.55; 14—15 v. 1) M. Nieminen
32.05, 2) R. Mustonen 45.10; 12—14 v.
1) M. Pullinen 10.00, 2) K. Jokinen 13.11,
3) J. Kuukka 19.40; 10—12 v. 1) V.
Savolainen 11.45, 2) J. Jokinen 13.02,
3) P. Pekkola 13.45.

Tytöt: 14—15 v. 1) L. Mäkinen
34.30, 2) M-L Nieminen 41.08; 12—14 v.
1) T. Mäkinen 12.55, 2) R. Nuolivuo
15.50; 10—12 v. 1) P. Koho 13.22,
2) H. Pihlajamäki 16.20, 3) A. Mustonen
16.25.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

PADON jäsentenväliset hiihdot "Kaupan
Maljasta" lauantaina maaliskuun 10 p:nä
klo 15,30. Samalla nuorten sarjahiihdot
jatkuvat entisissä sarjoissa.

Padon hiihtojaosto.

KANSALAIIS-OPISTOLAISET

Riihimäen opisto järjestää "Aata-
mien illan" R:mäen opistotalolla torstaina
15. 3. klo 19. Ennako-ilmoituksia, ha-
lukkaista illanviettoon lähteivistä, auton
tilauksen takia ottavat vastaan ensi vii-
kon aikana Onni Helminen, Aino Salmela
ja Pekka Bränny.

Toverikunta.

Tervakosken Maa- ja sekatyöv. am. os.

KOKOUS

pidetään 4. 3. klo 10 kartanon ruokahuo-
neessa, SAK:n valtuusmiesten vaalit ym.

Puheenjohtaja.

Napialan T. Y. Voiton

KOKOUS

on sunnuntaina maaliskuun 4 p:nä alkaen
klo 10. Suoritetaan puolueäänestys kan-
sanedustaja ehdokkaista, sekä piirikokous
edustajista. Lisäksi muita asioita. Änes-
tys aika klo 11 — 13.

Puheenjohtaja.

Suomen Punaisen Ristin Tervakosken
osaston

KEVÄTKOKOUS

pidetään Vesavarassa maanantaina maa-
liskuun 12 p:nä klo 19.

Johtokunta.

PALOKUNNAN harjoitus maanantaina
klo 16.

Päällikkö.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 10

Lauantaina maaliskuun 10 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
paitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantaisin
klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema

on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattona klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola

0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki

on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto

pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallisen Osake-Pankki

avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Poika- ja tyttökerholaisten hiihtoretki tänään Napialan koululle. Lähtö pikkukirkon luota klo 15. Voileivät ja sokerit mukaan.

Huomenna 5:ntenä sunnunt. paastossa klo 10 jumalanpalvelus pikkukirkossa, jossa aamusaarna Kristuksen kärsimyshistoriasta (ahtisaarna) ja päiväsaarna; klo 15 hartausseurat Punkalla Anna-Katri Litjan luona.

Pyhäkoulu sunnuntaina klo 9 kerhuhuoneessa.

Kirkkokuoron harjoitus maanantaina klo 19,30.

Poikakerhot tiistaina ja perjantaina klo 18,30.

Vähikkälän diak. ompeluseura Peltolessa keskiviikkona 14. 3. klo 19.

Tyttökerho torstaina klo 18.

Seuraava ehtoollisen vietto pikkukirkossa kiirastorstaina 22. 3. klo 19.

— Kihlauksensa ovat julkaisseet hra Harry Kannisto Ryttylästä ja nti Lea Nieminen Rauhalasta.

Kertomus

TERVAKOSKEN KANTAKERHON
TOIMINNASTA VUONNA 1950
(64:s toimintavuosi)

Kuluneen vuoden toiminnassa on johtokunta pyrkinyt seuraamaan sitä toimintaohjelmaa, joka hyväksyttiin edellisessä vuosikokouksessa huomioiden samalla ne toivomukset, jotka keskustelun aikana kokouksen puolesta esitettiin. Erikoisesti on syytä palauttaa mieleen, että kokous hyväksyi johtokunnan laatiman sääntöjen muutosehdotuksen. Muutetuille säännöille saatiin syyskuun 29 päivänä Oikeusministeriön hyväksyminen ja on siis Klubin nimi nyt virallisestikin Tervakosken Kantakerho r.y.

Johtokunta ja sen tehtävät

Muutettujen sääntöjen neljännen pykälän mukaan valittiin johtokuntaan 6 vakinaista jäsentä, R. Laakkonen, P. Pajunen, T. Sillantie, L. Syrjänen, M. Syrjänen ja H. Witting sekä 3 varajäsentä, R. Kilpinen, P. Saloranta ja V. Rinne. Johtokunta järjestäytyi seuraavasti:

puheenjohtaja L. Syrjänen
varapuheenjohtaja T. Sillantie
sihteeri H. Witting

Rahastonhoitajan tehtävät on palkkiota vastaan hoitanut hra P. Gustafsson. Tarkoituksella ylläpitää mahdollisimman läheistä kosketusta Kantakerhon alajaostoihin, kerhoihin ja toimintaelimiin määräsi johtokunta keskuudestaan eri toiminta-aloja valvovat yhdysmiehet. Juoksevien asioiden hoidossa on käytetty sitä tapaa, että yleisissä asioissa mahd. tarvittavat pikapäätökset ovat tehneet phj., varaphj. ja sihteeri ja vastaavat päätökset määrättyä toiminta-alaa koskevissa asioissa phj. ja k. o. toiminta-alan yhdysmies. Nämä pikapäätökset ovat aina saaneet seuraavan johtokunnan varsinaisen kokouksen hyväksymisen ja löytyy pöytäkirjoista tarpeellinen merkintä tästä.

Johtokunta on kokoontunut 6 kertaa ja neljään kokoukseen ovat varajäsenetkin osallistuneet.

Seuratalo ja sen käyttö

Juhlasalin käytöstä esitettäköön seuraavat luvut:

elokuvaesityksiä	143
paikkakunnan järjest. juhlia	31
kiertueita ja vierailuja	8
valtio ja kunta	7
yhtiö	5

koulut ja kansalaisopisto	12
kokouksia	11
kilpailuja (urheiluk.)	5
häitä	9
mieskuoron harjoituksia	43
näytelmäkerhon harjoituksia	17
yhteensä	291

Sivuhuoneissa, ennen kaikkea alakerran kabinetissa on pidetty 60 kokousta ja kerhoiltaa, joista suurin osa Työnjohtajakerhon järjestämiä. Kirjaa ei ole pidetty Padon, Kansalaisopiston ja koulujen voimisteluharjoituksista. Voidaan laskea, että Seuratalon suojia kuluneenkin vuoden aikana on käytetty yli 400 eri kertaa. Yhteensattumia on entistä paremmin voitu väittää johtuen siitä, että illanviettoja lauantaisin ja sunnuntaisin on järjestetty harvemmin kuin edellisinä vuosina, m. m. puhtaita tanssi-iltoja ainoastaan kymmenen.

Musiikkiharrastus (Mieskuoro)

Kuoron toiminnasta muodostui sen viimekesäinen Ruotsinmatka merkittävimpään. Konsertteja se on antanut, paitsi omalla paikkakunnalla, Riihimäellä ja Turengissa. Johtajana on toiminut op. R. Salmela.

Orkesterit

ovat jatkaneet tunnettua toimintaansa. Torvisoittokunta hra Hammarin ja jousiorkesteri hra Englundin johtamana.

Näyttämötoiminta

Näytelmäkerho esitti huhtikuussa menestyksellä Ilmari Turjan "Raha ja sana". Viittaamme lehtori Väänänen erittäin myötäiseen arvosteluun Kaiussa. Tätä näytelmää varten oli ohjaajaksi kiinnitetty näyttelijä V. Someroja. Erinäisistä vastoinkäymisistä johtuen oli näytelmäkerhon luovuttava tavanomaisesta Tapainpäivän ensi-illasta.

Jäsenmäärä, jäsenmaksut

Kantakerhoon kuului 31. 12. 1950 615 A-jäsentä ja 25 B-jäsentä (edellisenä vuonna 639 + 35). Jäsenmaksu oli mk 100:— A-jäseniltä ja mk 200:— B-jäseniltä.

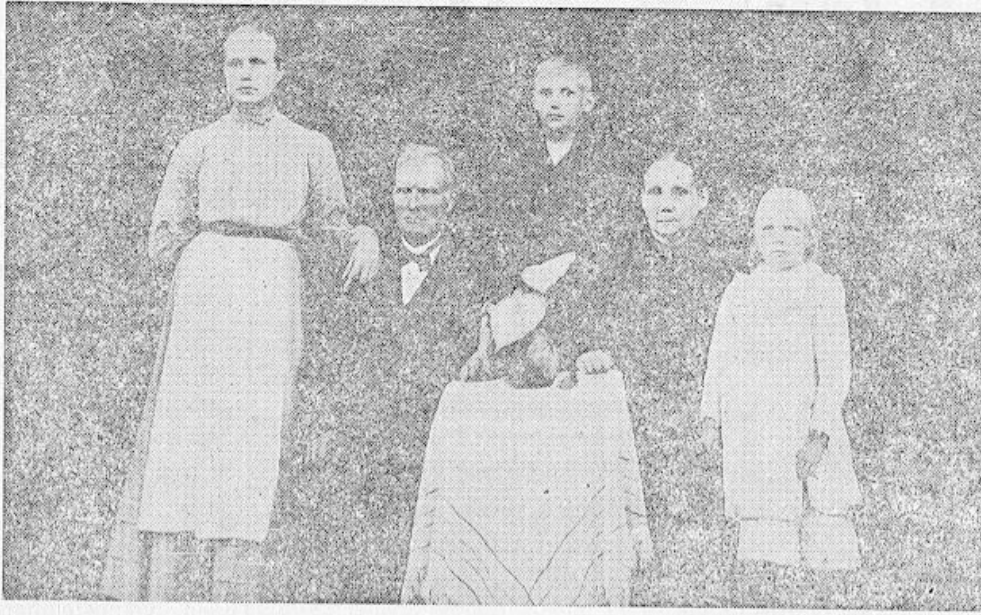
Lopuksi haluaa johtokunta lausua kiitoksensa kaikille, jotka ovat myötävaikuttaneet edellä selostettujen tulosten saavuttamiseksi.

Tervakoskella, helmik. 20 p:nä 1951.

Johtokunnan puolesta:

(Henrik Witting)

sihteeri.



„Rakkaus on suurin niistä”

Katsokaa noita kelmeitä kasvoja, Tammiskan kasvoja, eivätkö ne olekin kuin palsamoidut. Ja noita silmänympäristöjä, eivätkö ne puhu mustaa kieltä munuaistaudista tai verenvähyydestä. Ja silmiä, kuinka syvälle ne ovat painuneet.

Mutta niiden siniharmaa väri oli rauhoittavan tyyni. Ja niiden tuike lempeä kuin sydämen hyvyys.

Hän oli Mäkilän Justiinan tytär kotini maalta, ja hän kuoli omaan pikku mökkiinsä kotini maalle. Mutta siinä välissä hän repi lumppuja Tervakosken vanhan lumppusalin pölynsamentamassa ilmassa, niinkuin muutkin vaimot siellä lumppuja repivät, omaksi leiväkseen ja toisten vitivalkoiseksi paperiksi. Hän asui Juhonsa, rokonarpisen, hyväntahtoisen ja pitkäjalkaisen Suruttoman-Tammisen kera kauniissa Suruttoman niemessä, Alasjärven rannalla, tehtaan isännöitsijävainaja Humblen lesken talonmies- ja puutarhuriparina. Lapsineen, näine lapsineen.

On kulunut puolisen vuosisataa siitä, kun minä sisaruksineni usein matkalla kouluun sivuutin Suruttoman. Pieni oli Tammis-perheen pirtti, kolean eteisen kautta kauniiseen kasvihuoneeseen liitetty. Mutta aina siellä riitti lämmin ohi-

KIITOS

Kiitämme niitä toiminimiä ja yksityisiä henkilöitä, jotka kunniaapalkintolahjoituksin tukivat Tervakosken Talvikisoja.

Tervakosken Napialan
Pato Pyrkivä.

kulkijalle, ja aina leivottaessa reikäleivän pala koululaisen suuhun. ”Toista oli toisen Vehkanenkin”, eikä silloin koulu oppilaitaan ruokkinut.

Jos sattui myrsky, tai jos sumu säikäytti lapsivenheen itkuun saakka, niin kolmen kilometrin päässä huolehtivan äidin sydän tiesi ennestään: ”Kyllä Tamminen heittää heidät järven yli”. Tai vastarannalta: ”Kyllä Syrjän-Eemeli, Tammiskan veli — tai Koskiska — auttaa heidät ylitse”. Ei silloin kunta soutanut, niinkuin nyt on laki pannut kunnat soutamaan. Eikä silloin seteliä tarvittu, jotta ihminen toisen hädässä liikkeelle lähti. Rakkaus se oli, lähimmäisen rakkaus, joka sai työstä väsyneetkin kädet tarttumaan airoihin, ja joka antoi myrskyä vastaan voiman.

Näin olen usein ajatellut, kun olen Lapissa läheltä nähnyt, kuinka kunta ravitsee koulun vieressäkin asujat, kuinka kunta asuttaa ja ruokkii pitkämatkaisen perheen kaikki lapset kaikkien kouluvuosien ajan jakaen vaatettakin; mutta varsinkin kun olen nähnyt kuinka yhden talon kolme karhumaista miestä ja kaksi äideiksi ehtinyttä naista seisoo rannalla ja katsoo, kuinka kunta täysin tyynelläkin säällä soudattaa heidän kolmea lastaan vieraalla — joskus lasten luokkatoverilla — sadan markan päiväpalkasta kivenheiton vesimatkan ylitse.

Missä ovat Tammisen ja hänen kaltaisensa sadatmarkat? Kunnasta ei mitään kuulunut; ehkä lasten äiti joskus pisti voin tai leivän lämpymäisen kainaloon tai sanoi hyvän sanan.

Raha olisi jo kauan sitten kuolleeksi kulunut paidanhihoissa ja housunpölvissä. Mutta maine elää, rakkaus elää. Se ei väsy, ei uuvu, ei sammuu. Se lämmittää, se sytyttää vastarakkauden, se sykähdyttää puolen vuosisadan takaa ja puristaa usein esiin hartaasti tunnetun, myöhästyneen, mutta kunnioittavan ja ehkä herätteenä merkitsevän — syvän kiitoksen.

Rovaniemen Marrasjärvellä tammi-kuun viimeisenä 1951.

Anni Wallenius, o.s. Joensuu.

TYÖNJOHTAJAKERHON VUOSIKOKOUS

pidettiin Seuratolassa helmikuun 13 p:nä 1951. Läsnä oli 23 kerhon jäsentä. Kokouksen puheenjohtajana toimi O. Väre ja sihteerinä A. Laaksonen. Pöytäkirjan tarkastajiksi valittiin J. Joensuu ja A. Aaltonen.

Kerhon vuosikertomus hyväksyttiin, samoin hyväksyttiin kuluneen vuoden tilit ja myönnettiin tilivelvollisille tili- ja vastuuvapaus.

Kerhon jäsenmaksu päätettiin korottaa 500:—.

Kerhon puheenjohtajaksi v. 1951 valittiin O. Väre.

Johtokunnan erovuoroiset jäsenet: V. Rinne ja A. Laaksonen valittiin uudelleen. J. Sillantien siirrettyä kunniajäseneksi hänen tilalleen johtokuntaan valittiin H. Järvinen.

Tilintarkastajiksi valittiin A. Luhta ja L. Salminen.

Kerhomestareiksi valittiin V. Rinne, L. Salminen ja V. Pakarinen. Ensimmäinen kokoonkutsujaksi.

Kerhon kokoukset päätettiin kutsua koolle ilmoittamalla Kaiussa.

Kaiulle päätettiin antaa tietoja kerhon kokouksissa käsitellyistä asioista yhtiön historiikkia varten.

Kyöstilän irtaimisto päätettiin vuokuttaa 300.000;—.

Kyöstilän isännäksi v. 1951 valittiin Fr. Dahlstedt.

Johtokunta kokoontui välittömästi vuosikokouksen jälkeen.

Tällöin valittiin kerhon varapuheenjohtajaksi V. Rinne, sihteeriksi H. Järvinen ja rahastonhoitajaksi N. Kanervo.

A. Laaksonen.
Sihteri.

YHTIÖN

massahiihdot

pidetään sunnuntaina maalisk. 11 p:nä klo 12 alkavina. Osastojen välisestä kiertopalkinnosta kilpaillaan seuraavien osastojen kesken:

Repimö	Sähköpaja
Puolimassaosasto	Puutyöpaja
Paperinvalmistus	Rakennusosasto
Paperisali	Kuljetusosasto
Pakkahuone	Saha
Bob. osasto	Kartano
Kondens. osasto	Metsäosasto
Käs. tehdas	Konttori
Voimakeskus	Otia
Korjauspaja	

Osastojen vahvuutta laskettaessa jätetään pois 40 vuotta täyttäneet naiset ja 50 vuotta täyttäneet miehet sekä henkilöt, jotka työskentelevät päivittäin ainoastaan neljä tuntia tai sitä lyhyemmän ajan. — Osastojen vahvuuteen lasketaan myöskin työnjohtajat, mikäli ovat alle 50 vuotta.

Osastojen välisessä kilpailussa tulee voittajaksi se osasto, josta prosentuaalisesti on eniten loppuun hiihtäneitä kilpailijoita.

Tässä samassa yhteydessä kilpailevat myöskin Pato ja Pyrkivä. Seurojen välisen kilpailun voittaa se seura, joka saa prosentuaalisesti eniten hiihtäjiä. Prosentti lasketaan siitä jäsenmäärästä, mikä kullakin seuralla oli 31. 12. 50 näihin kilpailuihin oikeutettuja jäseniä.

HIIHTÄJÄPATSASEEN saa kiinnityksen osastojen edustajista parhaan ajan saavuttanut.

Henkilökohtaisista palkinnoista kilpaillaan seuraavissa sarjoissa: yleisessä, yli 35 v., yli 45 v., nuorten ja naisten sarjoissa.

SALLI JA EMMA TULEVAT

Nimittäin Salli Karuna ja Emma Väänänen — ja onhan heillä mukana muitakin — tulevat Tervakoskelle lauantaina t.k. 17 p:nä esittämään ranskalaista komediaa "Vaarallinen lahja". Kun minulla oli ilo nähdä kappale heidän esittämänään äsken Lappeenrannassa, en malta olla kehumatta sitä tervakoskelaisille, eteenkin kun tiedän Tervakoskella harrastettavan näyttämötaidetta.

Kappale on tosiaankin kehumisen arvoinen, repäisevän hauska, niin että katsoja saa nauraa koko rahan edestä. Esitys myöskin erinomaista sekä yksityisten näyttelijöiden osalta että myöskin kokonaisuutena. Nimi "Vaarallinen lahja" ei ilmaise mitään, eikä saakaan ilmaista, sillä on parempi, että tämä lahja (= kyky) tulee katsojalle yllätyksenä.

Kappaleen kaikki neljä näytöstä tapahtuvat pariisilaisperheen kodissa. Salli Karuna esittää talon rouvaa, jota hermostuttaa se, että piit eivät pysy talossa, kunnes hän sitten saa piian (Emma Väänänen), josta ei tahtoisi luopua, koska tällä on eräs rouvan kannalta tärkeä kyky. Aviomiehen osaa esittää William Markus, ja perheen täysi-ikäisiä lapsia Tapio Nurkka ja Mailis Vaaja.

Karuna-Markus on oivallinen aviopari. Heidän keskustelukohtauksensa ovat korkeata taidetta. Erikoisesti jäivät sydäntä kutkuttamaan herra Markuksen ilmeilyt ja äänenkäyttö. Kuuluu olevankin vanha tekijä Helsingin Ruotsalaisessa teatterista. Emma Väänänen on loistavan koomillinen tyyppi. Hänen hallussaan on kappaleen pääosa. Lapset, joista Mailis Vaaja on tyyppilinen nykyaikainen pariisilaisneiton ja Tapio Nurkka hiukan kevytmielisyyteen taipuva herrasperheen vesa, vievät osansa läpi kaikella kunnialla. Nurkka on tervakoskelaisille tuttu Rosi Rinteen kiertueesta viime talvena.

Eräät repliikit saattavat ehkä jonkun mielestä hipoa sopivaisuuden rajoja etenkin kappaleen loppuvaiheessa, kun perheen poika ja piika — niin, mutta mitä-päs minä rupean etukäteen salaisuuksia paljastamaan. — Joka tapauksessa: hauska kappale ja hyvin esitetty.

Päivä, maaliskuun 17:s, on hiukan hankala. Onhan se Kertunpäivä, ja mikäli muistan, puolet Tervakosken rouvista ja neideistä on Kerttuja. Mutta parasta mennä lauantaina teatteriin ja sitten pitää kestejä sunnuntaina — niin ei ainakaan kahvipöydässä ole keskustelun aiheesta puutetta.

Kalle Väänänen.

Tavallisten sarjapalkintojen lisäksi jaetaan kehoituspalkintoja.

Kilpailulatu on kaikille sama, noin 5 km helpohkoa murtomaata.

Palkintojenjakotilaisuus ja päättäjäistanssit Seuratalossa, alkaen klo 19.

SUOMEN PUNAISEN RISTIN

toimesta on ryhdytty järjestämään eri puolilla maata kotisairaanhoidokursseja. Näillä kursseilla on esitelmiä kotisairaanhoidon liittyvistä kysymyksistä kuten suhtautumisesta sairaaseen ihmiseen ja hoidon järjestämisestä kotioloissa, sairaan huoneen kunnossapidosta, tautien oireista ja niiden huomioimisesta, sairaan ruokavaliosta, tartunnan leviämisen ehkäisemisestä, sairaan tarkkailu- ja varotoimenpiteistä, neuvoja lääkärin puoleen kääntäessä ja lääkärin hoito-ohjeiden noudattamisesta, ensiavusta kodin piirissä ja kuolevan potilaan hoidosta. Huomioimatta nykyisin sairaaloissa vallitsevan tilanpuutteen sekä toiselta puolen koulutettujen sairaanhoitajien saantivaikeudet ovat edellä selostetut kotisairaanhoidokurssit osoittautuneet hyvin ajankohtaisiksi ja niille on ollutkin kaikkialla enemmän pyrkijöitä, kuin mitä on voitu ottaa vastaan.

Jos tarpeellinen määrä osanottajia ilmaantuu, järjestää myös SPR:n Tervakosken osasto huhtikuun alussa aloitettavat kotisairaanhoidokurssit, jotka pidetään Tervakosken Terveystalossa. Kursien johtajina toimivat sairaanhoitajatar rouva Kaarina Laitimo ja terveysisärisärouva Katri Hirvonen.

Kurssien ylivalvojan, tohtori Visapään, sekä paikallisten sairashoitohenkilöiden lisäksi on kursseilla useita vieraitten tohtorien ja terveysisärien luentoja.

Kurssien järjestelyvaikeuksista johtuen odotetaan halukkaita osallistujia ajoissa, viimeistään 20. 3. 1951 mennessä, ilmoittautumaan kurssien johtajille tai johtokunnan jäsenille.

Mahdollisimman runsas osanotto suotava.

TALVIKISOISSA KUULTUA

50 km:n voittaja sanoi sairastelleen alkutalvesta, joten kunto ei ollut normaali. Oli tyytyväinen rataan ja järjestelyyn.

Kysymykseen: "Minkälainen tulevaisuus tulisi mielestänne olemaan Tervakosken talvikisoilla, jos ne otettaisiin talvi-ohjelmaan?" Vastailivat alla mainitut seuraavasti:

"Kadun mies": "Loistava, ensi vuonna olisi jo nimimiehiä mukana ja osanottajia enemmän. Suurkilpailutuntua.

Ratamestari ja N. Pyrkivän puheenjohtaja: "Kyllähän tässä hommaa on, mutta vaivat palkitsee yleinen tyytyväisyys. Ehdottomasti näitä kilpailuja olisi jatkettava. Näyttää että selvisimme näistä kilpailuista pienellä munauksen murusilla, jotka on helposti korjattavissa".

Padon puheenjohtaja: "Varmasti kilpahiihtotaso tulisi nousemaan. Tällä

haavaa se tuntuu olevan ikäänkuin aallon pohjassa Tervakoskella".

Kilpailujen johtaja oli varovainen ja sanoi, että voi tulla pettymyksiäkin jatkuvalla syötöllä kilpailuja järjestettäessä".

Nimimerkki: "Paikkakunnan talvi-kilpailujen N:o 1. Olisipa vielä mäkisellinen, hyppyreinen, olisi kisoilla taattu menestys. Paljastan "kuuni" kisa-aatteen isälle".

Kilpailijat olivat yleensä tyytyväisiä ratoihin ja järjestelyyn ja lausuvat toivomuksen, että kilpailuja tulevinakin vuosina järjestettäisiin.

J a m u.

KANSALLIS-KUORO VIERAILI TERVAKOSKELLA

Viime sunnuntaina oli Seuralle kokoontunut salintäyteinen yleisö kuuntelemaan Kansallis-Kuoroa. Johtaja, säveltäjä Ahti Sonninen kuoroineen sai lämpimän vastaanoton, mikä oli saanut alkunsa jo tuntia aikaisemmin mieskuoromme tervehtiessä saapuvia vieraita oman kuoron kunniamarssilla, jota sen säveltäjä Ahti Sonninen nyt ensi kertaa itse kuunteli. Vastauksena kaikui "Suomen laulu", jonka esitys jo heti ilmaisi, että illasta tulisi musikaalisesti antoisa. Tämä käsitys vahvistui yhä konsertissa. Paikkakuntalaisilla on harvoin tilaisuus kuulla näin viimeisteltyä kuorolaulua.

Ahti Sonninen on johtaja, jonka varmoissa käsissä kuoro taipuu vaivattomasti tottelemaan pienintäkin viittausta, ja niinpä nyanssirikkaus ja tekstinlausunta olivatkin parasta, mitä ajatella saattaa. Myöskin pani merkille erittäin suuren laulamisen ilon, joka kuvastui jokaisesta laulajasta — seikka, joka sinänsä ei ole selvä jokaisessa valiokuorossa.

Kajoamatta tarkemmin ohjelmaan poimimme vain muutamia nautintorikkaita paloja, jotka erikoisesti jäivät mieleen, kuten vähemmän kuullut Linnalan "Kuin linnut tumman veen" ja Fougstedt'in "Kesäinen sarja" ja aivan ensisijaisesti johtajan oma sävellys "Se nukku", jota nykyisin kuulee paljon esitettävän, mutta jonka musikaalinen huumori vasta nyt säveltäjän itsensä tulkitsemana muodostui mitä herkullisimmaksi. — Miellyttävää kuultavaa oli myös Antti Pentin laulama tenorisoolo sekä Suoma Korman "Oi, Ola, Ola", jotka molemmat yleisö vaati toistettavaksi. Ahti Sonnisen sovitamaan "Nyt on mun mielestäni" lauloi soolon Esko Peltoniemi.

Onnistuneen ohjelman päätti Sibeliusen "Saarella palaa" ja "Isänmaalle".

Tyytyväinen yleisö, joka illan kuudessa oli vaatinut useita toistoja, sai kuulla ylimääräisenä jokaiselle tutun "Kesäpäivä Kangasalla" erittäin herkästi esitettyinä.

Konsertin jälkeen jatkettiin vieraitten ja omien laulajien yhdessäolon iltaa aluksi pöydän ääressä, sitten vapaasti laulun, soiton ja karkelon vuorotellessa. Ja jäähyväisserenaadia laulava joukko oli iltaan varmasti tyytyväinen kuten kukitettu johtajakin kuoroineen linjautojen yöllä kääntyessä takaisin Helsinkiä kohti.

POJAT PYYTÄVÄT PUHEENVUOROA

Sallitethan sen heille? Myötämielisydestänne kiitollisina he ojentavat Teille 5 — 100 markan koristeltuja kuitteja. Keräyksen takana on "Poikien Keskus", kristillisen poikatyön keskuselin. Tämän alaisuudessa on maassa 1645 poika- ja nuorukaisherhoa. Täältä Keskukselta saa Tervakosken poikakerhokin moninaista apua, työohjeita, laulu- ja lukukirjoja, palkintomateriaalia, sen järjestämällä päivillä on oltu mukana, se julkaisee halvalla hinnalla erinomaista poikien kuvalehteä "Joka Poikaa" j. n. e. Kaikkea selaista hyvää on nyt tilaisuus tukea. Osa keräyksestä lankeaa omalle poikakerholle. Hyvällä asialla saavat pojat varmasti hyvän vastaanoton!

J. J.

— PYRKIVÄN LYHTY-TANSSIT ovat lauantaina maaliskuun 17 p:nä. Lähemmin ensi Kaiussa.

ILMOITUKSIA

Tervakosken Tehtaan Työntekijäin Saira- ja Hautausavustuskassan

maaliskuun varsinainen

KASSANKOKOUS

pidetään Seuratalossa sunnuntaina maakuun 18 p:nä 1951 klo 13 alkavana. — Kokouksessa käsitellään sääntöjen määräämät asiat.

Hallitus.

Tervakoski Oy:n Työnjohtajakerhon r. y:n

K O K O U S

tiistaina 13. 3. 51 klo 19 Seuratalon Kerhuhuoneessa.

Työnjohtaja E. Pihlajamäki alustaa keskustelukysymyksen luonneopista.

Jäsenet joukolla mukaan.

TERVAKOSKEN PALLO-JEHUT r. y.

Liittokokous-edustajavaalit Seuratalon alakerran kerhuhuoneessa sunnuntaina 11. 3. 51 klo 9 — 12.

Jäsenkirjat mukaan.

J o h t o k u n t a.

KANTAKERHON ELOKUVAT

Suomen Filmitoimiston

Tanssi yli hautojen

(Leif Wager — Eila Peitsalo)

N ä y t ä n n ö t:

Lauantaina klo 16,00 ja 19,30

Maanantaina klo 19,30

Lapsille pääsy päivänäytäntöön.

JÄÄPALLO-OTTELU

piirisarja

TePa — RPS (Riihimäki)

11. 3. 51 klo 12.

Liput 30:—.

JANAKKALAN KUNNAN

sosiaalishteerin ja lastenvalvojan (A. Ilmarisen) vastaanotto toimialaan kuuluvissa asioissa Tervakosken terveystalossa jokaisen kuukauden viimeisenä arkikeskiviikkona klo 13 — 15,30.

S o s i a a l i l a u t a k u n t a.

Suomen Punaisen Ristin Tervakosken osaston

KEVÄTKOKOUS

pidetään Vesavarassa maanantaina maaliskuun 12 p:nä klo 19.

J o h t o k u n t a.

V. P. K:n yleinen

MAALISKUUN KOKOUS

paloasemalla 18. 3. klo 13.

Esillä sääntöjen määräämät asiat.

H a l l i n t o.

Maatalousnaisten

OMPELUILTA

Keskivarilla tiistaina 13. 3. klo 19.

Tervetuloa!

Jatkokoulun y.m. tytöt huomi!

P Ä I V Ä H O I T A J A

3 v. pojalle tiistaisin ja keskiviikkoisin. Soittakaa 442.

TUL:n LIITTOKOKOUSEHDOKAS- VAALIT

toimitetaan Napialan työv. talossa sunnuntaina 11 p:nä klo 14 — 17 ja maanantaina klo 18 — 20.

Jäsenkirjat välttämättömästi mukaan.

Pyrkivän vaalitoimikunta.

Sokerijuurikkaan nostotyöhön osallistuneet saavat noutaa työ- ja viljeliäsokeriosuutensa Maatalouskonttorista.

TERVAKOSKI OSAKEYHTIÖ.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 11

Lauantaina maaliskuun 17 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175.— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5.— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
paitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantai-
sin klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aatteen klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otte kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otte kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansalliso- Osake-Pankki
on avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna palmusunnuntaina klo 10
jumalanpalvelus pikkukirkossa, sitä ennen
klo 9 pyhäkoulu samassa paikassa.

Hailakorvessa Kivistöllä huomenna
sunnuntaina klo 13 pyhäkoulu, johon
saapuu myös past. J. Jääskeläinen, sekä
sen jälkeen klo 14 yleinen hartaushetki.
Vanhemmat, ohjatkaa lapset joka kodista
pyhäkouluun.

Kirkkokuoron harjoitus ensi maananta-
ina klo 19,30. Harjoitellaan esiintymistä
varten pitkäperjantai- ja pääsiäislauluja.
Kaikkien läsnäolo välttämätön.

N. s. hiljaisella viikolla tiistaina 20.
3. ja keskiviikkona 21. 3. klo 19 pikku-
kirkon kerhohuoneessa ahtisaarna (Kris-
tuksen kärsimyshistoriasta).

Kiirastorstaina 22. 3. klo 19 ehtoollis-
jumalanpalvelus pikkukirkossa.

Pitkäperjantaina klo 10 jumalanpal-
velus pikkukirkossa, klo 15 ristinjuhla
Napialan työväentalossa, puhuvat K.
Parkkinen, M. Mäkinen, J. Jääskeläinen,
samoin on muuta ohjelmaa; mahdollisesti
illalla tilaisuus Vähikkälän työväentalos-
sa, katso Janakkalan seurakunn. uutisia
päivälehdistä.

Poikien lennökkikerho ensi tiistaina
klo 18,30 (huom. kellomäärä).

Tyttökerho ei kokoonnu ensi torstaina.

Kaikki kerholaiset kokoontuv. nuori-
sojumalanpalvelukseen 2. pääsiäispäivänä.

METSÄMARSSI JATKUU VIIMEVUOTISIN TUNNUKSIIN

Opastavien retkeilyjen jälkeen
metsänkunnossatöitä koko
kesän ajan.

Maailman ensimmäinen Metsämarssi
— viime vuoden huomattavin ja ulko-
maitakin suuresti kiinnostanut metsä-
loudellinen tapahtuma maassamme —
osoitti, että metsäntuottajain omatoimi-
suuteen kätkeytyy arvokas voimainlähde,
joka tehokkaasti ohjattuna voi saada
suuria aikaan ja avaa todella laajat mah-
dollisuudet kohottaa metsiemme tuottoa
ja siten parantaa koko kansamme elin-
tasoa. Tämän ovat oivaltaneet myös
metsäntuottajat itse, ja useilla tahoilla
on lausuttu toivomus, jopa tehty hiljai-
sia päätöksiäkin Metsämarssin toimeen-
panosta ja lähdetty liikkeelle viimevuoti-
sien esikuvan mukaisesti oman kunnan
piirissä tai mahdollisesti jo naapurikun-
tien keskeisenä kilpailunakin. Kun asia-
sa on kääntynyt yksityismetsätalouden
edistämisyjärjestöjen, keskusmetsäseurojen
ja metsänhoitolautakuntien puoleen, nä-
mä ovat lupautuneet suorittamaan tar-
peelliset valmistelutyöt viimevuotiseen
tapaan.

Alustavan suunnitelman mukaan
rakentuu tämänkin vuoden Metsämarssi
"työtä omassa metsässä" ajatuksen poh-
jalle ja tulee se koskemaan kaikkia maam-
me metsäntuottajia perheineen ja talon-
väkineen.

Viimevuotisesta toiminnasta poiketen
tulee tänä vuonna toimeenpantavaksi
suunnitellulle metsämarssille olemaan
olennaisinta se, että toiminta jakaantuu
kahteen osaan, retkeilyihin, joille
annetaan ohjausta metsän kunnostustöi-
den suorittamisessa, ja koko kesän kestä-
vään varsinaiseen työkauteen, jolloin metsänomistajat saivat
näitä tietoja soveltaa käytäntöön.

Retkeilyllä, joka järjestetään kunnit-
tain ja kuntaosittain, tullaan kiinnittä-
mään päähuomio sellaisiin hoitotöihin,
joita metsänhoidollisessa mielessä pitäisi
ja joita voidaan suorittaa kautta maan
ja jotka muutenkin kuuluvat säännölli-

siin jokavuotisiin tilan töihin. Tällaisia
töitä olisivat lähinnä kotitarvepuun
järkevä otto ja osittain tähän liit-
tyvänä, osittain erillisenä suoritettava
hakkuualojen kunnostus.

Kotitarvepuutahan otetaan tilojen
metsistä vuosittain huomattavat määrät.
Kun etenkin kotoisissa tulisijoissa kel-
paa poltettavaksi heikompiin puutavara,
voidaan kotitarvepuuta järkevästi ottaen
saada käyttöä juuri sille puulle, joka ei
myytäväksi kelpaa, mutta joka olisi saa-
tava metsistä ja hakkuualoilta pois, jotta
metsä kunnostuisi. "Metsät kuntoon koti-
tarvehakkuilla" on sen vuoksi tunnus,
jota jokaisella tilalla on mahdollisuus
noudattaa ja joka johtaa metsien tuotto-
kunnan jatkuvaan paranemiseen.

Luonnollisesti voidaan muitakin vii-
me kesäisiä metsämarssitöitä ottaa ret-
keilyjen ja niitä seuraavan työkauden oh-
jelmaan, jos paikalliset olosuhteet niin
vaativat.

On ilmeistä, että Metsämarssi suori-
tetaan jälleen erilaisina kilpailuina. Kil-
pailumuodot, niiden laajuus ja arvostelu-
perusteet ovatkin parhaillaan harkittavana.

— Te Pa:n järjestämissä
hiihtokisoissa 10. 3. 51 muodostui
tulokset seuraavaksi:

"Kaupan Maija" (hiihto 5 km).

1. Koskinen, M. 24 22.
2. Mustonen, T. 24 25.
3. Saarinen, T. 25 10.

Nuorten sarjahiidot:
15 — 16 v. pojat 5 km

1. Pihlajamäki, L. 25 37
 2. Peltola, R. 28 32
- 14 — 15 v. pojat 5 km

1. Nieminen, M. 30 35
- 12 — 14 v. pojat 3 km

1. Kuukka, J. 13 06
2. Jokinen, K. 13 48
3. Pullinen, M. 13 58

10 — 12 v. pojat 3 km

1. Savolainen, V. 13 07
2. Jokinen, J. 13 37
3. Pekkola, P. 13 45

14 — 15 v. tytöt 5 km

1. Mäkinen, Leila 31 14
- 12 — 14 v. tytöt 3 km

1. Mäkinen, Tuula 14 40
2. Nuolivuo, Raija 15 13

3. Heinonen, Maila 15.46
10 — 12 v. tytöt 3 km
1. Koho, Pirjo 14.24
2. Ruokonen, Kaija 15.40
3. Pihlajamäki, Hely 16.32
Alle 10 v. (Kuuma sarja)

Pojat: Tytöt:

1. Jokinen, Erkki 1. Ruokonen, Kaija
2. Joensuu, Jukka 2. Joensuu, Helinä
3. Närekangas, Matti 3. Ilmonen, Anja

— TERVAKOSKEN YHTEIS-
KOULUN pojat voittivat jälleen Kanta-
Hämeen oppikoulujen välisen viestihiih-
don saaden kiertopaikintoon "Tervakosken
tuoppiin" toisen kiinnityksen. Kilpailu
tapahtui Ahveniston maastossa Hämeen-
linnan yhteiskoulun järjestämänä.

Tulokset:

1. T:kosken yht. koulu I joukk. 1.48.11
2. H:linnan lyseo I " 1.52.09
3. T:kosken yht. k. II joukk. 1.53.42
4. H:linnan lyseo II " 1.58.41
5. " yht. k. I " 1.59.06
6. " " II " 2.02.51

Hauhon yht. koulu joutui keskeyttä-
mään suksirikon tähden.

Parhaat yksityistulokset:
I luokka 3 km.

1. R. Saarimaa H:linnan yht. k. 17,45
2. H. Nikander " lyseo 17,52
3. M. Nurminen Hauhon yht. k. 17,57
II luokka 3 km

1. U. Ståhlhammar T:ken yht. k. 15,03
2. T. Kekki " " 16,21
3. V. Suikio H:linnan yht. k. 16,28
III luokka 3 km

1. K. Niemi H:linnan yht. k. 14,49
2. K. Lehtinen " lyseo 14,57
3. E. Nieminen T:kosken yht. k. 15,21
IV luokka 6 km

1. O. Aaltonen H:linnan yht. k. 29,42
2. A. Ventola T:kosken yht. k. 31,02
3. S. Kupila H:linnan lyseo 31,08
V luokka 6 km

1. L. Pihlajamäki T:ken yht. k. 26,57
2. R. Nieminen " " 30,59
3. V. Natri H:linnan lyseo 31,39

— PAPISTO. Sunnuntaina suoritettiin
Luumäen seurakunnan kirkkoherran vaali, jonka
toimitti Miehiikkälän kirkkoherra, rovasti Rau-
tajärvi. Runsaimmin sai ääniä kolmannella vaa-
lisijalla ollut Janakkalan seurakunnan papiston-
apulainen Juhani Jääskeläinen, joka myös
valittiin virkaan. Hän sai 293 äänestäjältä 740
ääntä.

KIITOS

Kaiun välityksellä haluamme lausua
kiitoksemme Tervakoski O.y:n johtokun-
nalle sekä johtajille saamastamme arvok-
kaasta ja sisällöltään mielenkiintoisesta
lahjasta, jonka saimme Tervakosken his-
torian muodossa.

Tervakoski O.y:n työläiset.

— SÄHKÖVIRTA on katkaistu
pitkäperjantaina klo 9-13 välisenä aikana.

ILMOITUKSIA

TALVEN VIIMEINEN

urheilusunnuntai

TERVAKOSKELLA 18. 3. 1951

Hiihto: N. s. 3-seuran ottelu Jana —
Hausj. Urh. — Pato.

Sarjat: Yleinen 20 km
yli 35 v. 10 "
alle 18 v. 10 "
alle 16 v. 5 "
naiset 5 "

Kilpailut alkavat klo 12. Lähtö ja
maali "Keilan" luona.

Jääpallo: Ottelut Pukinmäen Veto —
Pato seniorit urheilukentällä
klo 12 ja välittömästi tämän
ottelun päätyttyä samojen
seurojen juniorit.

Pääsyliput 30.—.

Kaikki urheilun ystävät joukolla seu-
raamaan jännittäviä kilpailuja.

Kilpailujen

PÄÄTTÄJÄISTANSSIT

Seuratalossa klo 15 — 18.

Pääsyliput 50 —.

VPK:n yleinen

MAALISKUUN KOKOUS

paloasemalla 18. 3. klo 13.

Esillä sääntöjen määräämät asiat.

Hallinto.

PALOKUNNAN HARJOITUSKOKOUS

maanantaina t. k. 19 p:nä klo 16.

Tilaisuudessa valitaan VPK:n pääl-
liköt.

Päällikkö.

Tervakosken Tehtaan Työntekijäin Sai-
raus- ja Hautausavustuskassan

maaliskuun varsinainen

KASSANKOKOUS

pidetään Seuratalossa sunnuntaina maa-
liskuun 18 p:nä 1951 klo 13 alkavana.—
Kokouksessa käsitellään sääntöjen mää-
räämät asiat.

Hallitus.

KADOTETTU

Sunnuntai-iltana pudonnut Seurata-
lolle ruskea takin vyö. Löytäjää pyyde-
tään tuomaan se konttorin vaihtimesta-
rille.

HAMMASLÄÄKÄRILLÄ

ei ole vastaanottoa torstaina 22. 3 ja keski-
viikkona 28. 3.

Pääsiäisen jälkeen on vastaanotto
jokaisen viikon tiistaina, keskiviikkona ja
torstaina klo 9.30 — 11.30.

Etelä-Janakkalan kalastuskunta jär-
jestää

ONKIKALASTUSKILPAILUN

huhtik. 1 p:nä. Osanottoilmoitus jätettävä
27. 3. mennessä A. Aaltoselle tai L. Sal-
miselle. Kilpailun lähtöajasta ja paikasta
ilmoitetaan myöhemmin.

Johtokunta.

KANTAKERHON ELOKUVAT

Värielokuva

Musta Ruusu

Tyrone Power — Orson Welles —
Cecile Aubry

Näytännöt:

Sunnunt. 18. 3. klo 19,30 ja maanant.
19. 3. klo 18,30.

Lapsille pääsy maanantainäytäntöön.

KANTAKERHON

tämän vuoden jäsenmaksut vastaanottaa
rahastonhoitaja sunnuntaina klo
16.00 — 20.00 Seuratalon kerhohuoneessa.
Jäsenkortti on esitettävä leimattavaksi.
Jäsenmaksu on muuttumattomana 100:—
ja 200:—. Välttääkö tunngosta elokuva-
lippumyynnin aikana.

Pyrkivän jokavuotiset

LYHTY-TANSSIT

Napialan työväentalossa tänään lau-
antaina t. k. 17 p:nä klo 20.

Soittaa BLUE SATRS. Liput 100:—.

EMMA

SALLI

VÄÄNÄNEN

KARUNA

Vaaja — Markus — Nurkka

Tervakosken Seuratalossa tänään
klo 19,30

Vaarallinen lahja

Lippuja ennakolta P. Pajuselta.

JANAKKALAN KUNNAN

järjestämät henkiset kilpailut pidetään
Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina
huhtikuun 1 p:nä, alkaen alle 18 vuotiaille
klo 12. 30 ja yli 18 v. klo 19.

Nuorisotyölautakunta.

KANSALLISET PAINIKILPAILUT

Tervakosken Seuratalossa 26 — 27. 3. 51.
Painitaan kaikissa sarjoissa.

Kilpailut alkavat 26 p:nä klo 19 ja
27 p:nä klo 13.

Tervakosken Pato.

KIITOS

Sydämellinen kiitos kaikille suku-
laisilleni, ystäville ja entisille työtove-
reilleni saamistani kukista ja lahjoista
50-vuotispäivänäni.

Niilo Jokinen.

KIITOS

Kiitän sydämellisesti kaikkia niitä,
jotka ovat auttaneet minua sairauteni
aikana.

Johanna Kolehmainen.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 12

Lauantaina maaliskuun 24 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15—16,30
paitsi lauant. klo 9—11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9—11.

Torstiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkokin, torstaisin ja perjantaisin klo 9,30—11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10—12 ja 15—16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattona klo 10—12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0—7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13—14. Terv. sis. tiistaisin klo 13—15,
perjantaisin 8—10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11—13. Kätilön tiistaisin klo 10—12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11—13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8—18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8—17. Sunnuntaisin klo
9—13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30—11,30
arkipäivinä klo 9—12 ja 15—17 ja lauantaisin
klo 9—12 ja 15—16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30—14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30—13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

1. pääsiäispäivänä klo 10 jumalanpalvelus pikkukirkossa Kirkkokuoro laulaa, ja klo 15 yhteiskoulun rippikouluisten konfirmatio ja Herran pyhällä ehtoollisella käynti. Ehtoolliselle tällöin kutsutaan myös rippikouluisten kotiväkeä, samoin vanhempia koulutovereita.

2. pääsiäispäivänä klo 10 koululaisten ja lasten jumalanpalvelus. Kootaan kolehti orpolapsille.

Marianpäivänä 27. 3. klo 10 on jumalanpalvelus pikkukirkossa, saarnaa rovasti E. Pärnänen, Paiston kuoro laulaa A. Hammarin johdolla ja torvisoittokunta soittaa.

Hartausseurat Vähikkälässä Arvi Aaltosen talossa Marianpäivänä klo 15.

Tyttökerho ensi torstaina klo 18.

Poikien metallinpakotuskerho ensi perjantaina klo 18.30.

Vähikkälän nuorten piiri ensi perjantaina klo 19,30 koululla.

— BRIDGEÄ. Hämeenlinnassa pelatussa väljeräötellussa pääsivät molemmat Tervakosken parit jatkamaan loppuotteluun. Tämä suoritettiin Helsingissä viime lauantaina ja sunnuntaina. Tervakosken parit sijoittautuivat 8 ja 24.

Talvikukkia

Yhä uudet hiihtäjät ja talvella kuljijat ovat pysähtyneet ihmettelemään läpi paksun hangen ja kovan jään kasvavia pajun oksia. Vaikka maaliskuun öinä on lähes 30 asteen pakkasia, niin pajun silmu kasvaa, aukenee ja valmistuu kukkimaan. Jäässä ja lumessa kasvava eläviä kukkia! Ihmeellisenä näkyy elämän valta keskellä kylmän tuottamaa kuolemaa.

Kevään juhla pääsiäinen on myös sanomaa talvikukista. Kuoleman kylmille kentille on puhjennut ikuisesti elävä kukka Jeesus Kristus. Ja hänen jälkeensä nousee uusia niin, että erämaa kerran kukoistaa. Tulevaisuuden näkynä avautui kerran Jumalan miehen eteen, kuinka meri antoi ne kuolleet, jotka niissä olivat, ja kuolema ja Tuonela antoivat ne kuolleet, jotka niissä olivat. Ilm. 20:13.

Vaikka löydämmekin luonnosta joi-takin vertauskohtia, niin emme sittenkään voi järjellämme selittää ruumiin ylösnousemista. Se on ihme, jonka Jumala voimallaan suorittaa. Ihmissuven jäsenenä Kristus nousi esikoisena ylös kuolleista. Siitä ovat todistaneet sinetöidyn haudan vartijat, siitä on todistanut pääsiäisaamun tyhjä hauta. Sen on ilmoittanut Jumalan lähetti enkeli: "Te etsitte Jeesusta, joka oli ristiinnaulittu. Hän on noussut ylös". Ylösnoussut ilmestyi monasti kouluuttamilleen opetuslapsille ja käski heitä kuuluttamaan ylösnousemus-sanomaa kaikelle maailmalle. Kertoopa Jeesuksen aikalainen Paavali, että kuolleista herännyt Jeesus "näyttäytyi yhtä haavaa enemmän kuin viidelle sadalle veljelle, joista useimmat vielä nytkin ovat elossa". — Hän tarkoittaa: Voitte käydä heiltä kysymässä. Kuolleista heräämistä todistaa apostolien antautuminen kuolemaan tämän todistamisen vuoksi. Jeesuksen Kristuksen kautta on odotettavissa ikuinen kevät, "suvi suloinen". Jeesuksen antama kevään sanoma kuuluu: "Joka uskoo minuun, hän ei ikinä kuole, vaan minä herätän hänet viimeisenä päivänä". Sinua, joka olet saanut saattaa hautaan rakkaan omaisesi, on

tämä kevään sanoma alkanut lämmittää. Mutta tämä toivo koskee läheisesti jokaista ihmistä, koska kuolema hiipii meidän jokaisen luoksemme. Kaikkien on kuoltava. Kaikenlaisen propagandan, valhekihoituksen ja mielikuvituskertomusten keskellä olet helposti joutunut epäilemään kaikkea. Saat kuitenkin omistaa itsellesi evankeliumin iloisen sanoman, kuolleista ylösnousemisen Jeesuksen kautta. Se sanoma on totuus. Siinä tarjotaan sinulle taivaan ikuinen lahja. Kun täydellä todella ja kuuliaisuudella asetut kuulemaan evankeliumin sanaa, niin Jumala on valaiseva sinua hengellään kuin kevään aurinko. Tuloksena on sama kuin kevät-auringon vaikutuksella luontoon: uusi elämä, toivo ja ilo. Mutta omakohtaisesti on tämä elämä saatava Kristuksesta lahjaksi jo tässä ajallisuudessa. Toisten hautapuheet ja seppelenuhat eivät enää ketään auta. Ikuisena olentona pysyt elossa iankaikkisesti joka tapauksessa, todistaa Jumala, mutta ilman Kristusta eläneenä ja kuolleenä on ikuisuutesi pelkkää vaivaa ja toivottomuutta. Mutta nyt on vielä tarjona ylösnousemus ja elämä. Kiinni vain evankeliumiin ja Kristukseen. Silloin voimme sanoa kuin Aleksis Kivikin kuollessaan: "Minä elän".

J. J.

KUOLLUT

Viime sunnuntaina kuoli Helsingissä rouva Veera Vallinheimo sairastettuaan lyhyen ajan. Hän oli syntynyt 26. 3. 1870.

Suurimman osan elämästään rouva Vallinheimo tuli viettäneeksi Tervakoskella, johon hän puolisonsa kanssa muutti jo vuosisadan vaihteessa. Henkisesti erittäin valveutuneena ja lämminsydämisenä ihmisenä rouva Vallinheimo otti osaa paikkakuntamme moniin hyviin harrastuksiin aina siihen saakka, kunnes hän toista vuotta sitten muutti omaistensa läheisyyteen pääkaupunkiin.

Yhtä herttaisena ja aurinkoisena kuin se keväinen sunnuntai, jolloin Veera Vallinheimo nukahti ikiuneen, hänen muistonsa tulee aina säilymään lukuisten ystäviensä mielessä.

— **NOKIAN MIESKUORO** 40 miehen vahvuisena saapuu tänne lauantaina maaliskuun 31 p:nä, antaen konsertin Seuratalossa klo 19.

Nokian Mieskuoro on vasta 5-vuotias. Siitä huolimatta kuoron toiminta on ollut varsin tuloksellista. Tänä aikana se on ennättänyt oman paikkakunnan monien konserttien lisäksi antaa konsertit jo m.m. Kouvolassa, Lappeenrannassa, Valkeakoskella, Vaasassa, Porissa, Tampereella, Helsingissä ja Hämeenlinnassa, monia pienempiä maaseutupaikkoja mainitsematta.

Kuorolla on ollut onni saada johtajakseen tunnettu kuoromies, kapellimestari Väinö Huuhka, johon tutustuimme muutama vuosi sitten hänen täällä käydessään johtamassa Nokian Tervisoitokuntaa, jota tällä hetkellä pidetään Suomen parhaimpana. Mutta kapellimestari Huuhka on vielä etevämpi mieskuoron johtaja, joten konsertista voi odottaa jotain aivan ensiluokkaista.

Lippuja myyvät ennakolta Tervakosken mieskuoron jäsenet.

— **"FILMINÄYTTÉLIJÄT"** esittivät viime lauantaina Pierre Bariiletin ja Jean-Pierre Gredyn nelinäytöksisen komedian "Vaarallinen lahja". Näytelmä on kevyt ja sisältää joukon hullunkurisia ja hauskoja tilanteita, kuten komedialta sopii odottaakin. Se esitettiin aito ranskalaisella vauhdilla, kevyesti ja herkullisesti. Kuten usein ranskalaisissa komedioissa oli tässäkin joukko arkoja kohtia, jotka kuitenkin esitettiin niin taitavasti, etteivät ne millään tavalla loukanneet arkojakaan kuulijoita.

Esittäjistä olivat naiset ylemmällä tasolla kuin miehet. Emma Väänänen Adelena, kotiapulaisena, loi loistavan tyypin esitettävästään. Salli Karuna perheenäitinä oli komea, herkkä ja taitava. Mailis Vaaja perheen tyttärenä oli miellyttävä ja osaansa hyvin eläytynyt. Miehet eivät onnistuneet yhtä hyvin. Perheen isänä William Markus vaikutti vähän jäykältä, ja Tapio Nurkalla perheen poikana oli vielä poikamaisia otteita. Kuitenkaan he eivät vähääkään pilanneet hyvää yhteisvaikutusta.

Yleisö ei aluksi tuntunut olevan täysin mukana. Ehkä tuo kevyt ranskalainen tyyli oli heille outoa. Mutta vähitellen se lämpeni ja hullunkuriset tilanteet ja huumorintäyteiset repliikit kuttivat nauruhermoja, joten ilta lopuksi muodostui hyvinkin hauskaksi.

— **V. P. K:n HARJOITUSTILAISUUDESSA** viime maanantaina valittiin toimintavuosikaudeksi V. P. K:n puolesta P. Kinos, I varapääll. Hj. Mustonen, II varapääll. M. Virtanen ja III varapääll. K. Jokinen.

S AIRASKASSAN

maaliskuun varsinainen kassankokous pidettiin viime sunnuntaina Seuratalossa. Kokouksen avasi hallituksen varapuheenjohtaja Jukka Keskitalo, jonka jälkeen kokouksen puheenjohtajaksi valittiin Niilo Niittunen ja sihteeriksi kokouksen avaja. Pöytäkirjan tarkastajiksi valittiin Aapeli Alén ja Toivo Santala. Esitettiin hallituksen laatima toimintakertomus ja siihen liittyvä tilinpäätös vuodelta 1950 sekä tilintarkastajain sen johdosta antama lausunto. Hallitukselle myönnettiin tili- ja vastuuvapaus kuluneelta vuodelta. Tilinpäätöksen osoittama ylijäämä siirrettiin hallituksen ehdotuksen mukaisesti vara- ja käyttörahastoihin.

— **TERVAKOSKI OY:n TYÖNJOHTAJAKERHON** kokouksessa 13. 3. keskusteltiin virallisen kokousohjelman jälkeen luonneopista, työnjohtaja E. Pihlajamäen alustuksen pohjalla. Keskustelu muodostui hyvin vilkkaaksi ja asiallisia puheenvuoroja käytettiin runsaasti. Keskustelun aikana tuli vakuuttavasti todetuksi, että työnjohtajan on tärkeää tuntea alustuksessa mainitut ihmisluonteet voidakseen menestyksellisesti hoitaa tehtävänsä. Osanotto kokoukseen oli ilahduttavan runsas ja keskustelu varmaan monelle uusien ajatusten herättävä. Alustukset samasta aiheesta sekä työnjohto-opista jatkuvat.

PAINIKILPAILUT

Kysäisimme Padon sihteeriltä, että kuinka ilmoittautumisia on tullut kansallisiin painikilpailuihin. Puhelimentorvesta alkoi tulla nimiluetteloja kuin siimaa. Eripuolilta on ilmoittautunut niskanvääntäjiä kilpailuihin jo pitkä rivi ja uusia on tulossa. Luettelossa vilahteli useita tunnettuja tekijämiehiä. Ennakotiedoista päätellen tulee toisen pääsiäispäivän ja Marianpäivän paineista Seuralla lujat välien selvittelyt ensi sijoista. Voimaurheilun ystäville tarjoutuu mainio tilaisuus mämmin maistelun lomassa pistäytyä katsomassa kuinka voima jyllää molksilla. Kilpailujen alkamisajoista ym. seikoista tarkemmin toisaalla lehdesämme.

TULIPALON ALKU

Viime sunnuntaina klo 15,50 yritti tuli tehdä tuhojaan Hallakorven kansakoululla. Uunin ja suojaellin välisestä raosta oli kipinä todennäköisesti päässyt lattiatäyteisiin, alkaen kyteä opettajan makuukamarissa. Paikalla olleet rikkoivat permanttoa ja samuttivat kyteä. VPK:lle ilmoitettiin kaiken varalta ja kävikin sammuksyksikkö n. s. hiljaisella hälytyksellä varmistamassa tilannetta ja todeten ettei vaaraa enään ollut.

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Kuuluisa musiikkielokuva
Sävelten mestarit

(Carnegie Hall)

Näytännöt:

Toisena pääsiäispäivänä 26. 3. klo 15

ja

keskiviikkona 28. 3. klo 19,30

Laps. pääsy päivänäyt. ant.

KANSALLISET

painikilpailut

Tervakosken Seuratalossa 26. 3. klo 19
jatkuen 27. 3. klo 13.

Mukana useita tunnettuja painijoita.

Liput: 100:—, 80:— ja lapset 30:—.

PÄÄTTÄJÄISTANSSIT

27. 3. klo 20 — 24

Soittaa JA-MA-KA. Liput 100:—.

Järi. P a t o.

Tervakosken Sonniosuuskunnan

K O K O U S

pidetään Paistossa Juho Kurjella maalisk.
30 p:nä klo 16.

Esillä sääntöjen määräämät asiat.

J o h t o k u n t a.

Valtion omistaman

HÄMEENLINNAN KOTITALOUSKOULUN

5 kk:n kurssi alkaa 4.5.51. Haku aika päättyy 15.4.51. Pyytää esittelyvihkonen, jossa selostus opetuksesta, pääsyvaatimuksista, kustannuksista, vähävaraisten avustuksista y.m. Osoite Hämeenlinna.

A S I A T Y T T Ö

saa paikan **TERVAKOSKI OSAKEYHTIÖN** konttorissa.

MAITOMYYMÄLÄ

pidetään avoimena maanantaina 26 p:nä
klo 8 — 9.

M. M ä k i n e n.

— **MASSAHIHDON** tulostaulukkoa silmäillessä löytää loppupäästä nimen Antonius Duterloo tullen yleisessä sarjassa 108:n maaliniin, jättäen jälkeensä pari neitosta ja pari poikaakin. Tässä ei olisi mitään ihmeellistä, ellei tietäisi, että Duterloo ulkomaalaisena ensi kerran astui täällä suksille tämän talven aikana. Aikaisemmista ulkomaalaisista olemme saaneet käsityksen, että hiihtotaito vaatii vuosien harjoitusta.

Mainita voi lisäksi, että Duterloo on tehnyt pitkiäkin hiihtoretkiä, m. m. harhateitä Kyöstilään, jolloin matkaa kertyi yhteensä noin nelisenkymmentä kilometriä.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 13

Lauantaina maaliskuun 31 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G.A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.
Torstaiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkosin, torstaisin ja perjantaisin
klo 9,30 — 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aatteina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otte kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otte kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
on avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna sunnuntaina klo 10 jumalanpalvelus pikkukirkossa, klo 13 lähtee Tervakosken pyhäkoulu pikkukirkon luota rekiretkelle Kivimäkeen Toivo Seitosen taloon; pyhäkoulu ei ole klo 9.

Tervakosken Pikkukirkkoyhdistyksen vuosikokous huomenna sunnuntaina 1. 4. heti jumalanpalveluksen päätyttyä pikkukirkon kerhohuoneessa.

Radioiltahartaudessa maanantaina 2. 4. puhuu past. J. Jääskeläinen.

Lähetysoseppeluseura ensi tiistaina klo 19 Anni Vainion kodissa.

Vähikkälän diak. ompeluseura Anttilassa keskiviikkona 4. 4. klo 19.

Hartausseurat Nummenpäässä Eljas Seitsoseilla sunnuntaina 8. 4. klo 14,30.

Poikakerhot ensi tiistaina ja perjantaina klo 18,30.

Tyttökerho ensi torstaina klo 18.

— 50 VUOTTA täytti toissapäivänä kalanterimies ja palopäällikkö Jalmari Mustonen, kaikkien meidän "Jamu".

Herra Mustonen ei ole syntyperäinen tervakoskelainen, vaan Viipurista kotoisin. Koska hän kuitenkin on toiminut täällä 25 vuotta, voitaneet hänet vähitellen tervakoskelaiseksi hyväksyä. Hänen leipäammattinsa on kalanterimiehen, mutta koko sielustaan hän on palomies, jossa ammatissa hän Viipurissa toimi ja josta

Uusi tiesuunnitelma

Riihimäen, Hyvinkään ja Keravan kauppaloiden sekä Valtion tieviranomaisen välillä neuvoteltiin Riihimäellä t.k. 7 päivänä mahdollisuuksista johtaa Helsinki—Tampere valtatie Keravan, Järvenpään, Hyvinkään, Riihimäen ja Tervakosken kautta Hämeenlinnaan ja edelleen Tampereelle. Uusi tie kulkisi rautatien, Hyvinkään ja Riihimäen kauppaloiden länsipuolitse yhdistäen kunnallisella valta- maantiella radan varrella olevat kauppalat toisiinsa sekä senjälkeen Riihimäeltä Tervakosken ja Janakkalan kirkonkylän kautta Hämeenlinnaan.

Aikaisemmin on tehty suunnitelma Helsinki—Tampere valtamaantiestä Nurmijärven, Lopen ja Launosten kautta Hämeenlinnaan. Nyt suunniteltu tie tulisi korvaamaan tämän huomattavasti asu- mattomampien seutujen kautta suunnitellun tien.

Uudemman hankkeen toteutuminen merkitsisi vallan suurta parannusta Helsinki—Hämeenlinna väliseen liikenteeseen sekä rautatien varrella sijaitsevien kauppaloiden välisiin maantieyhteyksiin.

Uuden suunnitelman mukainen tie tulisi kauttakulkutienä Tervakosken sivuuttaessaan aiheuttamaan paikkakunnan liikenteen ja todennäköisesti ajanoloon myös asujamiston kasvua. Sen valmistuttua tulisi niin matkustaja- kuin tavara- liikennekin entistä enemmän suuntautumaan suoraan maanteitse Helsinkiin.

Tullaanko uusi suunnitelma hyväksymään sekin tulee varmasti kestämään huomattavan ajan. Kun tiedetään valtion varojen niukkuus tämän kaltaisiin tarkoituksiin sekä tehtävän työmaan suuruus, kestänee vuosia ehkä vuosikymmenen ennenkuin suunnitelma on käytännössä toteutettu, vaikkakin sen rakentamisessa käytettäisiin hyväksi jo uusittuja suoritet- tuja tierunkoja.

hänellä on hyvät kokemukset tällä alalla. Urheilu, varsinkin paini on hänen toinen karpänsensä ja usein hän on muistanut Kaikua huumorin höystämällä kirjoituksillaan.
Sydämelliset myöhästyneet onnitte- lumme.

TEEKKARIKYLÄN TALONMIES- KILTA

Kuten tunnettua rakentavat Teekkarit oman kylän, johon tarvitaan paljon "Talonmiehiä" ja kansalaisia kehoitetaan liittymään sellaisiksi. Työtä ei tarvitse tehdä — ellei halua. Riittää kun vuosittain maksaa 1000:— markkaa, tai kerta kaikkiaan 10.000:— mk.

Valaistaaksemme lähemmin tätä Talonmieskysymystä julkaisemme seuraavan pakinan Teekkarien lehdestä "Nyytiset".

Suomessa on tavattomasti erilaisia taloja. On tavallisia taloja ja epätavallisia taloja sekä latoja. (Lato on talo, jossa filmataan suomalaisia elokuvia. Latojan huom.) Ennen oli vain puutaloja ja kivitaloja. Mutta uusin rakennustaide tuntee myös pistetalon, lamellitalon, käärmetalon, Torni-talon, jossa on yläbaari ja alabaa... khmm, anteeksi, tähtitalon ja rivitalon.

Helsingin nähtävyyksiin kuuluu suuri ja komea, monikerroksinen liiketalo. Iltaisin loistaa sen seinällä sana puutalo, joten tätä taloa on pidettävä puurakennustaiteemme uusimpana suursaavutuksena, sillä onhan nykyajan ihmisen uskottava, mitä hänelle sanotaan eikä luotettava omiin harhaoppisiin kuvitelmiinsä. Mainittu liiketalo sijaitsee muuten vastapäätä Lasipalatsia, joka on saanut nimensä siitä, että sen ikkunat ovat lasista.

Rakennusalan uusimpiin ihmeellisyyksiin kuuluvat kuitenkin kunnialtalot. Nimi kunnialtalo johtuu sanasta kunnialatolamies, jollainen muun muassa on Tasavallan presidentti. Koska Paasikivi ylipäänsäkin on kunniamies, voisi häntä nimittää kunnialatolokunniamieheksi.

Kuka tahansa voi päästä talonmieheksi näihin Teekkarikylän ihmetaloihin. Aikaisempaa kokemusta ei vaadita eikä lumisateisena aamuna tarvitse mennä luomaan lunta, senkun vaan toteaa, että hihtokelikin taas paranee. Ainoa, mitä tarvitaan, on vaivainen kymmenen tonnin käteinen takuu, jota ei makseta takaisin. Ja samaan maksuun pääsee myös jäseneksi todelliseen nobless-clubiin, Teekkarikylän Talonmieskiltaan.

Nykyajan lapset eivät juuri kunnioita vanhempiaan. Ainoat auktoriteetit ovat poliisi ja talonmies. Minkä ääntä vaimentavan vaikutuksen tekeekään silloin kurittomiin jälkeläisiin, jos isä voi ilmoittaa itsekin olevansa talonmies ja jäsen kunnialatolokunniamiestenkunnialatolassa.

Kaide Puu.

TERVAKOSKEN PADON
KANSALLISET PAINIKILPAILUT

pidettiin 26. 3. seuratalossa. Osanottajia oli ilmoittautunut ainoastaan 28 josta 5 jäi tulematta, joten kilpailut suoritettiin yhdessä illassa. Poisjääneiden kilpailijoiden suhteen päätettiin kääntyä Painiliiton puoleen. Otteluja jouduttiin suorittamaan 25. Yleistuomarina toimi hra Oinaala, Riihimäeltä. Näihin kilpailuihin ottivat osaa m. m. maaottelumies Pauli Riihimäki.

Otteluista ei ole mitään erikoista mainittavaa. Kaikki sujui suunnitelmien mukaisesti ja jokaisessa sarjassa kampailltiin lujasti, mitään yllätyksiä ei tällä kertaa tapahtunut.

Yleisöä oli saapunut runsaasti seuraamaan kilpailuja ja että innostus oli suuri kuultiin kyllä varsinkin kun Padon omat pojat olivat matolla, mutta saivat vieraatkin ohjeita miten missäkin tilanteessa pitää tehdä.

Palkintoluettelo sai seuraavan muodon.

Sarja alle 52 kg

- | | | |
|--------------------|----------|-----|
| 1. Virtanen, K. | TePa | — 0 |
| 2. Martinpelto, R. | RVV | — 4 |
| 3. Miettinen, A. | Lohj.Ur. | — 6 |

Sarja alle 57 kg Vapaa

- | | | |
|-----------------|------|-----|
| 1. Ahonen, E. | TePa | — 0 |
| 2. Siikanen, L. | VV | — 3 |

Sarja alle 62 kg

- | | | |
|-----------------|------|-----|
| 1. Virtanen, T. | TePa | — 0 |
| 2. Malinen, P. | RVV | — 3 |

Sarja alle 67 kg

- | | | |
|------------------|----------|-----|
| 1. Saario, A. | TePa | — 1 |
| 2. Rantanen, E. | Lohj.Ur. | — 6 |
| 3. Niklander, P. | VV | — 6 |

Sarja alle 73 kg

- | | | |
|----------------|----------|-----|
| 1. Huusari, P. | Myll. KV | — 0 |
| 2. Jussero, V. | HPV | — 4 |
| 3. Toivola, L. | VV | — 6 |

Sarja alle 79 kg

- | | | |
|--------------|---------|-----|
| 1. Lahti, V. | RVV | — 0 |
| 2. Rubin, R. | Makkabi | — 3 |

Sarja alle 87 kg Vapaa

- | | | |
|-----------------|------|-----|
| 1. Mustonen, T. | TePa | — 0 |
|-----------------|------|-----|
- (Ainoa osanottaja)

Sarja yli 87 kg

- | | | |
|------------------|-----|-----|
| 1. Riihimäki, P. | HPM | — 3 |
| 2. Hoffrén, H. | VV | — 3 |
| 3. Penttilä, K. | HPM | — 7 |

Kunniapalkintoja oli 3 kpl. Lahjoittajina: Kultaseppä Bäckström, Leipuri Liutta ja Huonekaluliike Perttula. Pato kiittää kaikkia lahjoittajia näistä palkinnoista. Tuomaristo toimi asiallisesti. Loppupäätöksensä voidaan todeta, että kilpailtiin reippaasti ja Pato suoriutui järjestelyistä hyvin.

B. L.

KIITOS

Vilpittömästi kiitän 29. 3. osakseni tulleesta huomiosta.

Hj. Mustonen.

NOKIAN MIESKUORON

Konsertti

t ä n ä ä n klo 19

- | | | |
|-----------------------|-------|--------------------------------------|
| L. MADETOJA | ..... | "Soita somer, helkä hiekka" |
| A. SONNINEN | ..... | "Ennen ja nyt" |
| A. RAITALA | ..... | "Siellä on silta" |
| V. I. HAAPALAINEN jr. | ..... | "Hölmö" |
| L. UTSJOKI | ..... | "Kissankello" |
| L. HÄRKÖNEN | ..... | "Merimieslaulu" (Soolo Martti Purra) |
| F. O. FRIEBERG | ..... | "Kevätlaulu" |

* * *

- | | | |
|--------------------|-------|---|
| A. JÄRNEFELT | ..... | "Paimenten ilo" (Soolo Armas Niinimäki) |
| V. HANNIKAINEN | ..... | "Alla Kukkivan omenapuun" |
| A. TÖRNUDD | ..... | "Tuomittu katti" |
| K. J. MORING: sov. | ..... | "Syntymistään sureva" |
| M. MERER: sov. | ..... | "Kun kuolen" |
| | | "Hyvästi synnyinmaa" |
| | | (Unkaril. kansanl.) |
| A. GEIBEL | ..... | "Kentuckyläinen kehtolaulu" |
| I. REISSIGER | ..... | "Olav Trygvason" |

Johtaa Väinö Huuhka

Pääsymaksu mk 100:— . 2 koululaista yhdellä lipulla.

KANTAKERHON ELOKUVAT

PAKOKAUHUN VALLASSA

(Richard Widmark—Paul Douglas—Bel Geddes)

Näytäntö:

Maanantaina 2. 4. klo 19,30

Kiell. laps.

TERVAKOSKEN PATO

järjestää

SVUL:n KANSALAIJUHLAN

Seuratalossa 8. 4. klo 20

Lähemmin ensi Kaiussa.

V. P. K:n HARJOITUS

ensi maanantaina klo 16.

Et. Janakkalan kalastuskunnan

ONKIKILPAILUT

pidetään Ojajärven Kyöstilässä. Lähtö kuorma-autolla Pääportin luota 1. 4. 51 klo 7,30.

Johtokunta.



Ohjelmallinen

MARTTAILTA

on tiistaina huhtikuun

3 p:nä klo 19 Marttalassa.

Sukkapuikot mukaan. Emäntinä:

Irma Helle ja Leena Nurmi.

Tervetuloa!

LAPSENKAITSIJA

16 kk pojalle muutamaksi tunniksi arkipäivisin. Vast. rva Lindberg (Impilinna) puh. 245.

JANAKKALAN KUNNAN

järjestämät henkiset kilpailut pidetään Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina huhtikuun 1 p:nä, alkaen alle 18 vuotiaalle klo 12. 30 ja yli 18 v. klo 19.

Nuorisotyölautakunta.

TERVAKOSKEN VPK:n

maaliskuun kokous

pidettiin sunnuntaina t. k. 18 p:nä paloasemalla. Kokouksen avasi hallituksen puheenjohtaja Pauli Kinos. Kun oli hetken hiljaisuudella kunniotettu edesmenneen innokkaan paloveteraanin Emil Rinteen muistoa, valittiin kokouksen puheenjohtajaksi P. Pajunen ja sihteeriksi I. Nurmesniemi.

Kuluneen vuoden vuosi- ja tilikertomukset hyväksyttiin vastuuvapauksin. Kunniajäseneksi päätettiin kutsua monivuotinen VPK:n päällikkö J. Sillantie. Lahjoitettuja kiertopalkintoja varten sääntöjä laatimaan valittiin E. Pihlajamäki, K. Ahonen, M. Virtanen. Pukuyms. sisäisistä asioista keskusteltiin. Vuosikertomuksessa kiinnitti erikoista huomiota se, että punainen kukko ei ole pahemmin hätyyttänyt paikkakuntaa tai lähitienoita vaikka onkin lukuisia yrityksiä tehnyt.

— Avioliittoon on kuulutettu hra Mauri Kyöstilä Vähikkälästä ja nti Lea Vienonen Tervakoskelta.

— LUMI on monessa paikassa painollaan murtanut latoja ja muita heikonpita taloja. Muun muassa sortui Patalassa, "ikuisen tulen" vieressä oleva lato, sekä vanha halkoliiteri.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino.
Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 14

Lauantaina maaliskuun 7 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175.— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5.— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
paitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.
Torstaiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkoisin ja torstaisin klo 9,30
— 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattoina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. syän. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna sunnuntaina klo 10 jumalanpalvelus pikkukirkossa, sitä ennen klo 9 pyhäkoulu; klo 14,30 lähetysaiheet hartausseurat Nummenpäässä Eljas Seitsoella. Tarjoilua lähetysten hyväksi. Tervakosken lähetysystävät vierailevat, jos keli sen sallii.

Kirkkokuoron harjoitus maanantaina klo 19,30.

Tyttökerho ensi torstaina klo 18.

Raamattupäivät Toivolassa t. k. 8 — 9 p:nä; sunnuntaina 8 p:nä klo 12 Viljami Taurulla ja klo 19,30 Sihvosella, maanantaina 9 p:nä klo 10 Esteri Taurulla Toivassa. Puhujina piirisiht. Otto Muhonen ja Eero Kuisma.

Vähikkälän nuorten piiri perjantaina 13. 4. klo 19,30 koululla.

Niiden rippikouluun aikovien sisäänkirjoitus, jotka eivät olleet kinkeritilaisuuksissa, ja jotka aikovat käydä rippikoulunsa Tervakoskella, on pikkukirkon kerhohuoneessa maanantaina 16. 4. tytöt klo 17,30, pojat klo 19. Kuten mainittu on pääsyvaatimuksena Vähäkatekismus ulkoa ja tyydyttävä Raamatun historian tunteminen. Tyttöjen rippikoulu alkaa toukokuun lopulla, poikien syksyllä.

Hartausseurat sunnuntaina 15. 4. klo 13,30 Kukonnokassa Martti Kuikan talossa.

TERVAKOSKEN PIKKUKIRKKO- YHDISTYKSEN

vuosikokous

pidettiin viime sunnuntaina jumalanpalveluksen jälkeen pikkukirkon kerhohuoneessa. Kokouksen avasi ins. B. Serlachius, joka myös valittiin kokouksen puheenjohtajaksi, pöytäkirjan pitäjäksi kutsuttiin työnj. J. Joensuu. Luettiin ja hyväksyttiin edellisen vuoden toimintaselostus, tilit ja tilintarkastajain lausunto, jotka kaikki hyväksyttiin. Vahvistettiin kuluvan vuoden tulo- ja menoarvio. Johtokuntaan valittiin paikkakunnalta pois muuttaneen rva Hilja Memssenin tilalle neiti Esteri Sinivuori, erovuorossa ollut työnj. J. Sillantie uudelleen ja uudeksi varajäseneksi maanv. Antti Kurki. Yhdistyksen puheenjohtajaksi valittiin edelleen ins. B. Serlachius, tilien tarkastajiksi kamr. E. Grönblom ja virk. E. Englund, varalle rva Aini Gustavsson ja maanv. A. Keskiuari. Tehdyn pöytäkirjan tarkastajiksi tulivat työnjohtajat Jokinen ja Launis.

Johtokunnan kokouksessa valittiin yhdistyksen varapuheenjohtajaksi edelleen työnjoht. J. Sillantie. Rahastonhoitajana toimii neiti Ester Sinivuori. Kerho- ja nuorisotyötä valvovan Vanhempain neuvoston erovuoroiset jäsenet valittiin uudelleen ja paikkakunnalta pois muuttaneen Rva S. Pajarisen tilalle maist. Lea Lampén.

Vuosikokous toi julki kiitollisuuden kerhoyöntekijöille neideille Tellervo Sillantielle, Maila Vainiolle, herroille Jukka Keskiälölle ja Erkki Suomelle, pyhäkoulunopettajille, s. o. mainituille neideille ja op. Tuovi Lönnrothille sekä kirkkokuorolle johtajineen.

Yhdistyksen vuosikertomuksessa m. m. mielihyvin todettiin, että yhdistyksen taholta tehdyt esitykset ja käydyt neuvottelut ovat vieneet seuraaviin tuloksiin: 1) Tervakoskelle on päätetty perustaa Janakkalan seurakunnan 2:sen kappalaisen virka kuluvan vuoden alusta ja yhdistyksen tähän astinen pastori on määrätty v. t. kappalaiseksi: 2) seurakunta on päättänyt palkata tämän vuoden alusta urkujen soittajan, kirkkokuoron johtajan, minkä on tähän saakka tehnyt Pikkukirkkoyhdistys, sekä maksaa puolet vahtimestarin palkasta, samoin puolet pikkukirkon lämmittämis- ja valokustannuksista. Kuultiin myös, että yhdistyksen puolesta on lähetetty seurakunnan kirkkoneuvostolle pyyntö, että se anois Tuomiokapitulilta, että sen kappalaisen valitsemiseen liittyvät toimitukset, vaalisääntä ja itse vaali pidettäisiin Terva-

kosken kirkossa Janakkalan pääkirkon sijasta, koska silloin vaalisääntöä kuulemaan ja pappia äänestämään pääsisivät helpommin ne, joiden keskuudessa 2:nen kappalainen tulee lähinnä toimimaan. Jos vaali taas toimitetaan Janakkalan pääkirkossa, niin on lähellä mahdollisuus, että tämän kappalaisen valitsevat lähinnä ne, joiden keskuuteen hänen toimintansa ulottuu hyvin vähäisessä määrin. Kirkkolain mukaan on Tuomiokapitulilla oikeus antaa esitetynlainen määräys.

JANAKKALAN HENKISET KILPAILUT

86 yksityis- ja 4 joukkoesitystä
12 tunnin kuluessa

Janakkalan kunnan henkiset kilpailut pidettiin Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina. Tulokset muodostuivat seuraaviksi.

Alle 12-v yksinlaulu ilman säestystä:

1) Risto Takkumäki Leppäkosken kk. 33 pist., 2) Vilho Savolainen Napialan kk. 32,5, 3) Airi Mustonen Tervakosken kk. 32,4.

Alle 12-v. laulu säestyksellä: 1)

Ahti Lundan Tervakosken yht.k. 31,5, 2) Erkki Saario Tervakosken yht.k. 30,5, 3) Sirkku Elo Leppäkosken kk. 27,4.

Alle 12-v. lausunta: 1) Eija Huistinoja Punkan kk. 36,5, 2) Eeva Huistinoja s:n 35,75, 3) Aili Ahola Turengin kk. 35,25.

Alle 14-v. yksinlaulu ilm. säestystä:

1) Ulla Viljanen Tanttalan kk. 32,25, 2) Sisko Pentikäinen Tervakosken yht.k. 31,5, 3) Simo Ahtiainen Leppäkosken kk. 30.

Alle 14-v. yksinlaulu säestyksellä:

1) Kauko Koskinen Tervakosken kk. 36, 2) Anja Valtonen Tervakosken yht.k. 33,5, 3) Eeva Taponen s:n 29,5.

Alle 14-v. lausunta: 1) Riitta Takala Leppäkoski 36,25, 2) Anja Valtonen Tervakosken yht. k. 35, 3) Eero Lehtonen Halakorven kk. 32.

Alle 14-v. joukkolausunta: 1) Leppäkosken kk. 30.

Alle 16-v. yksinlaulu ilman säestystä:

1) Liisa Kuittinen Löytymäen kk. 28,25.

Alle 16-v. lausunta: 1) Ritva Heinonen Löytymäen kk. 27,5.

Alle 16-v. viulunsoitto: 1) Anja Valtonen Tervakosken yht.k. 35,5, 2) Ahti Lundan s:n 30,5, 3) Juhani Jääskeläinen s:n 28.

Alle 18-v. yksinlaulu ilman säestystä:

1) Anja Laakso Tervakosken yht.k. 29.

Alle 18-v. lausunta: 1) Olli Pentikäinen Tervakosken yht.k. 31, 2) Raimo Ylikovero Leppäkoski 30.

Alle 18-v. pianonsoitto: 1) Marja-Liisa Salmela Tervakosken kk. 32, 2) Inkeri Jääskeläinen Tervakoski 29,5.

Yli 18-v. lausunta: 1) Hilikka Nikander Napialan sos. dem. nuoret 30, 2) Anneli Aaltonen Tervakoski 28.

Yli 18-v. puhe: 1. Hilikka Nikander 32, 2) Erkki Ronkainen 28.

Haitarin soitto ilman ikärajaa: 1) Helge Oksanen Napiala 33.

Piirustuskilpailu alle 12-v. 1) Veikko Mälkiä Punkan kk., 2) Tarmo Koskinen Tervakosken kk., 3) Pirkko Lundan Leppäkosken kk. Alle 16-v. Mirja Äijö Löytymäen kk., 2) Erkki Maalo Hallakorven kk., 3) Irma Lehtonen Leppäkosken kk.

Alle 18 mainosilmoitukset: 1) Esko Elo Leppäkoski, 2) Martti Pekkonen s.n.

Ryhmitykset: kansantouhut: 1) Napialan sos. dem. nuor. os. 35.

Joukkolausunta: 1) Napialan sos. dem. nuor. os. 28.

Näytelmät: 1) Napialan Näyttämö 32. Henkilökoht. sijoitukset: Erkki Silto-la 35, 2) Hilikka Nikander 32, 3) Tuula Mäkinen 31.

Henkisissä kilpailuissa esitettiin kaikkiaan 86 yksityisuoritusta ja neljä joukkoesitystä sekä piirustuskilpailuihin osallistuttiin 46 piirustuksella ja kahdella mainosilmoituksella. Kilpailut aloitettiin klo 12,30 ja kestivät tunnin tauko mukaanluettuna klo 24:een. Niin päivä- kuin iltakilpailuissakin oli yleisöä n. 350 henkeä.

NOKIAN MIESKUORON

vierailu viime lauantaina oli useassakin suhteessa mielenkiintoinen. Suuren teollisuuspaikkakunnan, etevän musiikkimiehen johtaman ja konserttitottumusta omaavan kuoron esityksiä kuuntelemaan mennään melko suurin odotuksin. Ja, sanottakoon se heti, vieraileva kuoro selvisi kaikella kunnialla tehtävistään.

Ääniaines on hyvä, varsinkin ääriään, jotka tavallisesti ovat mieskuorosten heikoin kohta. Sointupuhtaus oli myös yleensä tyydyttävä, joskin vähäiset muutamassa kohdassa samennuttivat hiukan kirkkauden. Johtajan, Väinö Huuhkan, ansioksi luettakoon kuoron nyansointiteikon laajuus ja suorastaan hivelevä pianissimo. Samoin myös ne aistikkaasti käytetyt rytmivivahdukset.

Jonkinverran häiriöksi oli, että kaikki laulajat eivät aina malttaneet odottaa johtajan "sisään tulomerkkiä" ja loppusoinnun katkaisua. Ehkä se vain on oman kuoromme täsmällisyys näissä asioissa, joka on "poispilannut" meitä.

Mitä itse ohjelmaan tulee, käsitti se yksinomaan a capella lauluja. Joukossa sekä vanhoja tuttuja että jokunen raikas uutuuksin. Alkuosan lauluista jäi mieleen täällä hiljattain vierailleen Ahti Sonnisen sävellyks "Ennen ja nyt", jonka osittain arkakin soinnutus sai hyvän suorituksen osakseen. Samoin myös seuraava laulu, A. Raitalan "Siellä on silta", esitettiin herkillä vaistolla. Haapalaisen lystikäs "Hölmö" oli tietysti toistettava. Puhdas oktavisoitu siinä olisi ehkä saanut olla yksimielisempi.

Toisen osan suoritukset osoittivat yhä vain nousua. Niinpä Hannikaisen "Alla kukkivan omenapuun" oli sekä laullisesti että tulkinnallisesti korkeata luokkaa. "Kentuckyläisen" nyansointi ja varsinkin loppupianissimo oli korvia hivelevä. Aarne Aronien herkkä tenoriääni oli taas kuin luotu solo-osaan "Syntymistään sureva"-laulussa, jossa myös kuoro kauniilla säestyksellään kunnostautui. Ohjelman loppunumerona oli Reissigerin "Olav Tryggvason", eräs mieskuorokirjallisuuden helmiä, joka aina pysyy yhtä tuoreena. Innostunut yleisö vaati useita toistoja ja ylimääräisenä kuoro esitti Finlandia-hymnin.

Koska tämänlaatuiset kuorojen kanssakäymiset ovat kuorotoiminnalle mitä tarkoituksenmukaisimmat, olisi toivonut, että yhtään tyhjää paikkaa ei olisi näkynyt koko salissa.

Kiitämme Nokian mieskuoroa ja sen musikaalista johtajaa käynnistä.

E. E.

— 80 vuotta täyttää ensitiistaina, t. k. 10 p:nä ent. paperilajittelija nti Sandra Peltonen Lepolassa.

Nti Peltonen kuuluu siihen kunnianarvoiseen vanhaan kaartiin, joka lapsuudesta asti on uurastanut yhdyskuntamme hyväksi. Nimenomaan uskonnollinen elämä on aina ollut hänen sydäntään lähellä.

Pirteälle ja hyväntuuliselle vanhuk-selle laajan ystävä- ja sukulaispiirin esittämiin onnitteluihin pyytää yhtyä myös Tervakosken Kaiku.

— 60 vuotta täyttää tänään lauantaina rva Ida Autio Rauhalassa.

— 60 vuotta täyttää tänään lauantaina Porraskallion vanhaisäntä Otto Nurmi Vähikkälässä.

ILMOITUKSIA

TANSSIT

Napialan työväentalossa tänään klo 20

Soittaa Blue Satrs

Liput 80:— Järj. Pyrkivä,

VUOKRASAAHAUS

aloitetaan Tervakosken sahalla 9. 4. 51. Sahauttajia pyydetään ottamaan yhteys sahalle.

Tervakoski Osakeyhtiö.

Tervakoski Oy:n Työnjohtajakerhon

KOKOUS

seuratalon kerhuhuoneessa tiistaina 10. 4. klo 19. Työnj. Pulkkinen esitelmöi puutarhan hoidosta. Jäsenet joukolla mukaan!

MIESKUORON ensi keskiviikon harjoitus alkaa klo 18. Kaikkien läsnäolo toivottava.

V. P. K:n naisjaoston ompelu-ilta 12. 4. Hj. Mustosella klo 19.

Puheenjohtaja.

KANANPOIKIA. Untuvikkoja tiistaisin myöhemmin kasvatettuja. Halvat hinnat. Mäkisen kanala, Hallakorpi.

KANTAKERHON ELOKUVAT

TARZAN JA LEOPARDINAINEN

(Johnny Weissmüller — Brenda Jouce)

Näytännöt:

Lauantaina 7. 4. klo 19.30, sunnuntaina 8. 4. klo 16 ja maanantaina 9. 4. klo 19.30.

12 v. täyttäneille lapsille pääsy päivänäytäntöön.

Tervakosken Pato järjestää

SVUL:n KANSALAIJUHLAN

Seuratalossa sunnuntaina 8. 4. klo 20

Monipuolinen ja arvokas ohjelma.

Liput 80:—.

OHJELMALLINEN ILLANVIETTO

Napialan työv. talossa keskiviikkona t. k. 11 p:nä klo 19,30

Monipuolinen ohjelma — Tanssia.

Liput 50:— Järj. Nuor. os.

Turengin Työväen Näyttämö esittää Napialan työv. talossa sunnuntaina t. k. 8 p:nä klo 20.

Mika Waltarin

NOITA PALAA ELÄMÄÄN

Dramaattinen komedia. Kuusi kuvaelmaa.

Ohj. Yrjö Heinänen.

Liput 100:— ja 80:—, Ennak. vahtimest.

Alle 16 v. kielletty.

Ensi-ilta

Tervakosken kansalaisopiston näytelmäpiiri esittää Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina t. k. 15 p:nä klo 19,30

3-osaisen laulunäytelmän

"TALKOOTANSSIT"

Kirj. E. Kivijärvi. Säv. I. Hannikainen

Ohj. A. Sipilä. Laulut-ork. R. Salmela.

Liput 125:—, 100— ja 80. Ennakolta Onni Helmiselä 9. 4. lähtien.

Suomen Paperiteollis. työntekijäin Liiton Tervakosken osastossa toimitetaan

ÄÄNESTYS

SAK:n edustajakokousedokkaista, sekä SAK:n valtuuston jäsenedokkaista tehdään tarkastussalin ruokailuhuoneessa huhtikuun 14 p:nä klo 10—16 ja 15 p:nä klo 9—12.

Kunnossa oleva jäsenkirja mukaan. Toimikunta.

Tervakosken Osuuskappari:n varsinainen osuuskunnan

KEVÄTKOKOUS

pidetään Seuratalossa tiistaina huhtikuun 17:nä alkaen klo 19.

Kokouksessa käsitellään sääntöjen 18 §:ssä mainitut asiat. Kokouksen jälkeen ohjelmallinen illanvietto kahvitarjoiluineen.

Tervakoski 3. 4. 1951.

Eino Sinivuori

Hallintoneuvoston puheenjohtaja.

MYYTÄVÄNÄ 2 airoparinen vene. Nähtävänä Nahkatehtaalilla.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino. Tervakoski 1951.

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 15

Luantaina huhtikuun 14 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
paitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.
Torstaiaamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkoisin ja torstaisin klo 9,30
— 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattona klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äidelle lääk. vast. otto kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistailta
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna sunnuntaina klo 10 jumalanpalvelus pikkukirkossa, sitä ennen klo 9 pyhäkoulu kerhohuoneessa ja klo 13,30 hartausseurat Kukonnokassa Martti Kuikan talossa.

Kirkkokuoron harjoitus maanantaina klo 19,30.

Niiden rippikouluun aikovien sisäänkirjoitus, jotka eivät olleet kinkeritilaisuuksissa, ja jotka aikovat käydä rippikoulunsa Tervakoskella, on pikkukirkon kerhohuoneessa maanantaina 16. 4, tytöt klo 17,30, pojat klo 19. (Katso edellistä Kaikua).

Lähetysompeluseura nti Aira Salovaaran luona ensi tiistaina klo 19.

Hartausseurat Lepolassa ensi perjantaina klo 18, rva Maria Tammen kodissa.

KIITOS

Parhaimmat kiitoksemme kaikille niille, jotka muistivat meitä häpäpäivänämme.

Lea ja Mauri Kyöstilä.

VARKAIN TALKOOTANSSEISSA

Sinä iltana ei Seuratalossa pitänyt olla mitään, ja kuitenkin kuulin lukusaliin mennessäni salista laulua, joka herätti mielenkiintoni. Työnsin nenäni ovesta sisälle — poikittain oven eteen esteeksi pantu sauna-tinttamareski vain kiihoitti uteliaisuutta! — ja hiivin hämärään saliin. Ja silloin näin! Yhdessä hetkessä olin hypähtänyt keskelle kauneinta kesää. Lehtevät puut nousivat aittojen takaa, ja tyttäret pihamaalla heiluttivat tervehdysään "sinne jonkin", mistä kuului reippaasti, että "Tukkipoika se lautallansa on niin suuri herra..."

Olin tullut "Talkootansseihin" — ja sinne jäin!

Välillä kiirehti Aarne Sipilä yli näyttämön paperi ja pännä kourassaan, kehui ja haukkui — semmoista se ohjaajan virka. Mutta lujalla hän näytti pitävän sakkia. Välillä hän itsekin kyllä lauloi kauniita lauluja, joihin Aune Autio vastasi yhtä kauniisti. Olivat ensi pari, huomasin. Sain myöhemmin kuulla Sipilän näytelleen Pentin-osaansa jo Ylioppilasteatterissakin ja vierrailleen Porvoon näyttämöllä samaisessa osassa.

Toisena parina olivat "Mäkisen neiti" ja Virtasen Masa. Ja kolmantena riemuitsevana parina hääriivät "Miina ja "Imp-pa" (nämä nimet näyttivät voittaneen ne papin antamat!) omalla rehevällä tyyllillään selvittäen juonen vyyhtiä. — Taisi olla ainakin parikymmentä esiintyjää lavalla. Ja vanhoja, jo taattu "partoja" näkyi uusien välistä. Niin hyvä oli se Lotta-Leenakin — alias Aili Nuotio — noitumaan, että minutkin löysi salin pimeästä perukasta.

Sain sitten kuulla ohjaajalta, että tämän Erkki Kivijärven "Talkootanssien" laulut on säveltänyt I. Hannikainen ja että näytelmä oli alkujaan tarkoitettu kansanoopperaksi Aino Acktéta varten Olavinlinna oopperajuhliin 1930, mikä esitys sitten saikin suuren menestyksen. "Talkootansseissa" on jotakin, joka viittaa kansan paremmin tuntemaan näytelmään "Tukkijoella". Edellinen on vain laulullisesti vaikeampi. Monet "Talkoo-

tanssien" sävelmät ovatkin meille kansanlauluista tuttuja, ja kokonaisuutena näytelmä on korkeatasoista suomalaista kansanmusiikkia. Onpa sitä esitetty ulkomailakin.

Tervakosken "Talkootanssien" lavastuksen on kuulema tehnyt Kai Lappalainen, joka lavasti m. m. pääkaupungissa hiljattain olleen Aku Korhosen juhlanäytännön.

Siinä keskustellessamme ovat ohitsemme menneet niittotanhut ja Reino Salmelan tahtipuikon alaiset tukkilaisten ja heinäväen kuorot ja monet muut laulut, josta mieleen erikoisesti jäi kolme tutuiksi ja rakkaiksi käynnystä: "Oli juhla juhannusilta...", "Kesäillan aurinko se on niin loistava...", "Kesäillan aurinko se on niin loistava..." sekä kauniisti kantava "Talot rantojen töyrähillä..." Ne ovat lauluja, joita kuuntelee aina ja yhä uudestaan.

Uskon tervakoskelaisien ensi sunnuntaina tuoli tuoliita täyttävän Seuratalon ja siten viettävän miellyttävän illan "Talkootanssien" hyväntahtoisessa, puhtaassa ilonpidossa ja herkissä tunnelmissa kauniita lauluja kuunnellen.

Y. H.

ONKIKILPAILUJA

Sunnuntaina t. k. 1 p:nä pidettiin onkikilpailut Ojajärven Kyöstilässä. Nyt kilpailtiin ensikerran uudesta kiertopalkinnosta ja saavutettiin seuraavat tulokset: 1) Usko Vuori 92,5 pist., 2) Veikko Koskinen 89,5 pist., 3) Lauri Myllymäki 87 pist., 4) Niilo Kilpinen 78 pist. ja 5) Niilo Kanervo 74 pist.

Kilpailuun osallistui 35 onkijaa ja suurimman kalan (ahvenen) sai Martti Seuranen, paino 350 g.

Viime sunnuntaina Sokslammilla suoritetuissa onkikilpailuissa muodostui palkintojärjestys seuraavaksi: 1) Teodor Kuossari 210 pist., 2) Pentti Oksanen 180 pist., 3) Usko Vuori 105 pist., 4) Lauri Salonen 100 pist. ja 5) Niilo Kanervo 75 pist.

Osanottajia oli 32 ja suurimman kalamäärän sai T. Kuossari, 42 kpl, kilpailuaika oli 3 tuntia.

RIIHIMÄEN PUHELINKESKUKSEN
NUMEROT MUUTTUNEET

Tilaa-numeroiden 100—199, 300—399, 800—899 ja 900—999 eteen pannaan n:o 3, esim. jos vanha numero on 184, tulee uusi numero olemaan 3184. Valtion keskuksen uusi numero on 09, Tervakosken yleinen keskus 81 sekä tilaaja n:o. Tervakosken tehtaan keskus 81—0. Vantaan keskus 89 sekä tilaajan n:o. Kaikki muut numerot jäävät entiselleen. Numeroiden vaihto suoritettiin 7—8. 4. 51.

PUHELIMENKÄYTTÄJÄN AAPINEN

Ilmoittakaa kuka olette aloittaessanne puhelinkeskustelun. Ilmoittakaa nimenne tai numero (mieluisimmin molemmat) vastatessanne puhelimeen. Älkää käyttäkö sanaa "hallo" tai "huomio". Säästyttte turhilta kyselyiltä.

Puhukaa selvästi sillä puhelimesta on vaikeampi käsitellä puhetta kuin välittömässä keskustelussa. Älkää kuitenkaan huutako.

Puhukaa puhelimesta ystävällisesti ja kohteliaasti. Ystävällinen äänensävy vaikuttaa aina miellyttävältä.

Välttääkää mikäli mahdollista vähemmän tärkeitä puheluita klo 9—12 ja 13—16 välisenä "kiireellisenä" liikeaikana. On edullista soittaa päivän muina aikoina, jolloin pääsette helpommin perille. Jo klo 18 alkaen saatte puhua tavallisen kaukopuhelun alennetulla maksulla.

Lukekaa myöskin luettelossa olevat puhelimen käyttöohjeet sekä lähi- että kaukoliikennettä koskevat määräykset. (Huom! Lukekaapa myöskin Tervakosken puhelintuettelosta toisella sivulla olevan kirjoituksen ensimmäinen kappale.) Lukekaapa tämä vielä kerran.

— ROSKAPAPERI-LAATIKKO on ilmestynyt Osuuskaupan ulkopuolelle. Tarkoituksena on, että kaupassa kävijät tullessaan toisivat kotoa kaikki ne roskapaperit, jotka he muuten heittäisivät pois, ja tallettaisivat ne roskalaatikkoon. Paperit paalataan ja lähetetään hyväntekeväisyyslaitoksiin.

Koska roskapaperista maksetaan melkoinen hinta, voimme paperia talteen ottamalla auttaa tarvitsevia, ilman että se koskee kukkaroomme.

KIRJASTO

suljettu toukok. 1 ja 2 p:nä 1951. Seuraava aukiolo-aika 8. 5. ja siitä eteenpäin tavallisina aikoina. Silloin saapuu uusia kirjoja n. 50 kpl, jakautuen tieto-, lasten- ja romaani kirjallisuuteen.

Tervakosken Pallo-Jehut r. y.

YLEINEN KOKOUS

Seuratalossa huhtikuun 29 p:nä klo 13.

Jäsenet joukolla mukaan pohtimaan kesän toiminnasta.

Johtokunta.

ILMOITUKSIA

Seuratalossa 18. 4. klo 19 ja 21

ILOINEN

KEVÄT-TEMPAUS

Kansainväliset taiteilijat

LILY GYENES
GUSTAF TORRESTAD
RIA ELVERBY
MAUD & TONNY
SIM & RAG ja MISS POLLY
LAILA RIHTE
SEPPO LEIVO
TAUNO MARTTISEN
orkesteri

Lippuja ennak. Pauli Pajuselta

Järj. Et.-Häm. Matk. yhdistys

RIIHIMÄEN NÄYTTÄMÖ

Johtaja Anni Hämäläinen

Napialan työv. talossa lauantaina 14 p:nä klo 20.

TAVALLINEN VIRTANEN

Kolminäyt. laulu-iloittelu. Kirj. Tatu Pekkarinen
Säv. Toivo Kärki — Tanssit Irma Karrakoski
Näyttämökuvat Vilho Lampinen — Ohjannut
Anni Hämäläinen.

Tanssia

Lippuja ennakolta työv. talon vahtimestarilta.

Kautta maan kuulu yhtye
PALOSEN SISARUKSET

Anja, Olavi, Kalle ja Asser Palonen
Helsingistä esiintyvät

Napialan työv. talossa perjantaina huhtikuun 20 p:nä klo 20.

Mukana Toivo Sahlström, huumoria, kuplettia! Lopuksi Tanssia.
Liput 120:—, laps. 50:—.

Etelä-Janakkalan Kalastuskunnan

VUOSIKOKOUS

pidetään Tervakosken Seuratalon alakerrassa huhtikuun 23 p:nä alkaen klo 17.

Käsiteltävänä sääntöjen määräämät asiat.

Johtokunta.

Tervakosken Yhteiskoulun Kannatusyhdistys r. y:n

KEVÄTKOKOUS

pidetään Tervakoski Osakeyhtiön konttorissa perjantaina huhtik. 27 p:nä klo 16.

Kokouksessa käsitellään sääntöjen 12 §:n määräämät asiat.

Johtokunta.

Punaisen Ristin

OHJELMALLINEN OMPELUILTA

pidetään Vesavarassa tiistaina 17. 4. klo 19. Entiset ja uudet ompeluseuralaiset tervetuloa joukolla.

Kahvileivät mukaan.

PALOKUNNAN HARJOITUS maanant. klo 16. Päällikkö.

KANTAKERHON ELOKUVAT

SUURI ILMASILTA

(Montgomery Clift — Paul Douglas)
Näytännöt: Lauant. 14. 4. klo 18.00
ja maanant. 16. 4. klo 19.30.

Kiell. laps.

SUOMEN MARSALKKA

(Tunnin dokumenttielokuva)

Näytännöt: Sunnuntaina 15. 4. klo 16
Lapsille pääsy päivänäyt.

H U O M.

Jäsenmaksujen toinen ja viimeinen yleinen kanto on lauantaina 14. 4. klo 16—18 kerhohuoneessa. Rahastonhoitajalle voi vielä ensi viikolla suorittaa maksun konttorissa, mutta 21. 4. alkaen on tämän vuoden leimalla varustettu jäsenkortti elokuvanäytöksissä vaadittaessa esitettävä ovimiehelle.

E n s i - i l t a

Tervakosken kansalaisopiston näytelmäpiiri esittää Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina t. k. 15 p:nä klo 19,30

3-osaisen laulunäytelmän

"TALKOOTANSSIT"

Kirj. E. Kivijärvi. Säv. I. Hannikainen
Ohj. A. Sipilä. Laulut-ork. R. Salmela.

Liput 125:—, 100— ja 80. Myynti aloitetaan tuntia ennen näytännön alkua.

Tervakosken Osuuskauppari:n
varsinainen osuuskunnan

KEVÄTKOKOUS

pidetään Seuratalossa tiistaina huhtikuun 17 p:nä alkaen klo 19.

OMENAPUIDEN

ruiskutus aika alkaa olla käsillä kunhan vain lumet vähän alentuvat. Omenatarhan omistajat antavat kai ilman pitemmittä puheita ruiskuttaa puunsa ja pensaansa Ruiskutuksen suorittaa Martti Nieminen sopivan ajan tullen. Niemiselle sopii myös ilmoittaa, jos haluaa antaa ruiskuttaa toisenkin kerran puunsa kevään kuluessa.

Omenapuiden tilauksia voi tehdä puutarhasta tämän kuukauden kuluessa.
W. P.

HUUTOKAUPPA

Vapaaehtoisella huutokaupalla, joka pidetään Rauhalan kylässä 15. 4. klo 14 myydään Saimi Koskisen kuolinpesälle kuuluvaa irtainta omaisuutta, kuten huonekaluja, pitovaatteita ja kaikenlaista taloustavaraa. Huudot maksetaan käteisellä.

Janakkalassa 11. 4. 1951.

Perikunta.

RIIHIMÄEN KANSALAIPOISTON

kevätlukukauden päättäjätalouksella on Riihimäen opistotalossa tiistaina 17. 4. klo 19. Auto lähtee Seuratalon edestä klo 18 ja takaisin tilaisuuden päätyttyä.

V. P. K:n ARPAJAISET arpajaisstansseineen pidetään huhtikuun 29 p:nä Seuratalossa.

Lähemmin ensi Kaiussa.

TERVEYSSISAR on virkalamolla 19. 4. — 2. 6. Lastenneuvola on tänä aikana vain tiistaisin klo 13—15.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino
Tervakoski 1951

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 16

Lauantaina huhtikuun 21 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päitsi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.

Torstaiamupäivisin ei vastaanottoa.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkoisin ja torstaisin klo 9,30
— 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otto kk. III tilstai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otto kk. II
tilstai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattona klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Huomenna sunnuntaina pyhäkoulun
klo 9. Klo 18 iltakirkko pikkukirkossa.
Huom. klo 10 ei ole jumalanpalvelusta
pikkukirkossa, vaan klo 10 on Leppäkosken
seurakuntatalossa jumalanpalvelus.

Kirkkokuoron harjoitus maanantai-
na klo 19.30.

Tyttökerho ensi torstaina klo 18.

Vähikkälän nuorten piiri ensi per-
jantaina klo 19.30 koululla.

Sunnuntaina 29. 4. klo 14.30 har-
tausseurat Punkalla Vilho Jaakonsaarella.

Evankeliumijuhla helatorstaina alkaen
klo 10 jumalanpalveluksella pikkukirkossa,
saarnaa past. Lauri Mustajoki, Paiston kuoro
laulaa.

— 70 vuotta täyttää tiistaina t.k.
24 p:nä Ida Heimonen Marttilassa. Hänellä
on pitkä ja ansioitunut päivätyö tehtynä
yhteiskunnallisella työsaralla, m. m. hän on
hoitanut Vähikkälän Piirikirjastoa useat
vuosikymmenet. Napialan työväen yhdistys on
toiminnallensa saanut häneltä aulista tukea ja
moninaiset ovatkin ne tehtävät, joita hän
vuosikymmenien aikana on yhdistyksen
toimipiirissä antaumuksella suorittanut.
Erikoisesti on näyttämötyö ollut lähellä
hänen sydäntään, moneksi kymmeneksi, jopa
sadoiksikin voimme laskea ne esitykset, jossa
olemme hänet nähneet näyttämönpalkeilla,
usein varsin vaativissakin tehtävissä. Onnittelemme
pirteitä ja toimintatarmoista 70-vuotiasta.



UUELLE KOULULLE

Keskellä vihreitten mäntyjen
kohoaa koulu lapsien.

Valoa tulvii ikkunoista,
puhtaus hohtaa lattioista.

Katossa lamput kirkkakat
illoin loistetta vilkkuvat.

Läksyt luistaa pienoisten
suojassa talon armaisen.

Siellä leikitään — lauletaan,
myös voimistellaan — nauretaan.

Toivomme koululle siunausta,
Jumalan kädestä varjelusta.

Tarmo Koskinen, III lk.

"VOI NIITÄ AIKOJA ENTISIÄ..."

Nyt, kun Tervakosken vanha kansakoulu on läpikotaisin aukirevitty, ikkunat ja ovet kiskottu paikoitansa ja tuo vanha talo on sananmukaisesti läpinäkyvä, nousee ehkä monen, sen entisen oppilaan mieleen muistoja näin vuosikymmenien jälkeen — vain hauskoja, vaikka eivät ne silloin ehkä aina naurattaneet. Liekö ollut huumoripuute niin opettajilla kuin oppilaillakin, mutta nyt me jo hymyilemme niille. Turhaan sitä on ihminen hermostunut pienestä "läpsäyksestä", opettajan karttakepistä, samoin kuin opettajankin "hermoraukat" niin monesti väsyivät. Jälkeenpäin on varmaan jokainen, niin opettaja kuin oppilaskin hymyillyt leveätä naurua: — että kaikesta sitä viitsiikin hermoilla. Mutta ihminen on vain ihminen ja syntiinlankeemuksesta asti pahaan menevä.

Muistanhan erään laulutunninkin noin neljäkymmentä vuotta sitten. Kolmas- ja neljaluokkalaiset saivat laulunopetusta luokassa ollen käännettävän taulun edessä. (Kaiketi muistatte sen vanhan taulun, jonka etupuoleen laskettiin laskut ja tehtiin piirroksia ja takapuoleen opettaja kirjoitti nuotit?) — Niin, siinä me kaikki lauluitoiset seisomme ja harjoitelimme "Tähti tuikkiva taivahan", mutta tässä samassa voin sanoa, että konsert-

teja antanut Nuotion Hilja ei silloin ollut opettajan mielestä lauluntaitaja, "kun sull' ei oo korvoo", ja Hilja istui Jalovaaran Ainon kanssa siellä viimeisessä pulpetissa ja tekivät mitä milloinkin mieleen juolahti noina laulutunteina. — Pataksi onneksi toinen opettaja oli sairas ja meidän opettajamme piti siis hoitaa molemmat luokkahuoneet ja siksi olivat välit auki. Me lauloimme ja toisluokkalaiset piirsivät tai olivat piirtävänä, mutta tarkkaavaisuus ei ainakaan sillä tunnilla ollut "kiitettävä", vaan me vilkuilimme toisiamme avonaisesta ovesta ja silloin kai opettajan hermot pettivät. Minä tunsin yhtäkkiä "läpsäyksen" pää-nupissani ja opettaja kehotti minua katselemaan tahtia eikä vilkuilemaan toiseen maailmaan. Se tuntui jo minusta vähän nololta ja — päätin olla laulamatta sillä tunnilla. Opettaja huomasi tuon uhmamieleni ja komensi minut tuon samaisen taulun taakse häpeämään. Voi, kuinka se pisti vihaksi, mutta täytyi vaan mennä toisten salaa nauraessa ja kuunnella siellä sitten opettajan "motkotusta", sillä siltä se minusta silloin tuntui, vaikka nyt kiitänkin sitä opettajaani siitä "tempauksesta". — Jalassani olivat vanhat, talven yli pide-tyt saapasrisat, joiden kärjet olivat aika pahasti auki ja niistä reijistä pistivät

jalkarätit niin vallattomasti ulos, että päätin vähän kujeilla niiden avulla. Astuin lähemmäs taulua, pistin jalkani toisten oppilaiden nähtäväksi ja siinä sitten aloin keikutella jalkojani. Laulu meni taulun toisella puolella sekaisin ja opettaja kysyi: — Mitä nauramista tässä nyt on? — Asiahan selvisi tietenkin ja minut komennettiin — Ulos! —

Niin, minähän lähdin, mutta katsoessani taakseni, näin opettajan hymyilevän, ja silloin minun teki mieli kiittää häntä, sillä mielestäni hän oli sittenkin se rakas opettaja, josta niin paljon pidin. Se laulutunti oli minun takiani mennyt piloille, mutta toisten se ei enää tapahtunut.

Kulkiessamme nyt tuon vanhan koulutalon ohi, muistamme varmaankin niitä aikoja, jolloin istuimme siellä sisällä ja nuo — jo silloin "alipalkatut" opettajat ahtasivat päähämme niin tarpeellisia aakkosia elämää varten. — Kiitos sinulle, Koulu, ja kiitos Opettajille.

V. T.

"TALKOOTANSSIT"

Erkki Kivijärven kirjoittama ja Ilmari Hannikaisen sävelin somistama laulunäytelmä "Talkootanssit", jonka Tervakosken Kansalaisopiston näytelmäpiiri oli valinnut työnsä päättäjäisnäytteeksi, on tavallisille harrastelijavoimille sangen vaativa tehtävä. Tosin se juonellisesti noudattelee naivin kansannäytelmän linjoja, jossa hyvä ja paha saavat palkkansa, ja se tarjoaa eteville näyttelijöille herkullisia tyyppien hahmoittelutehtäviä, mutta musiikillisesti, ennen kaikkea laulullisesti, se on hyvin vaikea pähkinä. Sen hivelevät kauniit melodiat, niin tuttuja kuin ne ovatkin, edellyttävät esittäjiltään hyvin kehittyntä säveltaiteellista makua. Varsinaisen näyttämöllisen ohjauksen rinnalla on musiikin johtamisella hyvin tärkeä osuus.

Tervakoskella on tunnetusti hyviä lauluvoimia. Se ilmeni jälleen viimesunnuntaisessa ensi-illassa. Ohjaajalla Arne Sipilällä ja musiikin johtajalla Reino Salmelalla on ollut käytettävissään sangen kiitollista ainesta. Niinpä syntyikin sangen kaunis ja ehyt kokonaisuus, jossa luonteva vuorosanailu, harkittu liikunta ja lukuisat laulut liittyivät saumattomasti toisiinsa. Usein harrastelijateattereita vaivaavasta laahaavasta menosta ei havainnut merkkiäkään. Päinvastoin kaikki sujui vaivattomasti, josta ohjaajan ohella ansaitsevat kiitoksen hyvin roolinsa osanneet näyttelijät. Jos kuitenkin haluaisi vetää esille joitakin yksityisiä esittäjiä, niin vois mainita ensinnä Sivi Hyytiäisen rehevän emäntäpiian, ja Ulla Heinosen yhtä muhkean ja sanavalmiin nuoren piikatyön, josta suorastaan pursui näyttämisen iloa. Vakavammalta puolelta on ennen kaikkea mainittava Aune Aution ja Arne Sipilän rakastava ensipari, joka oli ilo silmälle ja korvalle. Heidän kaunis duettonsa 3. näytöksessä palkittiin



Rakas mieheni, isämme ja
isoisämme

KALLE VIHTORI
N I E M I N E N

synt. 27. 9. 1885 Janakkalassa,
poistui odottamatta luotamme
kesken päivätyön Hämeenlin-
nassa 16. 4. 1951.

Syvästi kaivatun:

Ida (os. Silander)
Judith, Sakari, Reijo,
Esa ja Kristiina
Nieminen
Helena, Olavi ja Erkki
Virtanen (os. Nieminen)

Mun kanteleeni kaunlimmin
Taivaassa kerran soi,
Siellä uusin äänin suloisin
mun suuni laulaa voi.

Rakkaamme siunataan haudan le-
poon 29. 4. 51 klo 9 Janakkalan
kirkossa, josta ainoastaan täten kut-
suna ilmoitetaan.

ansaitusti voimakkain suosiosoitauksin. Operetin subrettiparia edustivat Kaija Aaltosen iloinen ja aurinkoinen talontytär ja Martti Virtasen reipas tukkilaispääällikkö. Isomäen leppoosana isäntänä Pekka Bränny oli turhan vaatimaton, kun taas Ritva Heinonen tuikeana emäntänä pudotteli vuorosanan-
sa kipakasti, joskin hieman jäykästi. Aili Nuotion Lotta-Leena oli eräänlainen taikauskon symboli noita-akkamaisuudessaan ja hänen varjonaan Martta Bränny oli hieman liian suoraviivaisen kova — osa on tosin varsin epäkiitollinen. Merkillistä, kansantarinoissa jo elävää Imppa Ryynästä esitti Toivo Lehtonen asiaankuuluvan sympaattisesti. Näytelmässä esiintyi lisäksi muuta kylänväkeä ja yhteiskohtaukset sujuivat täysin kiitokattomasti. Esitys kokonaisuudessaan oli kauniina osoituksena Tervakosken teatteriharrastuksesta ja erityisesti Kansalaisopiston näytelmäpiirissä suoritettua työtä korkeatasoisuudesta.

Lavastus oli Kai Lappalaisen käsialaa, tummasävyiset rakennukset antoivat näytelmälle tiettyä ajan patinaa. Isomäen talon kuvittelisi kumminkin muhkeammaksi.

Yleisöä oli Seuratalon täydeltä ja se suhtautui lämmentyään esitykseen erittäin suopeasti, minkä näytelmä todella ansaitseekin.

Y. Penttinen.

— KULTAHÄITÄÄN viettävät tänään ent. veturinkuljettaja J. A. Sinivuori ja hänen vaimonsa Aino o. S. Andersson.

KARTANON MYLLY jauhaa tästä lähtien vain lauantaisin.

Tervakoski Osakeyhtiö.

ILMOITUKSIA

TERVAKOSKEN KANSAKOULUN
vihkiäisjuhla

22. 4. 1951 klo 14.

Ohjelma

Finlandia	Tervakosken Soittokunta
Tervehdyspuhe	Ins. Bror Serlachius
Virsi 408	
Vihkiäispuhe	Rov. E. Pärnänen
Kuorolaulua	Tervakosken Mieskuoro
Juhlapuhe	Tarkast. A. Jääskinen
Laulua	Oppilaskuoro
Kronikka	
"Kevät saapuu"	Oppilasesitys
Vapaa sana	
Maamme	

Juhlasali ja parveke on varattu kutsuvieraille. Muu yleisö voi seurata ohjelmaa luokissa kauttimien välityksellä.

Maanantaina 23. 4. 1951 klo 10.

JUHLATILAISUUS

koulun oppilaille

Ohjelmassa m. m. tarkastaja Jääskisen puhe.

Lasten vanhemmat ja koulun ystävät ovat tervetulleet.

UUSINTAESITYKSENÄ

Tervakosken kansalaisopiston näytelmäpiiri esittää Tervakosken Seuratalossa sunnuntaina t. k. 22 p:nä klo 19,30

3-osaisen laulunäytelmän

„Talkootanssit“

Kirj. E. Kivijärvi. Sävel. I. Hannikainen
Ohj. A. Sipilä. Laulut-ork. R. Salmela.

Lopuksi tanssia

Liput 125.—, 100.— ja 80. Myynti aloitetaan tuntia ennen näytännön alkua.

Tervakosken Yhteiskoulun Kannatusyhdistys r. y:n

KEVÄTKOKOUS

pidetään Tervakoski Osakeyhtiön konttorissa perjantaina huhtik. 27 p:nä klo 16.

Kokouksessa käsitellään sääntöjen 12 §:n määräämät asiat.

Johtokunta.

LEPOTUOLEJA, myös ruotsalaismallisia saapunut Tervakoskelle. Myyrä E. Lappalaisen talo.

Myymme myös vähittäismaksulla.
Huonekaluliike E. Perttula,
Ryhtylä puh. 111.

SIEMENKAURAA MYYTÄVÄNÄ

Hallakorven kaupassa Rosenlöfillä.
Samamassa paikassa poikien paitoja, naisten sukkia, villalankaa sekä appelsiineja, kahvia y.m.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino
Tervakoski 1951

Lisälehti

Numeron 16.

Lauantaina huhtikuun 21 p:nä

1951

ÄLKÄÄMME HYVÄN TEKEMISESSÄ LANNISTUKO

Yhteisvastuu keräys toimitetaan tänäkin keväänä, kuten viime vuonna. Mainittakoon, että tasavallan presidentti Paasikivi, joka on toiminut keräyksen suojelijana, oli keräyksen päätyttyä viime vuonna nimenomaan lausunut toivomuksensa, että samanlainen keräys toimitettaisiin seuraavanakin vuonna. Keräyksen tulos jaetaan maamme turvattomille vanhuksille, kodittomille sekä Pohjois-Suomen ja itäisen rajaseudun sairaiden lasten auttamiseksi. Yhteisvastuukeräyksen päätoimintakuntaan kuuluvat m. m. piispat Malmivaara, von Bonsdorff ja Gulin, maaherrat Arvo Manner ja Alpo Lumme sekä lukuisia muita eri piirien arvovaltaisia ja yhteistä hyvää ajavia henkilöitä. Keräyslistoja, joihin voi merkitä nimensä ja lahjansa on m. m. Tervakoski Oy:n kassassa, Tervakosken kauppoissa sekä eräät yksityiset saattavat tuoda myös koteihin merkittäväksi. Nyt monien keräysten aikana on erikoinen syy korostaa Raamatun sanaa: "Kun teemme hyvää, älkäämme lannistuko, sillä me saamme ajan tullen niittää, jos emme väsy".

J. J.

TUOKAA KIRJOITUKSENNE JA ILMOITUKSENNE AJOISSA

Tämä Kaiun kehoitus on näkynyt Kaiun palstoilla useinkin, mutta näkyy kaikuneen kuuroille korville.

Siksi on toistettava: tuokaa mikäli mahdollista Kaikuun aiottu kirjoituksenne ja ilmoituksenne jo keskiviikon aamupäivällä, sillä Kaiun latominen on jo silloin aloitettava. Ellei kirjoituksia ole, on "pääkirjoitukseksi" otettava jokin yleinen asia, joka ehkä ei ollenkaan kiinnosta Kaiun lukijoita. Kun etusivu tällä on täytetty, tuodaan jokin kirjoitus, joka on hyvinkin tärkeä ja olisi mainiosti sopinut

ILMOITUKSIA

KANTAKERHON ELOKUVAT

Suomi-Filmin

Gabriel tule takaisin

(Tarmo Manni—Emma Väänänen
— Ansa Ikonen)

Näytännöt:

Lauantaina ja maanantaina klo 19,30
Kielletty lapsilta

ILOINEN

kevätililtsu

Vapunaattona
työväentalossa klo 19,30

Tanssin lomassa sirpaleohjelmaa
m. m. "Haloska ja ne toiset muijat"

"Kaksi serenaadia" — "Pokelointia"
" — — ja silloin se juna lähti"
y. m. hauskaa.

Illan iloihin pääsee osalliseksi ostamalla 50 mk hintaisen pääsylipun ja varamalla muutaman markan tarjoilua varten.
Järj. Naisjaosto.

"pääkirjoitukseksi". Nyt se on ladottava takasivulle, jossa syntyy sellainen ahdinko, että ilmoituksille ja tärkeille pikkujutuille ei jää tilaa. Kun kaikki kirjoitukset tuotaisiin keskiviikkoamuna, voisi tilaa paremmin järjestää niille kaikille ja tulvan tullen voitaisiin lisälehti painattaa. Kun viime tingassa ruuhka syntyy, ei lisälehdteen painaminen enää ole mahdollista, sillä käsinlatominen on hidasta ja lehti on saatava postiin jo perjantaina iltapäivällä.

Siis kirjoitukset Kaikuun jo alkuviikolla.



Ohjelmallinen MARTTAILTA

tiistaina 24. 4. Marttilassa klo 19.30. Ohjelmassa: tekstiilitait. Työne Mäkiläinen Marttaliitosta esitelmöi: "Kodin tekstiilit" ja "Kukkiva Hollanti" värifilmi-esityksenä.

Retkestä päätetään. — Jäsenmaksuja kerätään.

Emäntinä: rvat Aino Heinonen ja Lyyli Närekangas.

Punaisen Ristin

OMPELUILTA

on maanantaina 23. 4. klo 19 Vesavarassa.
Puheenjohtaja.

Maatalousnaisten

OMPELUILTA

25. 4. klo 19 Penttiössä. Konsulentti Kelolan esitelmä ja elokuvia.
Tervetuloa joukolla!

Sähkövirta

on katkaistuna huomenna sunnuntaina klo 5.00 — 10.00 välisenä aikana korjaustöiden takia.

TERVAKOSKI OSAKEYHTIÖ.

Tervakosken V. P. K:n

arpajaiset

Seuratalossa huhtikuun 29 p:nä alkaen klo 14. Arvokas voittokokoelma.

TANSSIT

samassa paikassa alkaen klo 20.

Soittaa MELODY

Liput 80:—.

V. P. K:n HARJOITUS

torstaina t. k. 26 p:nä klo 16.

Päällikkö

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino
Tervakoski 1951

TERVAKOSKEN KAIKU

PAIKALLINEN ILMOITUSLEHTI

N:o 17

Lauantaina huhtikuun 28 p:nä

1951

ILMESTYY JOKA LAUANTAI

PÄÄTOIMITTAJA G. A. GRÖNDAHL

TILAUSHINTA 175:— VUODELTA
ILMOITUSHINTA 5:— mm.

Viikkolista:

Lääkärin vastaanotto
yhtiön henkilökunta arkipäiv. klo 15 — 16,30
päiksi lauant. klo 9 — 11.

Muut potilaat: arkipäiv. klo 9 — 11.
Torstaiamupäivisin ei vastaanoteta.

Hammaslääkärin vastaanotto
tiistaisin, keskiviikkoisin ja torstaisin klo 9,30
— 11,30.

Muina aikoina sopimalla puh. 443.

Tehtaan ensiapuasema
on avoinna arkipäivisin klo 10 — 12 ja 15 — 16.
Lauantaisin ja juhlapäivien aattoina klo 10 — 12.

Äitiys- ja lastenneuvola
0 — 7 v. lapsille lääk. vast. otte kk. III tiistai
klo 13 — 14. Terv. sis. tiistaisin klo 13 — 15,
perjantaisin 8 — 10.

Odottaville äideille lääk. vast. otte kk. II
tiistai klo 11 — 13. Kätilön tiistaisin klo 10 — 12.
Synnyttäneille 2 kk. synn. jälkeen II:sta tiistaita
edell. torstaina klo 11 — 13.

Tervakosken apteekki
on avoinna arkipäivisin klo 8 — 18. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 8 — 17. Sunnuntaisin klo
9 — 13.

Tervakosken Postitoimisto
pidetään avoinna sunnuntaisin klo 10,30 — 11,30
arkipäivinä klo 9 — 12 ja 15 — 17 ja lauantaisin
klo 9 — 12 ja 15 — 16.

Kansallis-Osake-Pankki
avoinna arkipäivisin klo 9,30 — 14. Lauantaisin
ja juhla-aattoina klo 9,30 — 13. Puh. 429.

KIRKOLLISIA UUTISIA

Jumalanpalvelusta ja pyhäkoulua ei
ole ensi sunnuntaina pikkukirkossa pen-
kien maalaamisen takia; klo 14.30 har-
tausseurat Punkalla Vilho Jaakonsaarella.

Kirkkokuoron harjoitusta ei ole ensi
maanantaina.

Helatorstaina 3. 5. klo 10 jumalan-
palvelus pikkukirkossa, jossa saarnaa ro-
vasti V. Niinivaara. Tarjoiluväläjän jäl-
keen evankeliumijuhla jatkuu samassa
paikassa. Paiston kuoro laulaa.

Hartausseurat Hallakorvessa Martti
Saosen kodissa sunnuntaina 6. 5. klo 19.

— Avioliittoon vihittiin vii-
me lauantaina hra Leo Salminen Rii-
himäeltä ja nti Pirkko Nurmi Napia-
lasta.

— Avioliittoon on kuulutettu
hra Yrjö Honkala Vähikkälästä ja nti
Kirsti Laakso Tervakoskeelta.

— 75 vuotta täyttää tänään
rva Miina Eväsoja Tervakoskella.

Kansakoulu

Tervakosken uusi kansakoulu vihitiin tarkoitukseensa viime sunnuntaina. Kutsuvieraita oli saapunut juhlasali täyteen ja luokkahuoneissa seurasi joukko kyläläisiä koväänisten välityksellä juhlan ohjelmaa.

Koska oltiin akateemisessa ympäristössä, noudatettiin klassillista odotusta ja "akateemisen kvartin" päätyttyä aukeni näyttämön hieno samettinen esirippu, jonka takaa Tervakosken soittokunta tuli näkyviin. Sen soitettua "Finlandian" astui puhujakorokkeelle ins. B. Serlachius, joka tervehdyspuheessaan kiitti Janakkalan kuntaa tästä uudesta ja niin tuiki tarpeellisesta koulusta. Samalla hän kiitti kaikkia niitä, jotka olivat myötävaikuttaneet koulun syntyyn. Soittokunnan avustamana lauloi yleisö virren N:o 408 "Herraa hyvää kiittäkää", jonka jälkeen rovasti Pärnänen piti vihkimispuheen, jossa hän vertaili tätä tilaisuutta 3000 vuotta sitten tapahtuneeseen Jerusalemin temppelin vihkimiseen. Tervakosken mieskuoro esitti sitten kolme laulua, minkä jälkeen tarkastaja A. Jääskinen piti juhlapuheen, jossa hän kuvaili sivistyksen ja kouluolojen kehittymistä ja valtiovalan edustajana kiitti Tervakoski Osakeyhtiötä sen antamasta voimakkaasta tuesta koulutalon aikaansaamiseksi.

Koulun oppilaskuoro esiintyi opettaja Salmelan johdolla ja kuoroa säesti uudella flyygelillä op. Saavalainen. Vielä astui näyttämölle 6 nuorta, tulevaa viuluniekkaa ja flyygelin ääreen istuutui yhtä nuori pianisti, jotka taidolla säestivät kuoroa sen laulaessa "Hämäläisten laulua". Op. Hyytiäinen lausui op. Lönnrothin kirjoittaman kronikan, joka hausalla tavalla kuvaili koko koulun syntymispuuhia. Ohjelman viimeisenä numerona oli oppilaitten esittämä herttainen tanssikuvaelma "Kevät saapuu".

Seurasi vielä "vapaa sana", jolloin joukko edustajia ympäristön koulupireistä ja muut asiasta kiinnostuneet henkilöt toivat tervehdyksensä ja onnitte-
lunsa uudelle koululle.

Vaikka yleisö kolmen tunnin ajan kuunteli pääasiallisesti puheita, ei se väsynyt, koska puheet olivat niin mielenkiintoisia ja valaisevia, mutta riemulla vastaanotettiin kuitenkin ilmoitus, että koulun ruokasalissa tarjotaan virkistävää kahvia.

Kahvin juontiin päättyi sunnuntain juhla, mutta vielä maanantaina jatkettiin juhlimista lasten ja heidän vanhempainsa läsnäollessa.

V. P. K:n ARPAJAISET

Usein olemme todenneet sen kirjavuuden, mikä vallitsee eri palokuntien asusteissa. Vaikka kaikilla onkin sama tavoite, tulensammutus, ovat kiittävät napit ainoastaan olleet suurinpiirtein samantyyppiset. Toisilla niitäkin takeissaan tai puseroissaan enemmän tai vähemmän.

Jo useita vuosia on ollut pohdinnan alaisena yhtenäistää maan kaikkien palokuntien pukumalli. Viimein on päästykin ratkaisuun ja uusi pukumalli hyväksytty käyttöön otettavaksi.

Useat palokunnat ovatkin päässeet kangaspakkoihin käsiksi ja alkaneet varustautua uusilla puvuilla. Vielä useammassa tehdään suunnitelmia taloudellisten vaikeuksien voittamiseksi ja sikäli kun onnistutaan, saa yhä useampi mies takkinsa.

Niinpä Tervakoskenkin V. P. K., aikaansa seuraten, on ryhtynyt toimenpiteisiin uusien pukujen saamiseksi. Vaikka T. O. Y. auliisti auttaakin palokuntaa, on palokunta myös tahtonut itse auttaa itseään. Näissä merkeissä järjestää V.P.K. huomenna arpajaiset. Arpajaisia on valmisteltu pitkin talvea. Voittokokoelmaan on saatu järjestymään yhtä ja toista m.m. komea matto jonkun onnellisen kamarin lattialle. Sanotaan, ettei kymppillä saa mitään, mutta huomenna saa Seuralta klo 14 alkaen, arpa à 10:— kappale. Jos entiset merkit pitävät paikkansa, muodostuneen arvoista kova kysyntä, joten on paras ajoissa varata itsensä jonkun myyntipöydän luo.

J a m u.

ILMOITUKSIA

Vappujuhla

Tervakosken Urheilupuistossa
1.5. alkaen klo 11,30

Ohjelmassa

Tervehdyspuhe Toivo Valtonen
Torvisoittoa T:ken Soittokunta
Puhe Kansaned. Olavi Kajala
Kansantansuuta Nap. Työl. Nuoret
Kuorolaulua T:ken Mieskuoro
Puhe Kansaned. Aino Malkamäki

Vapaa pääsy.

Järjestää Napialan Sos. dem.
Työväenjärjestöt.

Tule mukaan

Seuratalolle 29. 4. klo 14,
sillä silloin siellä on V.P.K:n arpajaiset
voittoina tarjoamme arvokkaita käsitöitä,
fasimaljakoita, jauhoja, herneitä y.m. y.m.
ja tätä kaikkea hyvää saa 10:— mk:lla
Illalla klo 20

TANSSIMME

samassa paikassa hyvän Melody orkes-
terin tahdissa ja tämäkin hauska maksaa
vain 80:—.

Tervakosken Maa- ja sekatyöväen am-
mattiosasto järjestää

REPÄISEVÄT TANSSIT

Seuratalossa tänään klo 19,30
Isä Viitamäen tahdissa.
Liput 80:—.

Vähikkälän Nuorisoseuran

5-vuotisjuhlaa

vietetään 1. 5. 1951 alkaen klo 19,30
Vähikkälän Seuratalossa
Hyvä ohjelma. Lopuksi tanssia.
Liput 70:—.

SUUNNISTAJAT!

Harjoituskilpailut huomenna klo 9,
kokoontaan Sahan luona.

Sarjat: miehet n. 8 km, naiset
ja pojat n. 4 km.

Kaikki joukolla mukaan!

KIELTO

Edesvastuun uhalla kielletään kai-
kenlainen kalastus Joutjärven, Alasjär-
ven ja Sokslammessa sekä Toivanjoessa
paitsi ongella ja uistimella, joihin on han-
kittava asianomaisen kalastuskunnan lupa.
Lupia ongelle ja uistimelle antaa Napia-
lassa L. Alfthan ja Tervakoskella L. Sal-
minen.

Et-Janakkalan Kalastuskunta.

Napialan Työväen Näyttämö
esittää

Napialan työväentalossa vappuilta
1. 5. klo 19.30

„Meripojat maalla”

3-näyt. huvinäytelmän. Kirj. Henning Ohlsson,
suom. Otto Al-Anttila, ohj. Aune Ståhlhammar,
tanssit rva Posti, säest. H. Oksanen.

Lopuksi tanssia

Liput 100:—, 80:—. Ennakolta
työv. talon vahtimestarilta.

TANSSIT

Tervakosken Seuratalossa Vapunaattona
30. 4. klo 20 — 1.

Soittaa: Vahvistettu Ja-Ma-Ka.
Sali koristettu — Ravintola
Järj. Pato. Liput 80:—.

Tervakosken Pallo-Jehut r. y:n

YLEINEN KOKOUS

Seuratalon alakerran kerhohuoneessa sun-
nuntaina huhtikuun 29 p:nä klo 13.
Jäsenet joukolla mukaan.
Johtokunta.

Jäsentenväliset

HARJOITUSKILPAILUT

Forssan ympärijuoksua varten Napialan
työväentalolla sunnuntaina t. k. 29 p:nä
alkaen klo 10.

Juoksujen päätyttyä sisähypykil-
pailut kaikissa sarjoissa.
Pyrkivä.

HALUTAAN VUOKRATA

huone perheelle keittomahdollisuudella.
Vast. pyyd. jättämään Tervakosken post.
toimistoon nimimerkillä ”Kiireellinen”.

Kellä on aikomus tuoda
PALVIIN SIANKINKKUJA
toisi ne toukokuun 1 päivään mennessä.
T. Niinimäki

KANTOJEN HAKKAUS

polttopuiksi aloitetaan Varisojan raivausa-
lueella ensi viikon alussa. Luvansaanein-
den on ensi tilassa aloitettava työnsä ja
on osa työstä tehtävä kahden viikon ai-
kana. Leppuhakkaus suoritetaan pitkin
kesää eri sopimuksen mukaan. Polttopuut
saa maksutta työnsä korvaukseksi. Uusia
hakkaajia voidaan ottaa vielä jokunen
määrä. Lähemmin työstä voi sopia työ-
paikalla Elias Taposen kanssa tai L. Hal-
meen luona Napialassa puh. Tervakoski
438.

MARTTOJEN

virvoitusjuomakioski
urheilukentällä avataan vappuaamuna
klo 9.

KANTAKERHON ELOKUVAT

Tiistaina 1. 5. klo 16,00 ja 19,30
Keskiviikkona 2. 5. klo 19,30

Näin
syntyi nykypäivä

Laps. pääsy päivänäytänt.

Torstaina 3. 5. klo 16,00 ja 18,00
Erikoisnäytäntönä lapsille

Sarja piirrettyjä
lyhytkuvia

Perjantaina 4. 5. klo 19,30
Tiistaina 8. 5. klo 18,00

Seikkailuelokuva villistä lännestä

Ase kädessä

12 v. täytt. lapsille pääsy tiistapäivän
näytäntöön.

Elokuva-alan järjestöjen yhteisval-
tuuskunnan antamien ohjeiden mukaan
on teattereissamme 27. 4. 51 lukien nou-
datettava seuraavat koroitettut lippuhin-
nat:

jäsenet	mk	60:—
ei jäsenet	”	80:—
lapset	”	30:—

Tervakosken Kantakerho r. y.

PERUNA- JA LAIDUNMAAT

Tulevaksi kasvukaudeksi luovute-
taan entistä tapaa noudattaen peruna-
maata yhtiön henkilökunnan käyttöön,
jolloin Kartano muokkaa, lannoittaa sekä
avaa ja peittää vaot. Istutus ja nosto
jää jokaisen itsensä suoritettavaksi.

Peruna- ja laidunmaatilaukset pyy-
detään tekemään Maatalouskonttoriin
15. 5. 51 mennessä.

Tervakoski Osakeyhtiö.

KÄTILÖ virkalamalla ajalla 1. 5. — 1. 6.
Viransijaisuutta hoitaa Turenkin kätilö
puh. 116 Turenki.

KIITOS

Parhaimmat kiitoksemme kaikille
niille, jotka muistivat meitä hääpäivä-
nämme.

Pirkko ja Leo Salminen.

— Koska Kaiun toimituk-
sen tietoon on tullut, että Mäyrän oma-
kotialueella olevalle kaivolle ovat eräät
lapset tehneet pientä ilkkivaltaa, niin
tästä johtuen toivotaan lasten vanhem-
pien teroittavan lastensa mieleen, että
he välttäisivät käyttämästä leikkipaikka-
na kaivoa ja sen ympäristöä.

Tervakoski Osakeyhtiön Kirjapaino
Tervakoski 1951